



អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia
Chambres extraordinaires au sein des tribunaux cambodgiens

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

Kingdom of Cambodia
Nation Religion King

Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

អង្គបុរេជំនុំជម្រះ

Pre-Trial Chamber
Chambre Préliminaire

ឯកសារ D384/7

តាមការប្រជុំជាសាធារណៈ និងតាមការសម្ភាសន៍ជាសាធារណៈ និងអនុលោមតាមច្បាប់ស្តីពី
ការបង្កើតឱ្យមានអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា ដើម្បីកាត់សេចក្តីឧក្រិដ្ឋកម្ម
ដែលបានប្រព្រឹត្តឡើងក្នុងរយៈពេលនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ

សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌលេខ: ០០២/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ចំពោះមុខ:

ចៅក្រម ប្រាក់ គឹមសាន ប្រធាន

ចៅក្រម Olivier BEAUVALLET

ចៅក្រម នំយ ដុល

ចៅក្រម Kang Jin BAIK

ចៅក្រម ហួត ចុន្ទី

កាលបរិច្ឆេទ:

ថ្ងៃទី២៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២១

ភាសាដើម:

ខ្មែរ/អង់គ្លេស/បារាំង

ចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារ:

សាធារណៈ

ឯកសារដើម

ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de reception):

29 / 09 / 2021

ម៉ោង (Time/Heure):

12:43

មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé
du dossier: SANN RADA

សេចក្តីពិចារណាលើបទដ្ឋានខ្លួនឯងប្រចាំខ្លួននិងជីវភាពប្រចាំថ្ងៃនៃអ្នកជាប់ឧក្រិដ្ឋកម្ម

ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបទដ្ឋានរដ្ឋប្បវេណី

សហព្រះរាជអាជ្ញា

ជា លាង

Brenda J. HOLLIS

សហមេធាវីការពារក្តី យ៉ឹម ជិត្យុះ

សូ មូស្ស៊ីវី

Suzana TOMANOVIĆ

សហមេធាវីតំណាងដើមបទដ្ឋានរដ្ឋប្បវេណី

លេត រណ្តូលី

ហុង គឹមសួន

គឹម ម៉េងឃី

ឡា ជុនធី

សំ សុគង់

ស៊ិន សុវ៉ាន

ទី ស្រីណា

វ៉ែន ពៅ

Laure DESFORGES

Isabelle DURAND

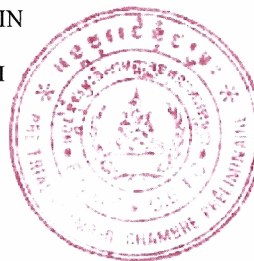
Emmanuel JACOMY

Martine JACQUIN

Daniel MCLAUGHLIN

Lyma NGUYEN

Nushin SARKARATI



មាតិកា

I.	ប្រវត្តិនិតិវិធី.....	2
II.	បទដ្ឋាននៃការត្រួតពិនិត្យឡើងវិញ.....	16
III.	ភាពអាចទទួលយកបាន	17
IV.	គោលការណ៍គតិយុត្តិភាពនៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី.....	18
V.	អន្តរាគមន៍.....	23
VI.	សេចក្តីសម្រេច.....	24
VII.	យោបល់របស់ចៅក្រមប្រឆាំង គឺមហាស ចៅក្រមន័យ ថុល និងចៅក្រម ហួត តុច្ឆី.....	25
VIII.	យោបល់របស់ចៅក្រម KANG JIN BAIK និងចៅក្រម OLIVIER BEAUVALLET ..	26
	ក. មូលដ្ឋានទី ១៖ ការចោទប្រកាន់អំពីកំហុសអង្គច្បាប់ និងអង្គហេតុ ដោយបានសម្រេចថា លក្ខខណ្ឌត្រូវបានកំណត់ដំណើរការសម្រាប់សហគ្រាសក្រុងកម្ពុជា ក (គោលនយោបាយ ប.ក.ក ទំព័រ ៤) អនុលោមតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(១)(២) ត្រូវបានបំពេញដោយជនចោទប្រកាន់នៃក្រុងកម្ពុជា ដែលបានប្រព្រឹត្តឡើងនៅក្នុងតាមការយល់ឃើញប៉ុណ្ណោះ.....	26
	១. អំណះអំណាង	26
	២. ការពិភាក្សា.....	34
	ក. ច្បាប់ជាធរមាន	34
	ខ. មូលដ្ឋានទី ១(១)	35
	គ. មូលដ្ឋានទី១ (២)	40
	ឃ. មូលដ្ឋានទី១ (៣)	46
	ខ. មូលដ្ឋានទី២៖ ការចោទប្រកាន់ពីការខកខានមិនបានពិចារណាអង្គហេតុនានាដែលបាន ជកចេញ អនុលោមតាមវិធាន៦៦ ស្តីពីវិធានផ្ទៃក្នុង នៅក្នុងការសម្រេចអំពីភាពអាច ទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី.....	50



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

១. អំណះអំណាង	50
២. ការពិភាក្សា	53
គ. មូលដ្ឋានទីបី៖ ការចោទប្រកាន់ពីការមិនធានាផ្តល់សេចក្តីសម្រេចដោយមានសំណងហេតុ សម្រាប់ការបដិសេធកាតព្រឹត្តិសុំតំណាងជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី	59
១. អំណះអំណាង	59
២. ការពិភាក្សា	61
ឃ. មូលដ្ឋានទី៤៖ ការចោទប្រកាន់ពីកំហុសអង្គច្បាប់ និងកំហុសអង្គហេតុចំពោះការមិន ធានាផ្តល់ព័ត៌មានស្របតាមច្បាប់	69
១. អំណះអំណាង	69
២. ការពិភាក្សា	72
ង. មូលដ្ឋានទី ៥៖ ការចោទប្រកាន់ពីកំហុសអង្គច្បាប់ចំណុចថា ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង ០០៤/២ និងសំណុំរឿង ០០៤/០១ ពីសំណុំរឿង០០៤ មិនគួរកម្រិតនៅលើភាពអាចទទួល យកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីឡើយ.....	80
១. អំណះអំណាង	80
២. ការពិភាក្សា	83
សេចក្តីសន្និដ្ឋាន.....	88



តារាងអក្សរកាត់

ពាក្យ	ពាក្យបំប្លែង/អក្សរកាត់
កិច្ចព្រមព្រៀងរវាងអង្គការសហប្រជាជាតិ និង រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាទាក់ទងនឹងការកាត់សេចក្តីនៅ ក្រោមច្បាប់កម្ពុជានូវឧក្រិដ្ឋកម្មដែលប្រព្រឹត្តឡើងនៅក្នុង រយៈកាលនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ	កិច្ចព្រមព្រៀង អ.វ.ត.ក
ច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតឱ្យមានអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញ ក្នុងតុលាការកម្ពុជា	ច្បាប់ អ.វ.ត.ក
វិធានផ្ទៃក្នុងនៃអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការ កម្ពុជា (ដែលបានធ្វើវិសោធនកម្ម)	វិធានផ្ទៃក្នុង
តុលាការព្រហ្មទណ្ឌអន្តរជាតិ	តុលាការ ICC
សហឧក្រិដ្ឋកម្ម	JCE
កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ	DK
បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជា	ប.ក.ក
អង្គភាពគាំពារជនរងគ្រោះ	VSS
ទម្រង់បែបបទព័ត៌មានជនរងគ្រោះ	VIF
ទម្រង់បែបបទព័ត៌មានបន្ថែមរបស់ជនរងគ្រោះ	SIF

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



អង្គបុរេជំនុំជម្រះនៃអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា (“អ.វ.ត.ក”) បានទទួល “បណ្តឹង ឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេច ស្តីពីភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី” ដែលបានដាក់ដោយសហមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (“សហមេធាវី”) នៅថ្ងៃទី១៣ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ (“បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍” ឬ “បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី”)^១។

I. ប្រវត្តិវិវត្តិ

1. នៅថ្ងៃទី២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៨ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ បានបញ្ជូនការខ្វែងយោបល់គ្នា អនុលោមតាមវិធាន ៧១(២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង មកអង្គបុរេជំនុំជម្រះ ដោយរាយការណ៍ថា សហ ព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ បានខ្វែងយោបល់លើការកាត់សេចក្តី ឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានកំណត់ នៅក្នុងដីកា សន្និដ្ឋានបន្ថែម^២។ នៅថ្ងៃដែលនេះដែរ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ បានចេញដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូន រឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី ដោយស្វែងរកការបើកកិច្ចស៊ើបសួរប្រឆាំង យីម ទិត្យ ជាផ្នែក មួយនៃសំណុំរឿង ០០៤ ដោយរួមមានការចោទប្រកាន់អំពីឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ និងការ រំលោភបំពានទៅលើក្រមព្រហ្មទណ្ឌព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ឆ្នាំ១៩៥៦ (“ក្រមព្រហ្មទណ្ឌឆ្នាំ ១៩៥៦”)^៣។
2. នៅថ្ងៃទី១៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០០៩ ដោយមិនអាចរកបានសម្តែងភាគច្រើនលើសលប់ នៅក្នុងការធ្វើ សេចក្តីសម្រេចពាក់ព័ន្ធនឹងការខ្វែងយោបល់គ្នានេះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានបង្គាប់ទៅសហព្រះរាជ

¹ សំណុំរឿង ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ល (សំណុំរឿង ០០៤) បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចស្តី ពីភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ដែលបានជូនដំណឹង នៅថ្ងៃទី៨ ខែមេសា ឆ្នាំ២០២០ ឯកសារ D384/5 (“បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5)”)។

² ការខ្វែងយោបល់ ០០១/១៨-១១-២០០៨-អវតក/អបជ សេចក្តីប្រកាសជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ របស់សហព្រះរាជអាជ្ញា អន្តរជាតិ អំពីអង្គហេតុនិងសំអាងហេតុ នៃការខ្វែងយោបល់គ្នា អនុលោមតាមវិធាន ៧១(២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចុះថ្ងៃទី២០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៨ Doc. No. 1។

³ សំណុំរឿង ០០៤/២០-១១-២០០៨/អវតក/កសល ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី របស់សហព្រះរាជអាជ្ញា ចុះថ្ងៃទី២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៨ ឯកសារ D1។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

អាជ្ញាអន្តរជាតិ ឱ្យបញ្ជូនដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរថ្មី ទៅសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត
អនុលោមតាមវិធាន ៥៣(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង⁴។

3. នៅថ្ងៃទី០៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៩ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិស្តីទី បានដាក់ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿង
ឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី ដោយស្នើសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ឱ្យផ្ដើមការស៊ើបអង្កេតតាម
ផ្លូវតុលាការ ប្រឆាំង យីម ទិត្យ ជាផ្នែកមួយនៃសំណុំរឿង ០០៤⁵។ បន្ទាប់មក សហព្រះរាជអាជ្ញា
អន្តរជាតិ បានដាក់ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមចំនួនបួន ពាក់ព័ន្ធនឹង យីម ទិត្យ
ដើម្បីពង្រីកវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ អនុលោមតាមវិធាន ៥៥(៣) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង⁶។
4. ចាប់តាំងពីពេលចាប់ផ្ដើមការស៊ើបសួរ មានមនុស្សចំនួន ២.០១៤ នាក់ បានដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួន
ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤⁷។

⁴ ការខ្វែងយោបល់ ០០១/១៨-១១-២០០៨-អវតក/អបជ សេចក្តីពិចារណារបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ពាក់ព័ន្ធនឹងករណីខ្វែង
យោបល់គ្នារវាងសហព្រះរាជអាជ្ញា អនុលោមតាមវិធាន ៧១ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០០៩ ឯកសារ D1/1.3
កថាខណ្ឌ ៤៥។

⁵ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិស្តីទី អំពីការដាក់ឯកសារស្តីពីដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យ
ស៊ើបសួរលើកទីបី ចុះថ្ងៃទី០៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៩ ឯកសារ D1/1។

⁶ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា ទាក់ទងទៅនឹងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនានា នៅក្នុង
តំបន់១ និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញចំពោះខ្មែរក្រោម ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D65 (“ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យ
ស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីមួយ (D65)”)។ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា
អន្តរជាតិ ទាក់ទងនឹងអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ ឬអំពើហិង្សាយេនឌ័រ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៤ ឯកសារ D191 (“ដីកា
សន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីពីរ (ឯកសារ D191)”)។ សំណុំរឿង ០០៤ ចម្លើយតបទៅនឹង ដីកាបញ្ជូនសំណុំរឿងទៅ
ពិនិត្យ និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម ពាក់ព័ន្ធនឹងវត្តមានកំឡុង ចុះថ្ងៃទី០៤ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៥ ឯកសារ D254/1។
សំណុំរឿង ០០៤ ចម្លើយតបទៅនឹងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅពិនិត្យ ចុះថ្ងៃទី០៥ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៥ និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យ
ស៊ើបសួរបន្ថែម ពាក់ព័ន្ធនឹងវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរទៅក្នុងអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ នៅក្នុងតំបន់១ និងតំបន់៤ ចុះថ្ងៃទី២០
ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៥ ឯកសារ D272/1 (“ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបួន (D272/1)”)។

⁷ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែ
មិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384 (“ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384)”) កថាខណ្ឌ
២។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

5. នៅក្នុងអំឡុងពេលស៊ើបអង្កេត លើសំណុំរឿង០០៤ ការិយាល័យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានទទួលព័ត៌មានថា មានអ្នកដាក់ពាក្យសុំនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចំនួន ៤៧ នាក់ បានស្លាប់^៩។ សិទ្ធិវិវត្តរបស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំមួយរូប ដែលបានបាត់បង់ជីវិត បានបង្ហាញចេតនាបន្តបណ្តឹងក្នុងនាមអ្នកស្លាប់^៩។ អ្នកដាក់ពាក្យសុំបីនាក់ បានស្នើសុំដកពាក្យសុំរបស់ខ្លួនវិញ^{១០}។
6. នៅថ្ងៃទី២៩ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១១ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានប្រកាសថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់លោក Robert HAMILL និងលោកស្រី សេង ចាន់ធារី មិនអាចទទួលយកបាន^{១១}។ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនទាំងនេះបានប្តឹងឧទ្ធរណ៍ ចំពោះដីកាសម្រេចស្តីពីភាពមិនអាចទទួលយកបាននេះ^{១២}។ នៅថ្ងៃទី១៤ និងថ្ងៃទី២៨ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១២ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានចេញសេចក្តីពិចារណារបស់ខ្លួន ពាក់ព័ន្ធបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំទាំងពីររូប ដោយប្រកាសថា អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចទទួលបាន សម្លេងភាគច្រើនលើសលប់តាមការតម្រូវ ដើម្បី

^៩ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៨។

^{១០} ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៨ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០៤ លិខិតរបស់មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ពាក់ព័ន្ធ “សំណើរបស់សិទ្ធិវិវត្តរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលបានទទួលមរណភាព ដើម្បីបន្តការទាមទារសំណងរដ្ឋប្បវេណី ឯកសារ D5/641” ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D5/641/3។

^{១១} ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៨ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០៤ លិខិតផ្ញើរជូនមេធាវី ចុះថ្ងៃទី០៥ ខែតុលា ឆ្នាំ២០១៥ ឯកសារ D5/1114/3។ លិខិតផ្ញើរជូនមេធាវី ពាក់ព័ន្ធការដកខ្លួនរបស់លោក ឌី ង៉ានី ពីសំណុំរឿង០០៣ សំណុំរឿង ០០៤ និង០០៤/២ ចុះថ្ងៃទី០៩ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៨ ឯកសារ D5/1921/3។ សំណុំរឿងលេខ ០០៤/១/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (“សំណុំរឿង ០០៤/១”) ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី២២ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D307 កថាខណ្ឌ ៧។

^{១២} សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចស្តីពីការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ Robert HAMILL ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D5/2/3។ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចស្តីពីការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ សេង ចាន់ធារី ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D5/1/3។

^{១៣} សំណុំរឿង ០០៤ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេច ស្តីពីភាពអាចទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ សេង ចាន់ធារី ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D5/1/4/1។ សំណុំរឿងលេខ ០០៣/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (“សំណុំរឿង ០០៣”) បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេច ស្តីពីភាពអាចទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់លោក Robert Hamill (D11/2/3) (សំណុំរឿង ០០៣ និង ០០៤) ចុះថ្ងៃទី២៣ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D5/2/4/2។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសលស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ចេញសេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ឡើយ¹³។ នៅថ្ងៃទី១៥ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១១ លោកស្រី សេង ចាន់ធារី បានដកពាក្យសុំតាំងខ្លួន ចេញពីសំណុំរឿង ០០៤ ដែលការស្នើសុំនេះត្រូវបានទទួល ស្គាល់ដោយក្រឡាបញ្ជីរបស់ការិយាល័យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត តាមរយៈលិខិតចុះថ្ងៃទី២៩ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ២០១៤¹⁴។ នៅថ្ងៃទី៣០ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១១ លោក Robert HAMILL បានស្នើសុំសហ ចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ឱ្យធ្វើការពិចារណាឡើងវិញលើដីកាសម្រេចរបស់ពួកគាត់¹⁵។ សហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេតមិនបានចេញដីកាសម្រេចថ្មី លើភាពអាចទទួលយកបានរបស់លោក Robert HAMILL ក្នុងនាមជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីឡើយ នៅពេលនោះ¹⁶។

7. នៅថ្ងៃទី០៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានចេញសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មាន ដោយជូនដំណឹងដល់សាធារណជន និងអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី អំពី

¹³ សំណុំរឿង ០០៤ (អបជ ០២) សេចក្តីពិចារណារបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ទាក់ទិននឹងបណ្តឹងជំទាស់នឹងដីកាសម្រេចលើការ ទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់លោក Robert Hamill ចុះថ្ងៃទី១៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១២ ឯកសារ D5/2/4/3 (“សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់លោក Robert HAMILL (D5/2/4/3)”)។ សំណុំរឿង ០០៤ (អបជ ០១) សេចក្តីពិចារណារបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ទាក់ទិននឹងបណ្តឹងជំទាស់នឹងដីកាសម្រេចលើការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់លោកស្រី សេង ចាន់ធារី ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១២ ឯកសារ D5/1/4/2 (“សេចក្តីពិចារណា លើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់លោកស្រី សេង ចាន់ធារី (D5/1/4/2)”)។

¹⁴ សំណុំរឿង ០០៤ សំណើសុំដកពាក្យជាអ្នកដាក់ពាក្យបណ្តឹងលេខ 11-VSS-00001 សេង ចាន់ធារី ចុះថ្ងៃទី០៣ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០១៤ ឯកសារ D5/1/5។ សំណុំរឿង ០០៤ លិខិតរបស់ក្រឡាបញ្ជី ក.ស.ច.ស ធ្វើជូនមេធាវី ជួង ជួង ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៤ ឯកសារ D5/1/6។ លិខិតរបស់ក្រឡាបញ្ជី ក.ស.ច.ស ធ្វើជូនមេធាវី សំ សុគង់ ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៤ ឯកសារ D5/1/7។ លិខិតរបស់ក្រឡាបញ្ជី ក.ស.ច.ស ធ្វើជូនមេធាវី Emmanuel Jacomy ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៤ ឯកសារ D5/1/8។ សូមមើលផងដែរ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៥។

¹⁵ សំណុំរឿង ០០៤ សំណើសុំឱ្យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតពិចារណាសាជាថ្មី ចំពោះការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់លោក Robert HAMILL (D11/2/3) (សំណុំរឿង ០០៣ និង ០០៤) ចុះថ្ងៃទី៣០ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D5/2/5។

¹⁶ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៦។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលមាននៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤¹⁷។

- 8. នៅថ្ងៃទី០១ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១២ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបម្រុង បានទទួលយក អ្នកដាក់ពាក្យសុំចំនួន ៣០ នាក់ ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី¹⁸។
- 9. នៅថ្ងៃទី១៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១២ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ដោយបានទទួលដីកាសន្និដ្ឋាន បញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម ពាក់ព័ន្ធការស៊ើបអង្កេតបន្ថែមនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ នោះ បាន ចេញសេចក្តីប្រកាសមួយ ដោយជូនដំណឹងដល់សាធារណជន អំពីទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មបន្ថែមទាំង១៤ ដែលស្ថិតក្រោមការស៊ើបអង្កេតក្នុងសំណុំរឿង ០០៤¹⁹។
- 10. សំណុំរឿងរបស់ យីម ទិត្យ ជាកម្មវត្ថុនៃការខ្វែងយោបល់សម្ងាត់ជាច្រើន រវាងសហចៅក្រមស៊ើប អង្កេត (បានចុះបញ្ជីនៅថ្ងៃទី២២ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៣ ថ្ងៃទី០៥ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៣ ថ្ងៃទី២១ ខែ តុលា ឆ្នាំ២០១៥ ថ្ងៃទី១៦ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៧ និងថ្ងៃទី២១ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៩)²⁰។ ការខ្វែង យោបល់ទាំងអស់នេះ មិនត្រូវបានបញ្ជូនទៅអង្គបុរេជំនុំជម្រះឡើយ។
- 11. នៅថ្ងៃទី២៤ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៤ ដំណាលគ្នានឹងការដាក់ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើប សួរបន្ថែម របស់ខ្លួននៅថ្ងៃតែមួយនោះ²¹ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិបានប្រកាសថា គាត់បានស្នើ

¹⁷ សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ពាក់ព័ន្ធដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (០០៤/០៧-០៩-២០០៩/អវតក/កសល)” ចុះថ្ងៃទី០៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ អាចរកបាន នៅលើគេហទំព័រ៖ <https://www.eccc.gov.kh/en/document/public-affair/press-release-co-investigating-judges-regarding-civil-parties-case-004>។

¹⁸ សូមមើល ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៧។

¹⁹ សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ពាក់ព័ន្ធទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម បន្ថែមក្នុងសំណុំរឿង ០០៤” ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១២ អាចរកបាននៅលើគេហទំព័រ៖ <https://www.eccc.gov.kh/en/articles/statement-international-co-investigating-judge-regarding-additional-crime-sites-case-file>។

²⁰ សូមមើល សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D382 (“ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំ ជម្រះ (ឯកសារ D382)”), កថាខណ្ឌ ៣, ៧, ២១។ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចលើកលែងចោលប្រកាន់ យីម ទិត្យ ថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D381 (“ដីកាសម្រេចលើកលែងចោលប្រកាន់ (ឯកសារ D381)”) កថាខណ្ឌ ១៣។

²¹ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីពីរ (ឯកសារ D191)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សុំឱ្យមានការស៊ើបសួរ អំពីអំពើហិង្សាលើយេនឌ័រឬផ្លូវភេទ និងការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ ដែលជាផ្នែកមួយនៃសំណុំរឿង ០០៤²²។ នៅថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត អន្តរជាតិ បានចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ ពីបទរំលោភបំពានទៅលើមាត្រា ៥០១ និង៥០៦ (អំពើ មនុស្សឃាតដោយចេតនា) នៃក្រមព្រហ្មទណ្ឌឆ្នាំ១៩៥៦ អំពើប្រល័យពូជសាសន៍ ឧក្រិដ្ឋកម្ម ប្រឆាំងមនុស្សជាតិ និងការរំលោភបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើ អនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវឆ្នាំ ១៩៤៨²³។ នៅថ្ងៃដែលនេះ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានចេញសេចក្តីប្រកាស ព័ត៌មាន ពាក់ព័ន្ធបទចោទទាំងអស់នេះ²⁴។ ទាំង យីម ទិត្យ និងសហមេធាវីការពារក្តីរបស់គាត់ សម្រេចមិនចេញសេចក្តីប្រកាសឡើយ នៅពេលបង្ហាញខ្លួនជាលើកដំបូង²⁵។

12. នៅថ្ងៃទី០៤ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៦ តាមរយៈសំណើសុំមតិយោបល់ពាក់ព័ន្ធអង្គហេតុដែលបានចោទ ប្រកាន់ ហើយមិនត្រូវធ្វើការស៊ើបអង្កេតបន្តទៀតនោះ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បាន ជូនដំណឹងដល់ភាគីនានាថា គាត់មានចេតនាដកចេញនូវអង្គហេតុមួយចំនួន ពីការស៊ើបអង្កេត ហើយស្នើសុំមតិរបស់ភាគីនានាលើបញ្ហានេះ²⁶។ នៅថ្ងៃទី២៥ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៦ បន្ទាប់ពីបាន ទទួលមតិយោបល់ពីសហមេធាវីការពារក្តី យីម ទិត្យ និងសហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិរួចហើយ នោះ²⁷ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានជូនដំណឹងដល់ភាគីថា អង្គហេតុដែលបានចោទ

²² សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសរបស់ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ Nicholas KOUMJIAN ពាក់ ព័ន្ធសំណុំរឿង ០០៤” ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៤ អាចរកបាននៅលើគេហទំព័រ៖ <https://www.eccc.gov.kh/en/node/30196>។

²³ សំណុំរឿង ០០៤ កំណត់ហេតុនៃការបង្ហាញខ្លួនលើកដំបូងរបស់ យីម ទិត្យ ចុះថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥ ឯកសារ D281 (“កំណត់ហេតុនៃការបង្ហាញខ្លួនលើកដំបូងរបស់ យីម ទិត្យ (D281)”)។

²⁴ សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ពាក់ព័ន្ធសំណុំ រឿង ០០៤” ចុះថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥ អាចរកបាននៅលើគេហទំព័រ៖ <https://www.eccc.gov.kh/en/node/35023>។

²⁵ កំណត់ហេតុនៃការបង្ហាញខ្លួនលើកដំបូងរបស់ យីម ទិត្យ (D281)។

²⁶ សំណុំរឿង ០០៤ សំណើសុំមតិយោបល់ ទាក់ទងនឹងការចោទប្រកាន់ អំពីអង្គហេតុដែលនឹងមិនស៊ើបអង្កេតថែមទៀតទេ ចុះថ្ងៃទី០៤ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D302 (“សំណើសុំមតិយោបល់ (D302)”)។

²⁷ សំណុំរឿង ០០៤ សារណារបស់ យីម ទិត្យ ទាក់ទងនឹងការចោទប្រកាន់ អំពីអង្គហេតុដែលនឹងមិនស៊ើបអង្កេតបន្ថែមទៀត ចុះថ្ងៃទី០៨ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D302/1។ សំណុំរឿង ០០៤ ចម្លើយតបរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ទៅនឹង



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ប្រកាន់មួយចំនួន ជាកម្រិតបឋម (*prima facie*) ហាក់ដូចជាកម្មវត្ថុនៃវិធាន ៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ហើយអង្គហេតុដែលបានចោទប្រកាន់មួយចំនួនផ្សេងទៀត ហាក់ដូចជាកម្មវត្ថុនៃការលើកលែងចោទប្រកាន់ អនុលោមតាមវិធាន ៦៧ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង²⁸។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានផ្អាកជាបណ្តោះអាសន្ន នូវការស៊ើបអង្កេតលើអង្គហេតុទាំងអស់នេះ ហើយបានជូនដំណឹងដល់ភាគីនានាថា សេចក្តីសម្រេចស្ថាពរ លើការសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ដោយផ្នែកអនុលោមតាមវិធាន ៦៧ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ឬការអនុវត្តវិធាន ៦៦ស្ទួននៃវិធានផ្ទៃក្នុង នឹងត្រូវធ្វើឡើងនៅពេលបិទបញ្ចប់ការស៊ើបអង្កេត²⁹។

13. នៅថ្ងៃទី៣០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៦ ថ្ងៃទី៣១ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៧ និងថ្ងៃទី០៧ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានបង្គាប់ឱ្យមានអ្នកតំណាងតាមផ្លូវច្បាប់ សម្រាប់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤³⁰។
14. នៅថ្ងៃទី២០ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៧ ថ្ងៃទី១៧ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៧ និងថ្ងៃទី០៤ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានចេញសេចក្តីជូនដំណឹងបន្ថែម អំពីការផ្អាកបណ្តោះអាសន្ន និងជូនដំណឹងដល់ភាគីនានា អំពីចេតនារបស់ខ្លួន ក្នុងការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ ទៅលើអង្គហេតុបន្ថែមដែលជាកម្រិតបឋមហាក់ដូចជាកម្មវត្ថុ នៃវិធាន ៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង³¹។

សំណើរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ សុំយោបល់ទាក់ទងនឹងការចោទប្រកាន់ ពីអង្គហេតុដែលមិនស៊ើបអង្កេតបន្ថែម ចុះថ្ងៃទី១១ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D302/2។

²⁸ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ ទាក់ទងនឹងការចោទប្រកាន់នីមួយៗ ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D302/3 (“សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (D302/3)”) កថាខណ្ឌ ៨-១៦។

²⁹ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (D302/3) កថាខណ្ឌ ៣៤-៣៦។

³⁰ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ១០។

³¹ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីគោលបំណងដាក់បន្ថែមទម្រង់នៃការទទួលខុសត្រូវ តាមរយៈការចេញដីកា និងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរបណ្តោះអាសន្ន ចុះថ្ងៃទី២០ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D342 (“សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីគោលបំណងដាក់បន្ថែម និងការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (D342)”)។ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរលើអង្គហេតុពាក់ព័ន្ធនឹងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ កន្លែង ចុះថ្ងៃទី១៧ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D349 (“សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (ទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ កន្លែង) (D349)”)។ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងយោងតាមវិធាន ៦៦ ស្ទួន (២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចុះថ្ងៃទី០៤ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D354 (“សេចក្តីជូនដំណឹងតាមវិធាន ៦៦ស្ទួន(២) (D354)”)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសលស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

15. នៅថ្ងៃទី២៩ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ តាមរយៈដីកាសម្រេចតាមផ្លូវតុលាការ បានកែសម្រួលបទចោទប្រឆាំង យីម ទិត្យ ហើយបន្ថែមទម្រង់នៃការទទួលខុសត្រូវពាក់ព័ន្ធខក្រិកកម្មដែលបានចោទប្រកាន់កន្លងមក នៅថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥³²។
16. នៅថ្ងៃទី២៨ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានច្រានចោលរាល់សំណើសុំវិធានការការពារ របស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤³³។ នៅថ្ងៃទី១១ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៧ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីមួយរូប បានដាក់ពាក្យស្នើសុំវិធានការការពារ³⁴។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មិនបានចេញសេចក្តីសម្រេចលើសំណើនេះឡើយ នៅពេលនេះ³⁵។
17. នៅថ្ងៃទី១៣ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានជូនដំណឹងដល់ភាគីនានា អំពីការបិទបញ្ចប់ការស៊ើបអង្កេត តាមផ្លូវតុលាការទៅលើ យីម ទិត្យ អនុលោមតាមវិធាន ៦៦(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង³⁶។ នៅថ្ងៃដដែលនេះ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានបន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ ដោយដកចេញនូវអង្គហេតុដែលបានចោទប្រកាន់មួយ អនុលោមតាមវិធាន ៦៦ស្ទួននៃវិធានផ្ទៃក្នុង³⁷។

³² សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចកែប្រែបទចោទប្រឆាំង យីម ទិត្យ ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D350។ សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធៈ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីបទចោទប្រឆាំង យីម ទិត្យ ដែលបានកែប្រែ ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D350.1។ សូមមើលផងដែរ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីគោលបំណងដាក់បន្ថែម និងការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (D342)។

³³ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចលើសំណើសុំវិធានការការពារ របស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D353។

³⁴ សំណុំរឿង ០០៤ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ស៊ុន ឈីរហុន ចុះថ្ងៃទី១៥ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៧ (ដាក់នៅថ្ងៃទី១១ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៧) ឯកសារ D5/2008។

³⁵ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ១១។

³⁶ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការបិទកិច្ចស៊ើបសួរលើ យីម ទិត្យ ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D358 (“សេចក្តីជូនដំណឹងលើកទីមួយតាមវិធាន ៦៦(១) (D358)”)។

³⁷ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចកាត់បន្ថយវិសាលភាព នៃកិច្ចស៊ើបសួរ យោងតាមវិធានផ្ទៃក្នុង ៦៦ ស្ទួន ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D359 (“ដីកាសម្រេចតាមវិធាន ៦៦ស្ទួន (D359)”)។ សូមមើលផងដែរ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីការផ្អាក

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

18. នៅថ្ងៃទី០៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានចេញសេចក្តីជូនដំណឹងលើកទីពីរ ស្តីពីការបិទបញ្ចប់ការស៊ើបអង្កេតតាមផ្លូវតុលាការប្រឆាំង យីម ទិត្យ³⁸។
19. នៅថ្ងៃទី០១ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៨ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានបញ្ជូនសំណុំរឿងទៅសហព្រះរាជ អាជ្ញា អនុលោមតាមវិធាន ៦៦(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដោយស្នើសុំដល់សហព្រះរាជអាជ្ញា ឱ្យដាក់ ដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការបញ្ជូន ក្នុងរយៈពេលបីខែ³⁹។
20. នៅថ្ងៃទី៣១ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៨ សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ បានដាក់ដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការ ស្នើសុំ លើកលែងការចោទប្រកាន់ទាំងអស់ប្រឆាំង យីម ទិត្យ⁴⁰ ចំណែកសហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ នៅ ក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការបញ្ជូនថ្ងៃទី០៤ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៨ បានស្នើសុំចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ បញ្ជូនទៅជំនុំជម្រះ (រួមគ្នាហៅថា “ដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការបញ្ជូន”) ⁴¹។ នៅថ្ងៃទី២៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨ សហមេធាវី យីម ទិត្យ បានដាក់ចម្លើយតបចំពោះដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការបញ្ជូនរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញា ដែលស្នើសុំលើកលែងការចោទប្រកាន់ប្រឆាំង យីម ទិត្យ⁴²។
21. នៅថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានចេញដីកាដោះស្រាយពីរផ្ទុយ គ្នា។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិ បានចេញដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ (“ដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់”) ដោយលើកលែងរាល់បទចោទទាំងអស់ប្រឆាំង យីម

កិច្ចស៊ើបអង្កេត (D302/3)។ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីគោលបំណងដាក់បន្ថែម និងការផ្អាកកិច្ចស៊ើបអង្កេត (D342)។ សេចក្តីជូនដំណឹង អំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបអង្កេត (ទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ កន្លែង) (D349)។ សេចក្តីជូនដំណឹងតាមវិធាន ៦៦ស្ទួន(២) (D354)។

³⁸ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងលើកទីពីរអំពីការបិទកិច្ចស៊ើបអង្កេតលើ យីម ទិត្យ ចុះថ្ងៃទី០៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៧ ឯកសារ D368 (“សេចក្តីជូនដំណឹងលើកទីពីរតាមវិធាន ៦៦(១) (D368)”)។

³⁹ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាបញ្ជូនសំណុំរឿងទៅពិនិត្យយោងតាមវិធាន ៦៦(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចុះថ្ងៃទី០១ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៨ ឯកសារ D378។

⁴⁰ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការទាត់ទងករណី យីម ទិត្យ អនុលោមតាមវិធាន ៦៦ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចុះថ្ងៃទី៣១ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ២០១៨ ឯកសារ D378/1។

⁴¹ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការបញ្ជូនរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិប្រឆាំងនឹង យីម ទិត្យ អនុលោមតាមវិធាន ៦៦ នៃ វិធានផ្ទៃក្នុង ចុះថ្ងៃទី០៤ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៨ ឯកសារ D378/2។

⁴² សំណុំរឿង ០០៤ ចម្លើយតបរបស់ យីម ទិត្យ ទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីការ របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ និងសហ ព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ចុះថ្ងៃទី២៦ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨ ឯកសារ D378/5។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសលស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ទិគ្ប ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានថា គាត់មិនមែនជាកម្មវត្ថុនៃយុត្តាធិការបុគ្គលរបស់ អ.វ.ត.ក ជា “មេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់” ឬស្ថិតក្នុងចំណោម “អ្នកទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត” ឡើយ⁴³។ ផ្ទុយទៅវិញ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានចេញដីកាដោះស្រាយ (“ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ”) ដោយចោទប្រកាន់ យីម ទិគ្ប បញ្ជូនគាត់ទៅជំនុំជម្រះ ពីបទឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ ឧក្រិដ្ឋកម្មសង្គ្រាម និងការរំលោភបំពានទៅលើក្រមព្រហ្មទណ្ឌឆ្នាំ១៩៥៦ ខណៈដែលសន្និដ្ឋានថា យីម ទិគ្ប ស្ថិតក្នុងយុត្តាធិការរបស់ អ.វ.ត.ក ក្នុងនាមជា “អ្នកទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត” ម្នាក់ ចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មក្នុងរបបខ្មែរក្រហម⁴⁴។

22. នៅថ្ងៃដដែល គឺថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិ បានចេញដីកាសម្រេច ច្រានចោលពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (“ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមជាតិ)”) ដោយច្រានចោលពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានថា រាល់បទចោទប្រកាន់លើ យីម ទិគ្ប ត្រូវបានបដិសេធចោល ដោយសារតែមិនមានយុត្តាធិការ⁴⁵។ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមជាតិ) មិនបានពិនិត្យមើលជាក់លាក់ លើភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនីមួយៗឡើយ⁴⁶។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានចេញដីកាសម្រេចផ្សេង លើភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (“ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) ដោយប្រកាសថាអាចទទួលយកបាន នូវពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដូចមានក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ក នៃដីកាសម្រេចរបស់គាត់ និងច្រានចោលដោយមិនអាចទទួលយកបាន នូវពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដូចមានក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ

⁴³ ដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ (ឯកសារ D381)។

⁴⁴ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (ឯកសារ D382) (បន្ថែមពីលើដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានបិទបញ្ចប់ជាផ្លូវការនូវការស៊ើបអង្កេតលើអង្គហេតុ ដែលបានដកចេញតាមដីកាសម្រេចយោងតាមវិធាន ៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ហើយបានចេញដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ដោយផ្អែក ដោយលើកលែងបទចោទប្រកាន់ យីម ទិគ្ប មួយចំនួន)។

⁴⁵ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចបដិសេធ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D383 (“ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមជាតិ) (ឯកសារ D383)”) កថាខណ្ឌ ១២-១៣។

⁴⁶ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមជាតិ) (ឯកសារ D383) ។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ខ នៃដីកាសម្រេចរបស់គាត់ ដែលក្នុងនោះមានលោក Robert HAMILL ផងដែរ⁴⁷។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានបដិសេធបន្ថែមលើសំណើសុំវិធានការការពារ ដែលបានស្នើឡើងដោយអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីមួយរូប⁴⁸។

23. នៅថ្ងៃទី២៦ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១៩ និងថ្ងៃទី០២ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៩ សហមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី បានដាក់សំណើពីរផ្សេងគ្នា សុំបន្ថែមពេលវេលា និងចំនួនទំព័រ សម្រាប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍អនុលោមតាមវិធាន ៧៧ស្តីនៃវិធានផ្ទៃក្នុងរបស់ខ្លួន ប្រឆាំងភាពមិនអាចទទួលយកបាននៃដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងស្នើសុំការអនុញ្ញាតដាក់ឯកសារតែមួយភាសា ដោយឯកសារបកប្រែនឹងដាក់ជូនតាមក្រោយ⁴⁹។

24. នៅថ្ងៃទី២២ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៩ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានអនុញ្ញាត ចំពោះសំណើសុំបន្ថែមពេលវេលា និងចំនួនទំព័រ ដោយពន្យាកាលបរិច្ឆេទដាក់ឯកសារបន្ថែមចំនួន៣០ថ្ងៃ ចាប់ពីថ្ងៃជូនដំណឹងអំពីដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ជាភាសាខ្មែរ ដោយបង្កើនការកម្រិតកំណត់ចំនួនទំព័រ សម្រាប់សារណាបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដល់ ៤៥ទំព័រ ជាភាសាអង់គ្លេស ឬភាសាបារាំង និង ៩០ទំព័រ ជាភាសាខ្មែរ ហើយអនុញ្ញាតឱ្យសហមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី អាចដាក់សារណាជាមួយភាសា គឺភាសាអង់គ្លេស ឬភាសាខ្មែរ ហើយឯកសារបកប្រែត្រូវដាក់ជូនតាមក្រោយ⁵⁰។

⁴⁷ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៥០-៥១។ សូមមើលផងដែរសំណុំរឿង ០០២ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ៖ បញ្ជីពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលមិនត្រូវបានទទួលយក ឧបសម្ព័ន្ធនៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384.2 (“ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.2)”)។

⁴⁸ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៤៩,៥៣។

⁴⁹ សំណុំរឿង ០០៤ សំណើបន្ទាន់របស់មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី សុំបន្ថែមពេលវេលានិងបង្កើនចំនួនទំព័រ ដើម្បីដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ជំទាស់ទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាន នៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី២៦ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/1។ សំណុំរឿង ០០៤ សំណើបន្ទាន់របស់មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី សុំបន្ថែមពេលវេលានិងបង្កើនចំនួនទំព័រ ដើម្បីដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ជំទាស់ទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាន នៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/3។

⁵⁰ សំណុំរឿង ០០៤ (អបជ ៦២) សេចក្តីសម្រេចលើសំណើបន្ទាន់របស់មេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី សុំបន្ថែមពេលវេលានិងបង្កើនចំនួនទំព័រ ដើម្បីដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ជំទាស់ទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាន នៃពាក្យសុំតាំងខ្លួន

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

25. ឯកសារបកប្រែជាភាសាខ្មែរនៃដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ និងឯកសារបកប្រែជាភាសាអង់គ្លេសនៃដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ ត្រូវបានជូនដំណឹងនៅថ្ងៃទី១៥ ខែ សីហា ឆ្នាំ២០១៩ និងថ្ងៃទី០៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩។
26. នៅថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ សហមេធាវីបានដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនៅចំពោះមុខអង្គបុរេជំនុំជម្រះ⁵¹។ នៅក្នុងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ សហមេធាវីតំណាង ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបានលើកឡើងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសអង្គហេតុ និងកំហុសអង្គច្បាប់ ដែលបដិសេធអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ហើយបានស្នើសុំផងដែរឲ្យច្រានចោលដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ ហើយស្នើអង្គបុរេជំនុំជម្រះ ធ្វើការពិចារណាឡើងវិញ លើភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលត្រូវបានបដិសេធនោះ⁵²។ មិនមានភាគណាមួយបានដាក់ ចម្លើយតបចំពោះបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍នេះឡើយ។
27. នៅថ្ងៃទី២៣ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៩ សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិបានដាក់ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ប្រឆាំងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ⁵³។ នៅថ្ងៃទី១០ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ និងថ្ងៃទី១៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ និងសហមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី បានដាក់សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ប្រឆាំងដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់⁵⁴។ នៅថ្ងៃទី១៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ សហមេធាវី យីម ទិត្យ បានដាក់សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍

ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី២២ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/4 (“សេចក្តីសម្រេចលើសំណើរបស់សហមេធាវី (D384/4)”)។

⁵¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5)។

⁵² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៦៤-៦៥។

⁵³ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិ អំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ (ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ) ចុះថ្ងៃទី២៣ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D382/4។

⁵⁴ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ (D381) ចុះថ្ងៃទី១០ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D381/4។ សំណុំរឿង ០០៤ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ (D381) ចុះថ្ងៃទី១៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D381/11។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ប្រឆាំង ដីកាដោះស្រាយទាំងពីរ^{៥៥}។ ភាគីបានដាក់សារណាបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ និងចម្លើយតប នានា^{៥៦}។ នៅថ្ងៃទី១៨ ខែមីនា ឆ្នាំ២០២១ អង្គបុរេជំនុំជម្រះ អនុលោមតាមវិធាន ៧៧(៣)(ខ) នៃ វិធានផ្ទៃក្នុង បានសម្រេចធ្វើការសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ប្រឆាំងដីកាដោះស្រាយ ក្នុងសំណុំ

^{៥៥} សំណុំរឿង ០០៤ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ យីម ទិត្យ ប្រឆាំងដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី១៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D381/7 & D382/9។

^{៥៦} សំណុំរឿង ០០៤ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាជាតិទាក់ទងនឹងដីកាដោះស្រាយ (ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ) របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D382/4/1។ សំណុំ រឿង ០០៤ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់លោក យីម ទិត្យ ប្រឆាំងនឹងការចេញដីកាដោះស្រាយចំនួនពីរក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃ ទី០២ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D381/18 & D382/21។ សំណុំរឿង ០០៤ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ យីម ទិត្យ ប្រឆាំងនឹងដីកា ដោះស្រាយ របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី០២ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D382/22 (ដាក់នៅថ្ងៃទី០៤ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៩)។ សំណុំរឿង ០០៤ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ប្រឆាំងដីកាសម្រេច លើកលែងចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ (D381) ចុះថ្ងៃទី០២ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D381/19 (ដាក់នៅថ្ងៃទី០៤ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៩)។ សំណុំរឿង ០០៤ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ប្រឆាំងដីកាដោះស្រាយរបស់ សហ ចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី០១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D381/20 (ដាក់នៅថ្ងៃទី០២ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ២០១៩)។ សំណុំរឿង ០០៤ ចម្លើយតបរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិទៅនឹងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ យីម ទិត្យ ប្រឆាំងនឹង ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី១៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២០ ឯកសារ D382/27 (ជូនដំណឹងជាភាសា អង់គ្លេស និងភាសាខ្មែរ នៅថ្ងៃទី១៧ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២០)។ សំណុំរឿង ០០៤ ចម្លើយតបរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ទៅ នឹងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ យីម ទិត្យ ប្រឆាំងនឹងការចេញដីកាដោះស្រាយចំនួនពីរ នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ថ្ងៃទី១៧ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២០ ឯកសារ D381/25 & D382/28 (ជូនដំណឹងជាភាសាអង់គ្លេស និងភាសាខ្មែរនៅថ្ងៃទី១៨ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២០)។ សំណុំរឿង ០០៤ ចម្លើយតបរបស់ យីម ទិត្យ ទៅនឹងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២០ ឯកសារ D381/26។ សំណុំរឿង ០០៤ ការឆ្លើយតប របស់ យីម ទិត្យ ទៅនឹងចម្លើយតបរបស់ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ទៅនឹងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ យីម ទិត្យ ប្រឆាំងនឹងដីកា ដោះស្រាយនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែមីនា ឆ្នាំ២០២០ ឯកសារ D382/29។ សំណុំរឿង ០០៤ ការឆ្លើយតបរបស់ យីម ទិត្យ ទៅនឹងចម្លើយតបរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ទៅនឹងបណ្តឹង ឧទ្ធរណ៍របស់ យីម ទិត្យ ប្រឆាំងនឹងការចេញដីកាដោះស្រាយចំនួនពីរ នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០១៩ ឯកសារ D381/27 & D382/30។ សំណុំរឿង ០០៤ ការឆ្លើយតបរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ទៅនឹងចម្លើយតប របស់ យីម ទិត្យ ទៅនឹងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់គាត់ ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់ ប្រឆាំង យីម ទិត្យ (D381) ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែមីនា ឆ្នាំ២០២០ ឯកសារ D381/28។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

រឿង ០០៤ ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋាននៃសារណាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរប៉ុណ្ណោះ និងបន្តដំណើរការនីតិវិធីនេះ ដោយមិនមានសវនាការផ្ទាល់មាត់⁵⁷។

28. នៅថ្ងៃទី១៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២១ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានចេញសេចក្តីពិចារណារបស់ខ្លួនលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ ដោយក្នុងនោះបានសន្និដ្ឋានថា ការចេញដីកាដោះស្រាយពីរផ្ទុយគ្នារបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត គឺខុសច្បាប់ ដែលរំលោភទៅលើក្របខណ្ឌគតិយុត្តិរបស់ អ.វ.ត.ក⁵⁸ និងបានសន្និដ្ឋានថា អង្គជំនុំជម្រះពុំអាចរកសម្លេងភាគច្រើនលើសលប់ដើម្បីធ្វើសេចក្តីសម្រេច ផ្អែកលើសំអាងហេតុរួម លើអង្គសេចក្តីនៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ⁵⁹ បានទេ។ ចៅក្រមជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ការចេញដីកាដោះស្រាយពីរផ្ទុយគ្នា គឺខុសច្បាប់។ យីម ទិត្យ មិនស្ថិតនៅក្នុងយុត្តាធិការបុគ្គលរបស់តុលាការទេ ហើយសំណុំរឿងប្រឆាំង យីម ទិត្យ គួរតែបញ្ជូនទៅតម្កល់ទុកក្នុងបណ្តាសាររបស់ អ.វ.ត.ក⁶⁰។ ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា ដីកាលើកលែងការចោទប្រកាន់របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិត្រូវចាត់ទុកជាមោឃៈ និងបានចេញ *ហ្វសដែនអំណាច*។ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ អនុលោមទៅតាមក្របខណ្ឌគតិយុត្តិរបស់ អ.វ.ត.ក និងមានសុពលភាព ហើយ យីម ទិត្យ គួរត្រូវបានបញ្ជូនទៅជំនុំជម្រះនៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង យោងតាមគោលការណ៍នៃការបន្តកិច្ចស៊ើបសួរ និងការចោទប្រកាន់⁶¹។

⁵⁷ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចលើសវនាការផ្ទាល់មាត់ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែមីនា ឆ្នាំ២០២១ ឯកសារ D381/41 & D382/40។

⁵⁸ សំណុំរឿង ០០៤ (អបជ ៦១) សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី១៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២១ ឯកសារ D381/45 & D382/43 (“សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (D381/45 & D382/43)”) កថាខណ្ឌ ៨៤-១១៥។

⁵⁹ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (D381/45 & D382/43) កថាខណ្ឌ ៨៤-១១៦។

⁶⁰ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (D381/45 & D382/43) យោបល់របស់ចៅក្រមជាតិ ចៅក្រម ប្រាក់ គឹមសាន ចៅក្រម នីយ ថុល និងចៅក្រម ហួត រុទ្ធី កថាខណ្ឌ ១៣១។

⁶¹ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (D381/45 & D382/43) យោបល់របស់ចៅក្រមអន្តរជាតិ ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១៧៧, ៥២២-៥២៣។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



II. បទដ្ឋាននៃការត្រួតពិនិត្យឡើងវិញ

29. វិធាន ៧៧ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង តម្រូវថា ម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដែលព្យាយាមច្រានចោលដីកាសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត លើភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវតែបង្ហាញថា ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ ត្រូវបានធ្វើឡើងផ្អែកលើកំហុសអង្គហេតុ និង/ឬ កំហុសអង្គច្បាប់⁶²។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះសូមមឺកថា ចំពោះបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍កំហុសអង្គច្បាប់ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ ត្រូវត្រួតពិនិត្យជាថ្មីឡើងវិញ (*de novo*) ដើម្បីសម្រេចថា តើសេចក្តីសម្រេចអង្គច្បាប់ត្រឹមត្រូវដែរឬទេ ចំណែកកំហុសអង្គហេតុដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ ត្រូវត្រួតពិនិត្យតាមបទដ្ឋាននៃភាពសមហេតុផល ដើម្បីសម្រេចថា តើមានអ្នកវិនិច្ឆ័យលើអង្គហេតុដែលមានហេតុផលណាម្នាក់ អាចឈានដល់ការសម្រេចចំពោះអង្គហេតុដែលចោទជាបញ្ហានេះដែរឬទេ⁶³។

⁶² វិធាន ៧៧ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០៣ (អបជ ៣៦) សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០២១ ឯកសារ D269/4 (“សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4)”) កថាខណ្ឌ ៣១។ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០៤/២/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (“សំណុំរឿង ០០៤/២”) (អបជ ៥៨) សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងភាពអាចទទួលយកស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី៣០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០២០ ឯកសារ D362/6 (សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/២ (D362/6)”) កថាខណ្ឌ ២៨។ សំណុំរឿង ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អវតក/កសល (“សំណុំរឿង ០០២”) សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ស្តីពីភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D404/2/4 (“សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំរឿង ០០២ (D404/2/4)”) កថាខណ្ឌ ៣៤។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ស្តីពីភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១១ ឯកសារ D411/3/6 (“សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំរឿង ០០២ (D411/3/6)”) កថាខណ្ឌ ៣៤។

⁶³ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) កថាខណ្ឌ ៣១។ សំណុំរឿង ០០៤/២ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) កថាខណ្ឌ ២៨។ សំណុំរឿង ០០៤/២/០៧-០៩-២០០៩-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស (“សំណុំរឿង ០០៤/២”) (អបជ៦០) សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយចុះថ្ងៃទី០៩ ធ្នូ ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D259/24 & D360/33 (“សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/២ (D259/24 & D360/33)”) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



III. ភាពអាចទទួលយកបាន

30. សហមេធាវីបានប្តឹងឧទ្ធរណ៍ ដីកាសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ អនុលោមតាម វិធាន ៧៧ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង និងបានលើកទទ្ទឹករណ៍ថា បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍គឺជាកំទាន់ពេលវេលា និងអនុលោមទៅតាមការកំណត់នៃចំនួនទំព័រ⁶⁴។
31. អង្គបុរេជំនុំជម្រះសូមមើលថ្នាំថា អនុលោមតាមវិធាន ៧៤(៤)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង “ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណីអាចធ្វើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត [...] មិនទទួល ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី”⁶⁵។ វិធាន ៧៧ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចែងថា បណ្តឹង ឧទ្ធរណ៍ត្រូវដាក់ “ក្នុងរយៈពេល១០ថ្ងៃ ចាប់ពីថ្ងៃជូនដំណឹង នៃសេចក្តីសម្រេចអំពីភាពអាចទទួល យកបាន នូវពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី”⁶⁶។ អង្គជំនុំជម្រះពិចារណាថា បណ្តឹង

៣៨១ យោងទៅសំណុំរឿង ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស (“សំណុំរឿង ០០៤/២”) (អបជ៧៥) សាលដីកាលើ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ អៀង សារី ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី១១ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១១ (“បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំង នឹងដីកាដោះស្រាយ (អៀង សារី) (D427/1/30) កថាខណ្ឌ ១១៣។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៤។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកា ចុះថ្ងៃទី២៣ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ F36 (“សាលដីកាលើសំណុំរឿង ០០២/១ (F36)”) កថាខណ្ឌ ៨៩-៩០។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹង ឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៤។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៤។

⁶⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៦-៧។

⁶⁵ វិធាន ៧៤(៤)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣០។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៣។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៣។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៣។

⁶⁶ វិធាន ៧៧ ស្ទួននៃវិធានផ្ទៃក្នុង សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣០។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៣។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៣។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៣។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



ឧទ្ធរណ៍ត្រូវបានដាក់ អនុលោមទៅតាមការណែនាំរបស់អង្គជំនុំជម្រះ ដោយរំលឹកអំពីសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួន ក្នុងការអនុញ្ញាតជាពិសេស ចំពោះសហមេធាវីនូវការបន្ថែមពេលវេលា៣០ថ្ងៃ ដើម្បីដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ខ្លួន^{៦៧}។ ហេតុដូច្នេះ អង្គជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍អាចទទួលយកបាន។

IV. គោលការណ៍គតិយុត្តិធម៌នៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី

32. នៅក្នុងការវាយតម្លៃលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហមេធាវី អង្គបុរេជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា ជាការសមស្របក្នុងការរក្សាឡើងវិញអំពីគោលការណ៍គតិយុត្តិធម៌ នៅក្នុងបញ្ញត្តិអំពីភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងនៅចំពោះមុខ អ.វ.ត.ក។
33. វិធាន ២៣៤(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង កំណត់អំពីលក្ខណៈវិនិច្ឆ័យសម្រាប់ទទួលយកអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖

ដើម្បីឱ្យពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីអាចទទួលយកបាន អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវ៖

ក) បង្ហាញពីអត្តសញ្ញាណឱ្យបានច្បាស់លាស់ និង

ខ) បង្ហាញជាលទ្ធផលដោយផ្ទាល់ពីបទឧក្រិដ្ឋ យ៉ាងហោចណាស់មួយនៃបទឧក្រិដ្ឋជាច្រើន ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់លើជនត្រូវចោទ ថាខ្លួនពិតជាបានទទួលរងនូវព្យួរសន្តតកម្មខាងរូបកាយ ខាងសម្ភារៈ ឬ ផ្លូវចិត្ត ដែលអាចជាមូលដ្ឋានសម្រាប់ការទាមទារសំណងផ្លូវចិត្ត និងសមូហភាព។

⁶⁷ សេចក្តីសម្រេចលើសំណើរបស់សហមេធាវី (ឯកសារ D384/4) (អង្គបុរេជំនុំជម្រះអនុញ្ញាតិ តាមសំណើរបស់សហមេធាវីបន្ថែមពេលវេលាក្នុងការដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍បច្ចុប្បន្ន ចំនួន៣០ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីបានទទួលការជូនដំណឹង អំពីដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) ជាភាសាខ្មែរ និងបង្កើនចំនួនទំព័រកំណត់ដល់៤៥ទំព័រ ជាភាសាអង់គ្លេសឬបារាំង ឬ៩០ទំព័រ ជាភាសាខ្មែរ។ ឯកសារបកប្រែ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះជាភាសាខ្មែរ ត្រូវបានជូនដំណឹងនៅថ្ងៃទី១៥ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៩។ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី បានដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ខ្លួន នៅថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

នៅពេលពិចារណាអំពីភាពអាចទទួលយកបាន នៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹង
រដ្ឋប្បវេណី សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវតែមានជំនឿថា អង្គហេតុដែលគាំទ្រដល់
ការដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនោះមានភាពពិតប្រាកដ។

34. ដូចអង្គបុរេជំនុំជម្រះបានកត់សម្គាល់ពីមុនរួចហើយ⁶⁸ ធាតុផ្សំគតិយុត្តិ ដែលមានចែងនៅក្នុងវិធាន
២៣ស្ទួន(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង រួមមាន៖ (ក) អត្ថិភាពនៃទំនាក់ទំនងរវាងឧក្រិដ្ឋកម្ម និងព្យសនកម្ម
(ខ) ការខូចខាត និង (គ) ភស្តុតាងនៃអត្តសញ្ញាណ។ វិធាន ២៣ស្ទួន(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុងក៏
ចែងផងដែរអំពីកម្រិតនៃភស្តុតាងពាក់ព័ន្ធ ដែលត្រូវតែមានការបង្ហាញអំពីធាតុផ្សំទាំងនេះ។ នៅ
ក្នុងដំណើរការពិនិត្យមើលទៅលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ អង្គជំនុំជម្រះនឹងពិភាក្សាអំពីទិដ្ឋភាពគតិយុត្តិ
ជាក់លាក់នៃធាតុផ្សំទាំងនេះ និងកម្រិតនៃភស្តុតាងពាក់ព័ន្ធនឹងការវាយតម្លៃសារណាបណ្តឹង
ឧទ្ធរណ៍របស់សហមេធាវី។ នៅក្នុងផ្នែកនេះ អង្គជំនុំជម្រះផ្តល់ជូននូវសេចក្តីសង្កេតទូទៅដូច
ខាងក្រោមនេះ។
35. ជាបញ្ហាបឋម អង្គបុរេជំនុំជម្រះយល់ឃើញថា (i) កិច្ចព្រមព្រៀង អ.វ.ត.ក (ii) ច្បាប់ អ.វ.ត.ក
(iii) វិធាន ២១, ២៣, ២៣ស្ទួន, ២៣ស្ទួនពីរ, ២៣ស្ទួនបី, ២៣ស្ទួនបួន និង១១៤ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង
និង (iv) សេចក្តីណែនាំអនុវត្តស្តីពីការចូលរួមរបស់ជនរងគ្រោះ បង្កើតបានជាផ្នែកនៃបរិបទជា
ធរមាននៅក្នុងការបកស្រាយអំពីលក្ខណៈវិនិច្ឆ័យ សម្រាប់ការទទួលយកដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេ
ណី⁶⁹។ ការណែនាំក៏អាចស្វែងរកឃើញផងដែរនៅក្នុងគោលការណ៍ទូទៅស្តីពីជនរងគ្រោះដែល
មានចែងនៅក្នុងច្បាប់អន្តរជាតិ⁷⁰។

⁶⁸ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៣។
សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៦។
សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៥៧។ សំណុំរឿង
០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៥៧។

⁶⁹ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៤។
សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣១។ សំណុំរឿង
០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣១។

⁷⁰ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៤។
សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៧។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពិចារណាទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

36. ចំពោះអត្ថិភាពនៃទំនាក់ទំនងហេតុនិងផល អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវតែបង្ហាញថា ព្យសនកម្មត្រូវតែជាផលវិបាកដោយផ្ទាល់ពីបទឧក្រិដ្ឋដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់លើជនត្រូវចោទ⁷¹។ ទោះបីជាព្យសនកម្មត្រូវតែមានលក្ខណៈជារូបវន្តក៏ដោយ ក៏លក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃព្យសនកម្ម ជាផលវិបាកដោយផ្ទាល់នៃបទល្មើស ពុំកម្រិតការទទួលយកដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រឹមជនរងគ្រោះផ្ទាល់នោះទេ ប៉ុន្តែអាចរួមបញ្ចូលនូវជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់ផងដែរ ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្មផ្ទាល់ខ្លួន ជាផលវិបាកផ្ទាល់នៃបទឧក្រិដ្ឋ ដែលបានប្រព្រឹត្តកម្រិតជនរងគ្រោះផ្ទាល់⁷²។ ដូច្នេះ យុត្តិសាស្ត្រ អ.វ.ត.ក ទទួលស្គាល់ទាំងជនរងគ្រោះផ្ទាល់ និងជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់។ ជនរងគ្រោះផ្ទាល់សំដៅលើ “ក្រុមបុគ្គលណាដែលសិទ្ធិរបស់ខ្លួនត្រូវបានរំលោភបំពាន ឬ

សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣២។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣២ (ឯកសារទាំងអស់នេះយោងលើសេចក្តីប្រកាសស្តីពីគោលការណ៍មូលដ្ឋាននៃយុត្តិធម៌សម្រាប់ជនរងគ្រោះនៃបទឧក្រិដ្ឋ និងការបំពានអំណាចសេចក្តីសម្រេចចិត្តរបស់មហាសន្និបាតលេខ ៤០/៣៤ ចុះថ្ងៃទី២៩ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ១៩៨៥ (“គោលការណ៍ស្តីពីជនរងគ្រោះឆ្នាំ១៩៨៥”) និងគោលការណ៍ជាមូលដ្ឋាន និងគោលការណ៍ណែនាំស្តីពីសិទ្ធិទទួលបានឧបស្ស័យ និងសំណងសម្រាប់ជនរងគ្រោះនៃការរំលោភបំពានធ្ងន់ធ្ងរលើច្បាប់សិទ្ធិមនុស្សអន្តរជាតិ និងការរំលោភបំពានធ្ងន់ធ្ងរលើច្បាប់មនុស្សធម៌អន្តរជាតិ សេចក្តីសម្រេចចិត្តរបស់មហាសន្និបាតលេខ ៦០/១៤៧ ចុះថ្ងៃទី២១ ខែមីនា ឆ្នាំ២០០៦ ឯកសារ អ.ស.ប. លេខ A/RES/៦០/១៤៧ (“គោលការណ៍ស្តីពីជនរងគ្រោះឆ្នាំ២០០៥”))។

⁷¹ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៥។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៨។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៧១។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៧១។

⁷² សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៥។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៨។ សំណុំរឿង ០០១/១៨-០៧-២០០៧-អវតក/អជតក (“សំណុំរឿង ០០១”) សាលដីកា ចុះថ្ងៃទី០៣ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១២ ឯកសារ F28 (“សាលដីកាសំណុំរឿង ០០១ (ឯកសារ F28)”) កថាខណ្ឌ ៤១៨។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៣។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៣។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសលស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ទទួលបានការប៉ះពាល់ ដែលបណ្តាលមកពីឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់”⁷³ ចំណែកជន
រងគ្រោះមិនផ្ទាល់គឺជាបុគ្គលដែល “ទទួលបានដោយផ្ទាល់នូវព្យាបាទកម្មដែលជាផលវិបាកផ្ទាល់នៃ
ឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលបានប្រព្រឹត្តលើជនរងគ្រោះផ្ទាល់”⁷⁴។

37. ចំពោះព្យាបាទកម្មវិញ វិធាន ២៣៧/៩(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចែងថា ព្យាបាទកម្មត្រូវតែជាការ
ខូចខាតខាងរាងកាយ សម្ភារៈ ឬ ផ្លូវចិត្ត⁷⁵។ ការខូចខាតរាងកាយ “មានន័យថាជាការខូចខាត
ខាងជីវសាស្ត្រ ខាងសរីរាង្គ ឬ ខាងប្រព័ន្ធដំណើរការនៃសរីរាង្គ” និង “អាចជារបួសស្នាម កាយ
វិកលកម្ម ការខូចទ្រង់ទ្រាយ មានជំងឺ ការបាត់បង់ ឬ ការមិនដំណើរការនៃសរីរាង្គណាមួយ ឬ
មរណភាព”⁷⁶។ ព្យាបាទកម្មខាងសម្ភារៈ “សំដៅដល់ការបាត់បង់តម្លៃជារត្តុបិយ ដូចជាការខូច
ខាតទ្រព្យសម្បត្តិផ្ទាល់ខ្លួនទាំងស្រុង ឬមួយផ្នែក ឬការបាត់បង់ប្រាក់ចំណូលជាដើម”⁷⁷។ ចំណុច

⁷³ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៥។
សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៨។
សំណុំរឿង ០០១ សាលដីកា (ឯកសារ F28) កថាខណ្ឌ ៤១៦។

⁷⁴ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៥។
សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៨។
សំណុំរឿង ០០១ សាលដីកា (ឯកសារ F28) កថាខណ្ឌ ៤១៨។

⁷⁵ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៦។
សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៩។
សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៣។
សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៣។

⁷⁶ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៦។
សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៩។
សំណុំរឿង ០០១ សាលដីកា (ឯកសារ F28) កថាខណ្ឌ ៤១៥។

⁷⁷ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៦។
សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៩។
សំណុំរឿង ០០១ សាលដីកា (ឯកសារ F28) កថាខណ្ឌ ៤១៥។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ចុងក្រោយ ព្យសនកម្មខាងផ្លូវចិត្ត អាច “រួមបញ្ចូល” ទាំងជំងឺផ្លូវចិត្ត ឬវិកលចរិត ដូចជាជំងឺបាក់ស្បែក”⁷⁸។

- 38. ពាក់ព័ន្ធនឹងលក្ខខណ្ឌតម្រូវសម្រាប់អ្នកដាក់ពាក្យសុំទាំងអស់ ក្នុងបង្ហាញអត្តសញ្ញាណឱ្យបានច្បាស់នោះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះធ្លាប់បានអនុម័តវិធីសាស្ត្រមួយដែលមានលក្ខណៈបត់បែន⁷⁹ ដែលរួមមាន ឧទាហរណ៍ ទទួលយកជាភស្តុតាងនៃអត្តសញ្ញាណ នូវសេចក្តីបញ្ជាក់នានាដែលចេញដោយអ្នកភូមិចាស់ទុំ ឬមេភូមិជាដើម⁸⁰។
- 39. ទាក់ទិននឹងកម្រិតនៃភស្តុតាង ដែលត្រូវតែមានការបង្ហាញអំពីធាតុផ្សំខាងលើនេះ អនុលោមតាមវិធាន ២៣៧៩(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង នៅក្នុងការវាយតម្លៃលើសម្ភារដែលបានដាក់ជាផ្នែកនៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនោះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះត្រូវតែ “ជឿជាក់ថា អង្គហេតុដែលបានអះអាងដើម្បីគាំទ្រដល់ពាក្យសុំនោះ មានភាពពិតប្រាកដ”⁸¹។

⁷⁸ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៦។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៣៩។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៣។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៣។ សំណុំរឿង ០០១ សាលដីកា (ឯកសារ F28) កថាខណ្ឌ ៤១៥។

⁷⁹ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៧។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៤០។

⁸⁰ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៩៥។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៩៥។

⁸¹ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៣៨។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៤១។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៩៤។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៩៤។

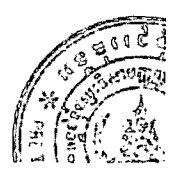
សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



V. អង្គសេចក្តី

40. ទោះបីជាសេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ស្តីពីភាពអាចទទួលយកបាននៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ត្រូវបានលើកឡើងនៅក្នុងកថាខណ្ឌខាងលើក្តី បន្ទាប់ពីប្រជុំពិភាក្សារួចហើយ អង្គជំនុំជម្រះមិនអាចទទួលបានសម្លេងភាគច្រើនលើសលប់នៃសម្លេងគាំទ្រចំនួនបួនតាមការកំណត់ ដើម្បីឈានទៅសេចក្តីសម្រេចផ្អែកលើសំអាងហេតុរួមលើអង្គសេចក្តីឡើយ។ អនុលោមតាមវិធាន ៧៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង យោបល់របស់សមាជិកនានានៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ ត្រូវបានភ្ជាប់មកជាមួយសេចក្តីពិចារណានេះ។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



VI. សេចក្តីសម្រេច

អាស្រ័យហេតុនេះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ជាឯកច័ន្ទៈ

- **ប្រកាស** ថា អង្គបុរេជំនុំជម្រះមិនអាចទទួលបានសម្លេងគាំទ្រយ៉ាងតិចបួនសម្លេង សម្រាប់ចេញសាលដីកា ផ្អែកលើសំអាងហេតុរួម លើអង្គសេចក្តីបានឡើយ។



អនុលោមតាមវិធាន ៧៧ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង សាលដីកានេះបិទផ្លូវតវ៉ា។

អនុលោមតាមវិធាន ៧៧(១៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ក្រឡាបញ្ជីនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ ត្រូវជូនដំណឹងទៅសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត សហព្រះរាជអាជ្ញា និងភាគីនានា អំពីសាលដីកានេះ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី២៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២១

ប្រធាន

អង្គបុរេជំនុំជម្រះ


ប្រាក់ គឹមសាន
Olivier BEAUVALLET
នីយ ថុល
Kang Jin BAIK
ហូត ចុច្ចី

ចៅក្រម ប្រាក់ គឹមសាន ចៅក្រម នីយ ថុល និងចៅក្រម ហូត ចុច្ចី សូមលើកឡើងនូវយោបល់របស់ខ្លួនទាក់ទងនឹងអង្គសេចក្តីនៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍។

ចៅក្រម Kang Jin BAIK និងចៅក្រម Olivier BEAUVALLET សូមលើកឡើងនូវយោបល់របស់ខ្លួនទាក់ទងនឹងអង្គសេចក្តីនៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍។



VII. យោបល់របស់ចៅក្រម ប្រាក់ គីមសាន ចៅក្រម នំយ ថុល និងចៅក្រម ហួត វុទ្ធី

41. ទាក់ទិននឹងពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចៅក្រមជាតិនៃ អបជ មានមតិបន្ថែមដូចតទៅ៖
42. ចៅក្រមជាតិនៃ អបជ បានយល់ឃើញថា ការដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិសម្រេចថា៖ អ.វ.ត.ក មិនមានយុត្តាធិការបុគ្គលលើ យីម ទិត្យ ឡើយ និងលើកលែងការចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹង យីម ទិត្យ គឺជាការត្រឹមត្រូវ។ ចៅក្រមជាតិនៃ អបជ សម្រេច៖ បិទសំណុំរឿង ០០៤ ដែលមាន យីម ទិត្យ ជាជនត្រូវចោទ និងបញ្ជូនទៅតម្កល់ទុកនៅបណ្តាសារ នៃ អ.វ.ត.ក។
43. តាមវិធាន ២៣ ស្តីនៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចៅក្រមជាតិនៃ អបជ យល់ឃើញថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់គប្បីបដិសេធ។
44. ហេតុដូច្នេះ ចៅក្រមជាតិនៃ អបជ សម្រេចបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី២៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២១



ចៅក្រម ប្រាក់ គីមសាន



ចៅក្រម នំយ ថុល



ចៅក្រម ហួត វុទ្ធី



**VIII. យោបល់របស់ចៅក្រម KANG JIN BAIK និងចៅក្រម OLIVIER
BEAUVALLET**

45. ចៅក្រមអន្តរជាតិនឹងបង្ហាញអំពីការពិចារណារបស់ខ្លួន ទៅលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណីដូចតទៅ។

**ក. មូលដ្ឋានទី ១៖ ការចោទប្រកាន់អំពីកំហុសអង្គច្បាប់ និងអង្គហេតុ ដោយធានសម្រេចថា
លក្ខខណ្ឌតម្រូវពីទំនាក់ទំនងសម្រាប់សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក (គោលនយោបាយ ប.ក.ក ជំពូក ៤)
អនុលោមតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(១)(ខ) ត្រូវបានបំពេញដោយជំនួញគ្រោះនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបាន
ប្រព្រឹត្តឡើងនៅក្នុងតំបន់ព្រំដែនប៉ូលីណេស៊ី**

១. អំណះអំណាង

46. យោងតាមមូលដ្ឋានទី ១ សហមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (“សហមេធាវី”) អះអាងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសអង្គច្បាប់ និងអង្គហេតុ ដោយខកខានមិនបាន សម្រេចថា ជនរងគ្រោះនៃគោលនយោបាយ ប.ក.ក នៅទូទាំងប្រទេស ដែលស្ថិតនៅក្រៅភូមិភាគ ពាយ័ព្យ ក៏ទទួលបានរងព្យាបាលដោយផ្ទាល់ ដោយសារលទ្ធផលនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ លើ យីម ទិត្យ។ ស្របតាមយុត្តិសាស្ត្ររបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះដែលថា លក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃចំណង ទាក់ទងហេតុនិងផល អនុលោមតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(១)(ខ) គួរត្រូវបានបកស្រាយក្នុងន័យ “ទូលាយ” សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិគួរទទួលស្គាល់ថា (i) ជនរងគ្រោះនៃឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលប្រព្រឹត្តឡើងអនុលោមតាមគោលនយោបាយ ប.ក.ក នៅទូទាំងប្រទេស ដែលត្រូវបានអនុវត្ត នៅក្រោមសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម (“JCE”)⁸² (ii) ជនរងគ្រោះនៃក្រុមគោលដៅដូចគ្នា ដែលបានទទួល រងព្យាបាលដោយសហគមន៍ ដោយមិនគិតពីតាំងរបស់ពួកគេ⁸³ និង (iii) ជនរងគ្រោះ ដែលទទួល

⁸² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ១៨-១៩។

⁸³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ១៩។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសធស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

រងព្យួរសកម្មភាពគោលនយោបាយ និងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានអនុវត្តនៅក្នុងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម និងភូមិភាគ ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ⁸⁴។

47. យោងតាមមូលដ្ឋានទី១(១) សហមេធាវីអះអាងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសដោយផ្ដោតតែលើឧក្រិដ្ឋកម្មដែលទាក់ទងនឹងគោលនយោបាយ ប.ក.ក ដែលបានប្រព្រឹត្តឡើងនៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ទោះបីមានការចោទប្រកាន់ក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម ថា យឹមទិត្យ បានចូលរួម និងអនុវត្តគោលនយោបាយ ក្រោមសហឧក្រិដ្ឋកម្មដែលមានវិសាលភាពនៅទូទាំងប្រទេស⁸⁵។ សហមេធាវីអះអាងថា អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានបញ្ជាក់យ៉ាងច្បាស់នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ ថា វិធាន ២៣ស្ទួន(១)(ខ)នៃវិធានផ្ទៃក្នុង តម្រូវឱ្យអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបង្ហាញអំពីទំនាក់ទំនងរវាង “ព្យួរសកម្មខាងរូបកាយ ខាងសម្ភារៈ ឬ ខាងផ្លូវចិត្ត” ជាមួយ “ឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់” ដែលបង្កើតបានជា “ការកំណត់បទចោទទៅលើស្ថានភាពអង្គហេតុ ដែលត្រូវបានធ្វើការស៊ើបអង្កេត” ជាជាងអង្គហេតុដែលបានស៊ើបអង្កេត⁸⁶។ ដូច្នេះ ក្នុងករណីអំពើឃោរឃៅទ្រង់ទ្រាយធំ ដែលប្រព្រឹត្តតាមរយៈសហឧក្រិដ្ឋកម្ម ស្របតាមគោលនយោបាយទូទាំងប្រទេស អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីមិនចាំបាច់តម្រូវឱ្យបង្ហាញ ពីទំនាក់ទំនងរវាងព្យួរសកម្មរបស់ខ្លួនទៅនឹងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មមួយក្នុងចំណោមទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនានា ឬឧបត្ថម្ភហេតុអង្គហេតុនានា ដែលបានកំណត់នៅក្នុងដីកាដោះស្រាយ⁸⁷។

⁸⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ១៩។

⁸⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២០។

⁸⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២០-២១ យោងទៅ វិធាន ២៣ ស្ទួន(១)(ខ)។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើកគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៤២, ៤៩, ៦៦, ៦៨-៦៩, ៧២, ៧៧។ តុលាការពិសេសសម្រាប់ប្រទេសឡេប៉ាណូ រឿងក្តីរវាង រដ្ឋអាហ្វ្រិក ទល់នឹង Ayyash និងជនជាប់ចោទ ត្រូវបានជូនដំណឹងសំណុំរឿងលេខ STL-11-01/PT/PTJ សេចក្តីសម្រេចទីបួនស្តីពីការចូលរួមរបស់ជនរងគ្រោះនៅក្នុងកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី ចុះថ្ងៃទី២ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០១៣ កថាខណ្ឌ ១៥។

⁸⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២០-២១ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើកគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៧២, ៧៨។ តុលាការពិសេសសម្រាប់ប្រទេសឡេប៉ាណូ



48. សហមេធាវីអះអាងថា ការសម្រេចនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ របស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ អនុវត្តដូចគ្នាក្នុងកិច្ចដំណើរការនៃករណីនេះ ដោយសារ យីម ទិត្យ បានចូលរួមក្នុងសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម នៅទូទាំងប្រទេស ដោយមានគោលដៅអនុវត្តគោលនយោបាយ ប.ក.ក នៅទូទាំងប្រទេសកម្ពុជា ក្រៅពីភូមិភាគពាយ័ព្យ^{៨៨}។ សហមេធាវីចោទប្រកាន់ថា ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទី៣ និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម ដាក់បញ្ចូល យីម ទិត្យ ជា “មនុស្សចំបងម្នាក់ ដែលមានការទទួលខុសត្រូវចំពោះការអនុវត្តគោលនយោបាយរបស់បក្សកុម្មុយនីស្តកម្ពុជានៅក្នុងតំបន់ ដែលស្ថិតនៅក្រោមការទទួលខុសត្រូវរបស់គាត់” និងអះអាងថា សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមនៅទូទាំងប្រទេសត្រូវបានអនុវត្ត តាមរយៈបណ្តាញសហគ្រាសនៅថ្នាក់តំបន់ រួមទាំងអនុវត្តដោយ យីម ទិត្យ នៅក្នុងតំបន់ក្រោមការបង្គាប់បញ្ជារបស់គាត់^{៨៩}។ ដើម្បីគាំទ្រការអះអាងទាំងនេះ សហមេធាវីយោងទៅការចោទប្រកាន់ដែលថា យីម ទិត្យ បានធ្វើជាប្រធានកិច្ចប្រជុំជាប្រចាំ បានចុះមើលការដ្ឋាន ចុះសួរសុខទុក្ខនៅតាមមន្ទីរសន្តិសុខ និងមានសិទ្ធិអំណាចលើអង្គភាពយោធា បញ្ជាបុគ្គលិក គោលនយោបាយសន្តិសុខ និងគោលនយោបាយសេដ្ឋកិច្ចនៅក្នុងតំបន់ដែលគាត់ទទួលខុសត្រូវ^{៩០}។ សហមេធាវីកត់សម្គាល់ការសន្និដ្ឋានរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ថា តួនាទី និងសកម្មភាពរបស់ យីម ទិត្យ “អាចប្រៀបធៀបបានយ៉ាងងាយជាមួយ” តួនាទី និងសកម្មភាពរបស់ អេក អាន, មាស មុត ឬ កាំង ហ្គេចអ៊ាវ ហៅ ខុច និង “ជួនកាលទៀតអាចលើសច្រើនជាងនេះទៀតផង”^{៩១}។

អូន រឿងក្តី រដ្ឋអាជ្ញា ទល់នឹង Sesay និងជនជាប់ចោទផ្សេងទៀត សំណុំរឿងលេខ SCSL-04-15-T សាលក្រម ចុះថ្ងៃទី០២ ខែមីនា ឆ្នាំ២០០៩ កថាខណ្ឌ ២៦២។

^{៨៨} បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៣ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦។ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីពីរ (D191) កថាខណ្ឌ ១៤។

^{៨៩} បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៣-២៤ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០២០។

^{៩០} បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៤ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ៣៦៤-៣៦៧, ៣៧៤។

^{៩១} បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៤ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ៩៩៩។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



49. សហមេធាវីគួសបញ្ជាក់ថា ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះបានរកឃើញថា យីម ទិត្យ បានអនុវត្ត និងបាន “ចូលរួមចំណែកសំខាន់” នៅក្នុងគោលនយោបាយជាតិទាំងបួននៅថ្នាក់តំបន់ (រួមគ្នាហៅថា សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក)⁹² ក៏ដូចជា សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមពីរបន្ថែមទៀតដើម្បី (i) បោសសម្អាតទាំងស្រុង ឬមួយផ្នែកនៃទឹកដីខ្មែរក្រោម (សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ខ) និង (ii) ជំរុញដល់ប្រព័ន្ធនៃការធ្វើបាបនៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តព្រះធាតុ (សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម គ)⁹³។
50. ដូច្នេះ សហមេធាវីអះអាងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសដោយផ្ដោតតែលើឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តនៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ក្នុងការកំណត់ការទទួលយកជនរងគ្រោះនៃ សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី “ទោះបីជាមានការបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់អំពី “ទិដ្ឋភាពជារួម” នៃការទទួលខុសត្រូវរបស់ មាស មុត”⁹⁴។ ផ្ទុយទៅវិញ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិត្រូវបានចាត់ទុកថាជាឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តនៅក្រៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ដែលវាបង្កើតបានជាផ្នែកមួយនៃសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមថ្នាក់ជាតិ ដែល យីម ទិត្យ ត្រូវបានចោទប្រកាន់ថាជាសមាជិកម្នាក់ដែរ⁹⁵។ សហមេធាវីស្នើសុំឱ្យអង្គបុរេជំនុំជម្រះទទួលយកម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ខ និង គ ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្មជាផលវិបាកផ្ទាល់នៃការអនុវត្ត សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក ថ្នាក់ជាតិនេះ⁹⁶។

⁹² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៥ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦, ១០២១-២០២២ (ដែលរៀបរាប់អំពីគោលនយោបាយទាំងប្រទេសលើកទីបួនស្តីពី “ការបង្កើត និងប្រតិបត្តិការសហករណ៍ និងការដ្ឋានការងារ។ បទបញ្ញត្តិអាពាហ៍ពិពាហ៍ដែលត្រូវបានអនុវត្ត ជាអាទិ៍ អាពាហ៍ពិពាហ៍ប្រជាជនដោយបង្ខំការអប់រំអ្នកដែលហៅថា “សមាសធាតុមិនល្អ” និងការសម្លាប់ឆ្មាំង និង “សមាសធាតុមិនល្អ” ទាំងក្នុងផ្ទះ និងក្រៅផ្ទះ ប.ក.ក ព្រមទាំងការកំណត់គោលដៅជាក់លាក់”)។

⁹³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៥ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦(ii), (iii)។

⁹⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៦។

⁹⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៦។

⁹⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៧-២៨។ សហមេធាវីយោងទៅឧបសម្ព័ន្ធ ខ (សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ៖ ព្យសនកម្មចំពោះអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដោយសារគោលនយោបាយមួយចំនួននៃ JCE ក ឧបសម្ព័ន្ធក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/5.2.2 (“ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.2)”) និងឧបសម្ព័ន្ធ គ



51. យោងតាមមូលដ្ឋានទី១(២) សហមេធាវីអះអាងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុស ដោយសារបានកម្រិតវិសាលភាពភូមិសាស្ត្រនៃភាពអាចទទួលយកបានរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រឹមជនរងគ្រោះ ដែលរស់នៅក្នុងតំបន់រដ្ឋបាលគ្រប់គ្រងដោយ យីម ទិត្យ ពីព្រោះសមាជិកនៃសហគមន៍គោលដៅជាក់លាក់ និងក្រុមនៅក្រៅតំបន់ទាំងនេះ ក៏ទទួលបាននូវព្យួសនកម្មពីការខូចខាតជាសមូហភាពផងដែរ⁹⁷។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានទទួលស្គាល់ “សច្ច្តារនៃការខូចខាតជាសមូហភាព” ដែលពង្រីកលើសពីសមាជិកនៃក្រុម ឬសហគមន៍គោលដៅតែមួយ នៅពេលដែលឧក្រិដ្ឋកម្មសាហាវយង់ឃ្នងជាទ្រង់ទ្រាយធំ ត្រូវបានចោទប្រកាន់ ដោយបដិសេធរាល់លក្ខខណ្ឌនៃការស្ថិតនៅជិតគ្នាផ្នែករូបរាងកាយរវាងសមាជិកនៃក្រុមមនុស្ស ឬ សហគមន៍គោលដៅតែមួយនោះ⁹⁸។ សហមេធាវីចោទប្រកាន់បន្ថែមទៀតថា ការយល់ព្រមទទួលស្គាល់របស់អ.វ.ត.ក ចំពោះ “ការខូចខាតជាសមូហភាព” ស្របជាមួយការអនុវត្តជាអន្តរជាតិ⁹⁹ ពីព្រោះសញ្ញាណនេះត្រូវបានទទួលស្គាល់ដោយតុលាការព្រហ្មទណ្ឌអន្តរជាតិ (ICC)¹⁰⁰ គោលការណ៍

(សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ គ៖ ព្យួសនកម្មចំពោះអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដោយសារគោលនយោបាយកំណត់ជាគោលដៅនៃ JCE ក ឧបសម្ព័ន្ធក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/5.2.3 (“ឧបសម្ព័ន្ធ គ ក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.3)”) ដែលបង្ហាញអត្តសញ្ញាណអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលត្រូវបានបដិសេធ ដែលបានទទួលរងព្យួសនកម្មដោយសារតែផលវិបាកនៃគោលនយោបាយលើកទីបួន ដែលបានអនុវត្តដើម្បីជម្រុញផែនការឧក្រិដ្ឋរួមនៃសហក្រិដ្ឋកម្មរួម (JCE) ក រួមមាន អន ដាវ៉ាវុធ (17-VSS-00043), សេវ ហៀម (13-VSS-00282) និង ប៊ែន ហៀន (11-VSS-00094)។

⁹⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៩។

⁹⁸ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣០ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើកគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៣-៩៣។

⁹⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣១។

¹⁰⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣១ យោងទៅ តុលាការព្រហ្មទណ្ឌអន្តរជាតិ (“ICC”) រឿងក្តីរវាង រដ្ឋអាឡា ទល់នឹង Thomas Lubanga Dyilo អង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូល សំណុំរឿងលេខ ICC-01/04-01/06-1432 សាលដីកាលើកបណ្តឹងសាទុក្ខរបស់រដ្ឋអាឡា និងមេធាវីការពារក្តី ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចរបស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង I ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែមករា ឆ្នាំ២០០៨ ចុះថ្ងៃទី១១ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០០៨ កថាខណ្ឌ ៣៥។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



គ្រឹះរបស់អង្គការសហប្រជាជាតិឆ្នាំ ១៩៨៥ និង ២០០៥¹⁰¹ និងស្ថាប័នសិទ្ធិមនុស្សផ្សេងទៀត ដូចជា គណៈកម្មការសិទ្ធិមនុស្ស និងសិទ្ធិប្រជាជនអាហ្វ្រិក និងតុលាការសិទ្ធិមនុស្សអន្តរជាតិកាមេរិកាំង¹⁰²។

52. សហមេធាវីអះអាងថា យីម ទិត្យ ទទួលខុសត្រូវចំពោះការកំណត់គោលដៅក្រុម ឬ សហគមន៍ជាក់លាក់នៅភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ នៅភូមិភាគនិរតី¹⁰³ ហើយចោទប្រកាន់ថា តាមសំអាងហេតុរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ការសន្មតអំពីការខូចខាតជាសហគមន៍ដែលកើតចេញពីព្យួសកម្មដែលទទួលរងដោយជនរងគ្រោះផ្ទាល់នៅភូមិភាគពាយ័ព្យ និងភូមិភាគនិរតីបានពង្រីករហូតដល់សមាជិកទាំងអស់នៃក្រុម ឬសហគមន៍គោលដៅជាក់លាក់ទាំងនេះ ដោយមិនគិតអំពីទីកន្លែងរបស់ពួកគេឡើយ¹⁰⁴។
53. ទោះបីជាសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិអះអាងទទួលស្គាល់គោលការណ៍ នៃការខូចខាតជាសហគមន៍នៅក្នុងសេចក្តីសន្និដ្ឋានរបស់គាត់ និងទទួលស្គាល់បន្ថែមទៀតថា ជនរងគ្រោះនៃសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក្នុងការលុបបំបាត់ខ្មែរក្រោម (សហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ខ) “មិនចាំបាច់ត្រូវកម្រិតកំណត់ដោយទីតាំងភូមិសាស្ត្រតែចំពោះទីតាំងជាក់លាក់ ដែលត្រូវបានកំណត់អត្តសញ្ញាណនៅក្នុងដីកា

¹⁰¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣១ ដែលដកស្រង់គោលការណ៍ជាមូលដ្ឋានសម្រាប់ជនរងគ្រោះ ឆ្នាំ១៩៨៥ ឧបសម្ព័ន្ធ ក.១។ គោលការណ៍សម្រាប់ជនរងគ្រោះ ឆ្នាំ២០០៥ បុព្វកថា។

¹⁰² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣១ យោងទៅ គណៈកម្មាធិការអាហ្វ្រិកស្តីពីសិទ្ធិមនុស្ស និងប្រជាជន មជ្ឈមណ្ឌលសម្រាប់ការអភិវឌ្ឍសិទ្ធិជនជាតិភាគតិច (កេនីយ៉ា) និងក្រុមអន្តរជាតិការពារសិទ្ធិជនជាតិភាគតិច តំណាងឱ្យក្រុមប្រឹក្សា Endorois Welfare ទល់នឹង ប្រទេសកេនីយ៉ា សំណុំរឿងលេខ ២៧៦/០៣ ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៩ កថាខណ្ឌ ២៤៨។ គណៈកម្មាធិការ អ.ស.ប ទទួលបន្ទុកផ្នែកសិទ្ធិសេដ្ឋកិច្ច សង្គមកិច្ច និងវប្បធម៌ យោបល់ទូទៅលេខ ២១ មាត្រា ១៥(១)(ក) (សិទ្ធិរបស់មនុស្សម្នាក់ៗដើម្បីចូលរួមក្នុងជីវិតវប្បធម៌) សម័យប្រជុំលើកទី ៤៣ ចុះថ្ងៃទី២១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០០៩ ឯកសារ អ.ស.ប លេខ E/C. 12/GC/21 កថាខណ្ឌ ៣៧។ តុលាការសិទ្ធិមនុស្សអន្តរជាតិកាមេរិក សំណុំរឿងរបស់ ជនជាតិគីឡា Kichwa លើ Sarayaku ទល់នឹង ប្រទេស អេក្វាដ័រ សាលក្រម (អង្គសេចក្តី និងការជួសជុលសំណង) ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០០១ លើក ២ លេខ ២៤៥ កថាខណ្ឌ ២៣១-២៣២, ២៨៤។

¹⁰³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣២ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១៩៦-២៧៥, ៣០៨, ៣១០, ៣១១, ៣១២-៣១៦, ១០២២។ ដីកាបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទី៣ (D1) កថាខណ្ឌ ១៧, ៥៩, ៩៨។ ដីកាបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទី១ (D65) កថាខណ្ឌ ១១-២០។

¹⁰⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣២។



ដែលរងការជំទាស់¹⁰⁵ ក៏ដោយ ប៉ុន្តែសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ “បានដាក់លក្ខខណ្ឌ តម្រូវដោយខុសឆ្គងថា សមាជិកដែលរស់នៅក្នុងក្រុម ឬសហគមន៍គោលដៅតែមួយ ត្រូវតែស្ថិត នៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ ឬ ទីតាំងជាក់លាក់ទាំងប្រាំមួយ នៅក្នុងភូមិភាគនិរតី”¹⁰⁶។

54. សហមេធាវីស្នើសុំឱ្យអង្គបុរេជំនុំជម្រះច្រានចោលដីកាដែលរងការជំទាស់ និងទទួលស្គាល់ជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចំពោះម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដែលបានផ្តល់ព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីបង្ហាញ អំពីសមាជិកភាពរបស់ពួកគាត់នៅក្នុងក្រុម ឬសហគមន៍ដែលបានកំណត់គោលដៅជាក់លាក់មួយ ឬច្រើន ដូចបានកំណត់នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ឬដីកាសេចក្តីសន្និដ្ឋាននានា¹⁰⁷។
55. យោងតាមមូលដ្ឋានទី១(៣) សហមេធាវីអះអាងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិចាត់ទុកថា អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីមួយចំនួន មិនអាចទទួលយកបាន ទោះបីពួកគេ ទទួលរងព្យាបាលកម្ម ពីគោលនយោបាយ និងឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែល យីម ទិត្យ ទទួលខុសត្រូវក្នុងភូមិភាគ ពាយ័ព្យ និងទីតាំងកន្លែងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ នៅភូមិភាគនិរតីក៏ដោយ¹⁰⁸។ យោងតាមឧបសម្ព័ន្ធ យ របស់ខ្លួន សហមេធាវីចោទប្រកាន់ថា ម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ចំនួន ៦៦ បានបំពេញតាមលក្ខណៈ វិនិច្ឆ័យ “ន័យចង្អៀត” និង “ខុសឆ្គង” របស់ដីកាដែលរងការជំទាស់¹⁰⁹។ ម្យ៉ាងវិញទៀត សហ

¹⁰⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៣ យោងទៅ ដីកាសម្រេចអំពីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384) កថាខណ្ឌ ២៨។ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ២៨៩, ១០១៦(ii)។

¹⁰⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៣។

¹⁰⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៤-៣៥។ សហមេធាវីយោងទៅឧបសម្ព័ន្ធ គ របស់ខ្លួន (D384/5.2.3) ដែលបង្ហាញអត្តសញ្ញាណអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលត្រូវបានបដិសេធ ដែលបាន ទទួលរងព្យាបាលកម្មដោយសារតែផលវិបាកជាសមាជិកនៃក្រុម ឬសហគមន៍គោលដៅ រួមមានអ្នកដាក់ពាក្យសុំចំនួន ០៨ នាក់ ដូចជា៖ នុត សារុន (11-VSS-00152), តៃ គឹមស៊ាង (11-VSS-00015), សៀង ចាន់ធី (13-VSS-00396), ស៊ាង វី (12-VSS-00669), ពិន ដន (11-VSS-00027), ជា ជឿង (12-VSS-00503), លីម ស៊ាងគាង (11-VSS-00020), ទេព ចាន់រ៉ា (11-VSS-00226) ព្រមទាំងអ្នកដាក់ពាក្យសុំពីរនាក់បន្ថែមទៀតគឺ៖ ផាត់ ហន (12-VSS-00805) និង ជា សៀន (14-VSS-00061) ពីឧបសម្ព័ន្ធ ខ របស់សហមេធាវី (D384/5.2.2)។

¹⁰⁸ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៦។

¹⁰⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៦។ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា ចំនួនអ្នកដាក់ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលបានរៀបរាប់ឈ្មោះនៅក្រោមបទចោទប្រកាន់ទី ១ ដល់ ៧ ក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ យ របស់សហមេធាវី គឺ ៦៧ នាក់ មិនមែន ៦៦ នាក់ ដូចបានចោទប្រកាន់នៅក្នុងសារណារបស់ពួកគេនោះទេ។ សូមមើល សំណុំ



មេធាវីអះអាងថា អ្នកដាក់ពាក្យសុំចំនួន ២៦៨ នាក់ ដែលបានទទួលរងការខូចខាតនៅតាមកន្លែង
ទូទាំងភូមិភាគនិរតី ដែល យីម ទិត្យ មានសិទ្ធិអំណាច ប៉ុន្តែមិនមែននៅទីតាំងមួយក្នុងចំណោមទី
តាំងទាំង ៦ នៃភូមិភាគនិរតី ដែលត្រូវបានកំណត់ក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ គួរត្រូវបាន
ទទួលស្គាល់ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី¹¹⁰។ ចំពោះបញ្ហានេះ សហមេធាវីយោងទៅការចោទ
ប្រកាន់របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ និងសហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិដែលថា យីម
ទិត្យ ជាអនុលេខា និងក្រោយមកក្លាយជាលេខាគណៈកម្មាធិការស្រុកគិរីវង់ក្នុងរបបកម្ពុជា
ប្រជាធិបតេយ្យ និងបានដឹកនាំគណៈកម្មាធិការតំបន់ ១៣ ហើយគាត់ក៏មានសិទ្ធិអំណាចតាម
ព្រឹត្តិស័យដ៏ទូលំទូលាយលើភូមិភាគនិរតី ចាប់ពីឆ្នាំ១៩៧៦ រហូតដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩¹¹¹។

56. សហមេធាវីបានសន្និដ្ឋានថា ទោះបីជាម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្មជាផល
វិបាកផ្ទាល់នៃសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក៏ដូចជាជនរងគ្រោះនៃក្រុមគោលដៅ ឬ សហគមន៍ជាក់លាក់
ដែលបានទទួលរងការខូចខាតជាសហគមន៍ គួរតែត្រូវបានទទួលស្គាល់ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី
ដូចចំណុចខាងលើក៏ដោយ¹¹² ក៏ទីតាំងនៃការខូចខាតដែលបានទទួលរងដោយម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍
នៅទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម និងភូមិភាគដែលបានកំណត់នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះបង្កើតបានជា
“ទំនាក់ទំនងបន្ថែមទៀត រវាងព្យសនកម្មពួកគាត់ និងសកម្មភាពឧក្រិដ្ឋរបស់ យីម ទិត្យ”¹¹³។

រឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ឃៈ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលរងព្យសនកម្មដោយសារការប្រព្រឹត្តិក្នុង
ភូមិភាគ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុងវិសាលភាពនៃសំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង
រដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/5.2.4 (“ឧបសម្ព័ន្ធ ឃៈ ក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.4)”)។

¹¹⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៧ យោងទៅ ដីកាសម្រេចអំពីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី
(អន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៦ [sic]។

¹¹¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៨ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382)
កថាខណ្ឌ ៣២៧-៣៣២, ៣៣៤-៣៣៥, ៣៤៨-៣៥០។

¹¹² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៨។

¹¹³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៨។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



២. ការពិភាក្សា

57. ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមិនមានកំហុសឡើយ ចំពោះការកំណត់តែទៅលើឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ថាបានប្រព្រឹត្តនៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ នៅភូមិភាគនិរតី ថាមានការពាក់ព័ន្ធទៅនឹងលក្ខខណ្ឌចំណងហេតុនិងផល អនុលោមតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ ទីមួយ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា ដីកាដែលរងការជំទាស់ កម្រិតយ៉ាងត្រឹមត្រូវនូវការពិនិត្យលើអ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលអាចក្លាយជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រឹមភូមិភាគពាយ័ព្យ ទាក់ទងទៅនឹងសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក។ ទីពីរ ដីកាដែលរងការជំទាស់បកស្រាយ និងអនុវត្តយ៉ាងត្រឹមត្រូវនូវសញ្ញាណនៃការខូចខាតជាសមូហភាព ទាក់ទងទៅនឹងជនរងគ្រោះដោយប្រយោល ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្ម ដោយសារលទ្ធផលនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ទៅលើជនរងគ្រោះដោយផ្ទាល់នៅភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ នៅភូមិភាគនិរតី។ ទីបី សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិពុំមានកំហុសដោយសារការដកចេញអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលជាប់ពាក់ព័ន្ធនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មនៅខាងក្រៅទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានកំណត់ក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះនោះទេ។

ក. ច្បាប់ជាធរមាន

58. វិធាន ២៣(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដែលកំណត់គោលបំណងនៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចែងថា៖

គោលបំណងនៃបណ្តឹងតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញគឺដើម្បី៖

ក. ចូលរួមក្នុងដំណើរការនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ប្រឆាំងនឹងអ្នកដែលទទួលខុសត្រូវចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុងយុត្តាធិការរបស់អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញ ដោយគាំទ្រដល់ការចោទប្រកាន់។ និង

ខ. ទាមទារសំណងផ្លូវចិត្ត និងសមូហភាព ដូចមានចែងក្នុងវិធាន ២៣ស្ទួនបួន។



59. វិធាន ២៣ស្ទួន(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចែងអំពីលក្ខខណ្ឌនៃការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដូចខាងក្រោម៖

ដើម្បីឱ្យពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីអាចទទួលយកបាន អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវ៖

ក. បង្ហាញពីអត្តសញ្ញាណឱ្យបានច្បាស់លាស់ និង

ខ. បង្ហាញជាលទ្ធផលដោយផ្ទាល់ពីបទឧក្រិដ្ឋ យ៉ាងហោចណាស់មួយនៃបទឧក្រិដ្ឋកម្មជាច្រើន ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់លើជនរងគ្រោះ ថាខ្លួនពិតជាបានទទួលរងនូវព្យសនកម្មខាងរូបកាយ ខាងសម្ភារៈ ឬ ផ្លូវចិត្ត ដែលអាចជាមូលដ្ឋានសម្រាប់ការទាមទារសំណងផ្លូវចិត្ត និងសមូហភាព។ នៅពេលពិចារណាអំពីភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវតែមានជំនឿថា អង្គហេតុដែលគាំទ្រដល់ការដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនោះមានភាពពិតប្រាកដ។

ខ. មូលដ្ឋានទី ១(១)

60. វិធាន ២៣ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ទាក់ទងនឹងការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចែងថា អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវ “បង្ហាញជាលទ្ធផលដោយផ្ទាល់ពីបទឧក្រិដ្ឋ យ៉ាងហោចណាស់មួយនៃបទឧក្រិដ្ឋកម្មជាច្រើន ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់លើជនរងគ្រោះ ថាខ្លួនពិតជាបានទទួលរងនូវព្យសនកម្មខាងរូបកាយ សម្ភារៈ ឬ ផ្លូវចិត្ត ដែលអាចជាមូលដ្ឋានសម្រាប់ការទាមទារសំណងផ្លូវចិត្ត និងសមូហភាព”¹¹⁴។ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា វិធានផ្ទៃក្នុងនេះ តម្រូវឱ្យមានចំណងទាក់ទងរវាង “ព្យសនកម្ម” និង “បទឧក្រិដ្ឋដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់”¹¹⁵។ ហេតុដូច្នេះ ព្យសនកម្ម ដែលទទួលរងដោយអ្នកដាក់ពាក្យ

¹¹⁴ វិធាន ២៣ ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

¹¹⁵ វិធាន ២៣ ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៤២។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៤២។



សុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវជាប់ពាក់ព័ន្ធនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅ ក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ដើម្បីពិចារណាសម្រេចទទួលស្គាល់នៅក្នុងកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី ក្នុងដំណាក់កាលនេះ¹¹⁶។

61. ចៅក្រមអន្តរជាតិវិជ្ជាជីវៈឡើងវិញនូវការបញ្ជាក់បំភ្លឺពីមុនរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ អំពីអត្ថន័យនៃវិធាន ២៣ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង¹¹⁷។ ជាពិសេស អង្គជំនុំជម្រះបានបញ្ជាក់ថា “វត្ថុបំណង និង គោលបំណងនៃវិធាន ២៣ស្ទួន (១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង មិនមែនបង្កើតឡើងសម្រាប់រឹតបន្តឹង ឬកំណត់ ទៅលើសកម្មភាពរបស់ជនរងគ្រោះ ឬសកម្មភាពរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅ អ.វ.ត.ក នោះ ទេ។ ប៉ុន្តែ វិធាននេះបង្កើតឡើងសម្រាប់កំណត់លក្ខណៈវិនិច្ឆ័យក្នុងការទទួលយកពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី”¹¹⁸។ ចៅក្រមអន្តរជាតិវិជ្ជាជីវៈឡើងវិញថា នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងជនជាប់ចោទជាច្រើននាក់ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានសង្កេតឃើញថា ទោះបីជា “អង្គហេតុដែលត្រូវស៊ើបអង្កេតកំណត់ត្រឹមតែទៅលើតំបន់ ឬទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មមួយចំនួនក៏ដោយ ក៏ការកំណត់បទចោទនៃអង្គហេតុទាំងនេះ [...] បានរួមបញ្ចូលនូវឧក្រិដ្ឋកម្ម [...] ដែលត្រូវបាន ចោទប្រកាន់ថា ជនត្រូវចោទបានធ្វើឡើងរួមគ្នា ក្នុងពេលអនុវត្តសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ព្រមទាំងរួម បញ្ចូលឧក្រិដ្ឋកម្មដទៃទៀតដែលបានធ្វើឡើងប្រឆាំងប្រជាជន និង “នៅទូទាំងប្រទេស”¹¹⁹។ ដូច បានកត់សំគាល់ដោយអង្គបុរេជំនុំជម្រះ “ជនរងគ្រោះនៅចំពោះមុខ អ.វ.ត.ក ជាពិសេស ក្នុងសំណុំរឿង ០០២ គឺស្ថិតក្នុងស្ថានភាពខុសគ្នាពីជនរងគ្រោះនៅចំពោះមុខតុលាការក្នុងស្រុក

¹¹⁶ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) កថាខណ្ឌ ៥៦ យោបល់ របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៥៨។

¹¹⁷ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៦២។ សំណុំរឿង ០០២ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៦២។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹង ឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៦២។

¹¹⁸ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៦២។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៦២។

¹¹⁹ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៤២។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៤២។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

និងសូម្បីតែជនរងគ្រោះនៅ អ.វ.ត.ក ក្នុងសំណុំរឿង ០០១ ក៏មានស្ថានភាពខុសគ្នាដែរ”¹²⁰។ ដូច្នេះ នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានសម្រេចថា អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី ពុំចាំបាច់ត្រូវភ្ជាប់ព្យាបាលសកម្មរបស់ខ្លួនជាមួយទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងឡាយ ដែលកំណត់ នៅក្នុងដីកាដោះស្រាយនោះទេ “ដោយសារបទឧក្រិដ្ឋទាំងនោះ និងគោលនយោបាយជា មូលដ្ឋានរបស់ខ្មែរក្រហម បានបង្កើតជាមូលដ្ឋាននៃដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ដែលត្រូវបាន អនុវត្តនៅទូទាំងប្រទេសកម្ពុជា”¹²¹ ជាមួយបទល្មើសទាំងនោះ “រួមមាន ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្ស ជាតិ ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ ការបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ថ្ងៃទី១២ ខែសីហា ឆ្នាំ១៩៤៩ និងការរំលោភបំពានទៅលើក្រមព្រហ្មទណ្ឌ[ឆ្នាំ១៩៦១]”¹²²។

62. ទោះជាយ៉ាងណាក៏ដោយ ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា ការយោងរបស់សហមេធាវីទៅរកការ សម្រេចមុនរបស់អង្គជំនុំជម្រះក្នុងសំណុំរឿង ០០២ មិនគួរឱ្យជឿជាក់¹²³ ហើយកាលៈទេសៈ ក្នុងសំណុំរឿង ០០២ ខុសគ្នាពីសំណុំរឿងបច្ចុប្បន្ន។ ជាពិសេស ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ ជនជាប់ចោទជាច្រើននាក់ត្រូវបានចោទប្រកាន់ពីបទឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបាន ប្រព្រឹត្តនៅទូទាំងប្រទេសកម្ពុជា¹²⁴។ ផ្ទុយទៅវិញ ក្នុងករណីបច្ចុប្បន្ន យីម ទិត្យ ត្រូវបានចោទ ប្រកាន់ចំពោះបទឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តនៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ នៅក្នុងភូមិភាគនិរតីតែប៉ុណ្ណោះ¹²⁵។ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ កំណត់ និងកម្រិតយ៉ាងច្បាស់ អំពីវិសាលភាពភូមិសាស្ត្រ និងអង្គហេតុនៃរឿងក្តីនេះដូចតទៅ៖ “យីម ទិត្យ ជាមនុស្សចម្បង ម្នាក់ដែលមានការទទួលខុសត្រូវចំពោះការអនុវត្តគោលនយោបាយរបស់ ប.ក.ក ក្នុងតំបន់ដែល

¹²⁰ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៦៩។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៦៩។

¹²¹ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៧២។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៧២។

¹²² សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៧១។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៧១។

¹²³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៣។

¹²⁴ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៧៤-៧៥។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៧៤-៧៥។

¹²⁵ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) ទំព័រ ៧៣២-៧៤៥។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ស្ថិតនៅក្រោមការទទួលខុសត្រូវរបស់គាត់”¹²⁶ ដែលជាផ្នែកមួយនៃសហឧក្រិដ្ឋកម្មរបស់ប្រភេទ ដោយឡែកពីគ្នា ដែលមានកម្មាភិបាល ប.ក.ក មានគោលបំណងរួមក្នុងការអនុវត្តគោល នយោបាយទាំងនេះ¹²⁷។

63. ដូច្នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា កាលៈទេសៈដែលកំណត់ដោយអង្គបុរេជំនុំជម្រះក្នុងសំណុំ រឿង ០០២ មិនឃើញមាននៅក្នុងរឿងក្តីនេះទេ ហើយយល់ឃើញថា ទង្វើករណីរបស់សហមេធាវី ទាក់ទងនឹងការសម្រេចនានានៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ មិនពាក់ព័ន្ធឡើយ។
64. ម្យ៉ាងវិញទៀត សហមេធាវីអះអាងថា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនៅទូទាំងប្រទេសកម្ពុជាត្រូវបាន ទទួលស្គាល់ ហើយបញ្ជាក់ដដែលៗអំពីការចោទប្រកាន់ដែលបានលើកឡើងនៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋាន បញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទី៣ និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមដើម្បីគាំទ្រការអះ អាងនេះ¹²⁸។ ចៅក្រមអន្តរជាតិរំលឹកថា នៅដំណាក់កាលចេញដីកាដោះស្រាយ ឯកសារ ដែលមានអាជ្ញាប្រឹក្សា គឺដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ពុំមែនដីកាសន្និដ្ឋានមុនរបស់ការិយាល័យ សហព្រះរាជអាជ្ញានោះទេ¹²⁹។ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សំគាល់បន្ថែមទៀតថា ចំណងហេតុផល ដែលត្រូវបង្ហាញដោយអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី គឺទាក់ទងនឹងឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ មិនមែនដើម្បី “(i) វិសាលភាពទូលំទូលាយនៃកិច្ចស៊ើបសួរ (ii) អង្គហេតុ ដែលត្រូវបានបើកការស៊ើបអង្កេតរួចហើយ ឬ (iii) អង្គហេតុដែលស្ថិតនៅក្រោមកិច្ច ស៊ើបសួរ”¹³⁰។

¹²⁶ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៩។

¹²⁷ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦-១០១៨។

¹²⁸ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៣-២៥។

¹²⁹ សូមមើល ឧទា. វិធាន ៦៧(១)៖ (“សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវបញ្ចប់កិច្ចស៊ើបសួរ ដោយចេញដីកាដោះស្រាយថា ត្រូវប្រកាន់ និង បញ្ជូនជនត្រូវចោទទៅជំនុំជម្រះ ឬ លើកលែងការចោទប្រកាន់។ ដីកាសន្និដ្ឋានរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាមិនចង សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតឡើយ”)។

¹³⁰ យោងសំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) យោបល់ [ខ្សែងគ្នា] របស់ចៅក្រម Catherine MARCHI-UHEL កថាខណ្ឌ ៣៤។



65. ចៅក្រមអន្តរជាតិបញ្ជាក់ជាថ្មីថា នៅដំណាក់កាលនៃកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីនេះ ដើម្បីអាចទទួលស្គាល់ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវតែបង្ហាញថា ជាផលវិបាកផ្ទាល់នៃឧក្រិដ្ឋកម្មយ៉ាងតិចមួយក្នុងចំណោមបទឧក្រិដ្ឋដែលបានចោទប្រកាន់ អ្នកដាក់ពាក្យសុំត្រូវតែទទួលរងព្យសនកម្មផ្លូវកាយ ខាងសម្ភារៈ ឬ ខាងផ្លូវចិត្ត ដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំបានយកមកជាសំអាងនៅក្នុងការទាមទារសំណងជាសមូហភាព និងសំណងផ្លូវចិត្ត¹³¹។
66. ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះចោទប្រកាន់ យឹម ទិត្យ ពីបទឧក្រិដ្ឋនានា ដែលប្រព្រឹត្តនៅក្នុងតំបន់ភូមិសាស្ត្រកំណត់មួយចំនួន¹³²។ អនុលោមតាមការចោទប្រកាន់ជាក់លាក់ទាំងនេះ ដីកាដែលរងការជំទាស់កំណត់យ៉ាងត្រឹមត្រូវលើវិសាលភាពនៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលអាចទទួលយកបានចំពោះអ្នកទាំងឡាយ (i) “ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្មនៅភូមិភាគពាយ័ព្យចាប់ពីឆ្នាំ១៩៧៧ រហូតដល់ យ៉ាងហោចណាស់ ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩” (ii) “ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្ម ជាផលវិបាកនៃផែនការរួមទូទាំងប្រទេសដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ចាប់ពីឆ្នាំ១៩៧៦ រហូតដល់ ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ ដើម្បីលុបបំបាត់ខ្មែរក្រោមទាំងអស់ ឬ មួយផ្នែក” (iii) “ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្ម ជាផលវិបាកនៃឧក្រិដ្ឋកម្មណាមួយក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តព្រះធាតុនៅចន្លោះយ៉ាងហោចណាស់ ខែកញ្ញា ដល់ ខែតុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់ ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩” និង (iv) “ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្ម ជាផលវិបាកនៃឧក្រិដ្ឋកម្មណាមួយដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តព្រះធាតុ ទីតាំងកាប់សម្លាប់ភូមិត្រាល ទីតាំងសម្លាប់វត្តអង្គុញ ទីតាំងកាប់សម្លាប់ភូមិព្រៃស្លែង ឬ ព្រៃសាខន និងទីតាំងកាប់សម្លាប់វត្តអង្គសិរីមុនី”¹³³។

¹³¹ វិធាន ២៣ ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៦០។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៦២។

¹³² សូមមើល ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) ទំព័រ ៧៣២-៧៤៥។

¹³³ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៧-៣៨។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



67. ផ្ទុយពីការចោទប្រកាន់របស់សហមេធាវី¹³⁴ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលបានទទួលរងព្យសនកម្ម ដែលមិនមែនកើតមកពីឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ក្នុងដីកា បញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ មិនបំពេញតាមលក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃចំណងហេតុនិងផល អនុលោមតាម វិធាន ២៣ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុងនោះទេ។
68. ចំណុចចុងក្រោយ ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា ភាគច្រើននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលមិនអាចទទួលយកបាន បានគូសបញ្ជាក់នៅក្នុងសេចក្តីសន្និដ្ឋានរបស់សហ មេធាវី និងអ្នកដាក់ពាក្យសុំនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ខ¹³⁵ និងឧបសម្ព័ន្ធ គ¹³⁶ អាចទទួលរងព្យសនកម្ម ដោយសារអំពើឃោរឃៅក្នុងទ្រង់ទ្រាយធំ ដែលកើតឡើងក្នុងរបបខ្មែរក្រហម។ ទោះជាយ៉ាង ណាក៏ដោយ ចៅក្រមអន្តរជាតិរកឃើញថាព្រឹត្តិការណ៍ដែលបានពិពណ៌នា ហើយដែលបានកើត ឡើងនៅខាងក្រៅភូមិភាគពាយ័ព្យ មិនមែនជាឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ក្រោមសហ ឧក្រិដ្ឋកម្មរួម ក ដែលគ្របដណ្តប់លើទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យតែមួយនោះទេ¹³⁷។ ដូច្នេះ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមិនមានកំហុសអង្គច្បាប់ឡើយ នៅពេលពិចារណាតែទៅ លើជនរងគ្រោះនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ នៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ឬ ដោយសារបាន បដិសេធអ្នកដាក់ពាក្យសុំនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ខ និង គ របស់សហមេធាវី ដែលថាមិនជាប់ពាក់ព័ន្ធ នឹងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលមានចែងក្នុងភូមិភាគនេះ។ ហេតុនេះ មូលដ្ឋានទី១(១) ត្រូវបានច្រានចោល។

គ. មូលដ្ឋានទី១ (២)

69. អនុលោមតាមវិធាន ២៣ ស្ទួន (១) (ខ) អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវ “បង្ហាញ [...] ថាខ្លួនពិតជាបានទទួលរងនូវព្យសនកម្មខាងរូបរាងកាយ ខាងសម្ភារៈ ឬផ្លូវ ចិត្ត”¹³⁸។ នៅក្នុងសំណុំរឿង០០២ អង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានពិចារណាទៅលើលក្ខណៈ

¹³⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ២៦។

¹³⁵ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ភ្ជាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.2)។

¹³⁶ ឧបសម្ព័ន្ធ គ ភ្ជាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.3)។

¹³⁷ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦(i) ទំព័រ ៧៣២-៧៤៥។

¹³⁸ វិធាន ២៣ ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសលស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

និងទំហំនៃព្យាបាលកម្មផ្លូវចិត្តដែលបានទទួលរង ក្នុងបរិបទនៃអំពើហោរយោទ្រង់ទ្រាយធំដែលបានប្រព្រឹត្តទាំងប្រទេសកម្ពុជា¹³⁹ និងបានសន្មតទុកជាមុនថា មានព្យាបាលកម្មផ្លូវចិត្តចំពោះជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់ ដែលមិនមានទំនាក់ទំនងគ្រួសារជាមួយជនរងគ្រោះដោយផ្ទាល់ ប៉ុន្តែពួកគាត់ជាផ្នែកមួយនៃក្រុមគោលដៅតែមួយ¹⁴⁰។ អង្គជំនុំជម្រះ សង្កេតឃើញថា៖

ការត្រឹមតែដឹងពីជោគវាសនារបស់មនុស្សណាម្នាក់ ដែលជាជនរងគ្រោះផ្ទាល់ពីបទឧក្រិដ្ឋដែលបានប្រព្រឹត្តឡើង ដោយសារការអនុវត្តគោលនយោបាយបោកបញ្ឆោតមានការប៉ះពាល់យ៉ាងដូច្នេះ វាបើសពីការរំខានផ្លូវចិត្តទៅទៀតចំពោះមនុស្សដែលមានសភាពចិត្តធម្មតា។

ការរំខានបែបនេះ មិនត្រឹមតែកើតចេញពីការបានឃើញដោយផ្ទាល់នូវការប្រព្រឹត្តបទឧក្រិដ្ឋទាំងនោះប៉ុណ្ណោះទេ តែក៏កើតចេញពីការគំរាមកំហែងដែលកើតមានជាបន្តបន្ទាប់ ដោយសារព្រឹត្តិការណ៍ទាំងនេះអាចនឹងបង្កជាការភ័យខ្លាចដល់អ្នកដទៃទៀតដែលថា ពួកគេនឹងជួបជោគវាសនាបែបនេះដែរ ដោយសារតែពួកគេស្ថិតនៅក្នុងក្រុម ឬសហគមន៍តែមួយ ជាមួយជនរងគ្រោះផ្ទាល់នៃបទឧក្រិដ្ឋណាមួយដែលបានប្រព្រឹត្តឡើង ជាផ្នែកមួយនៃការអនុវត្តនូវគោលនយោបាយទាំងនោះ¹⁴¹។

70. ក្រោយពីធ្វើការសង្កេតបែបនេះរួចមក អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានសម្រេចថា “ចំពោះអ្នកដាក់ពាក្យទាំងឡាយណាដែលអះអាងថាបានទទួលរងព្យាបាលកម្មផ្លូវចិត្ត ដែលមិនមានភាពជិតស្និទ្ធជាមួយជនរងគ្រោះផ្ទាល់នោះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ត្រូវអនុវត្តតាមការសន្មតថាជាព្យាបាលកម្មមួយ” ក្នុងការវាយតម្លៃចំពោះពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី¹⁴²។

¹³⁹ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៦។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៦។

¹⁴⁰ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៣-៨៣។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៣-៨៣។

¹⁴¹ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៦។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៦។

¹⁴² សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៣។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៣។



71. នៅក្នុងរឿងក្តីនេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិ បញ្ជាក់ថាជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់ អាចបង្ហាញព្យសនកម្មផ្លូវចិត្ត ទោះបីជាពុំមានទំនាក់ទំនងគ្រួសារជាមួយជនរងគ្រោះដោយផ្ទាល់ តាមរយៈសមាជិកភាពរបស់ ខ្លួននៅក្នុងក្រុមគោលដៅតែមួយ ឬសហគមន៍ក៏ដោយ¹⁴³។ ចៅក្រមអន្តរជាតិ កត់សម្គាល់ថា ជាក់ស្តែង សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានប្រើប្រាស់វិធីសាស្ត្រនេះ ដូចបានសន្និដ្ឋាន នៅក្នុងផ្នែកពាក់ព័ន្ធនៅក្នុងដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ថា៖

ព្យសនកម្មខាងផ្លូវចិត្ត គឺរួមបញ្ចូលទាំងព្យសនកម្ម ដែលជនរងគ្រោះផ្ទាល់ទទួលរង ដោយផ្ទាល់ពីឧក្រិដ្ឋកម្ម ឬជាព្យសនកម្មដែលជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់ បានទទួលរងដោយ សារឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តមកលើជនរងគ្រោះផ្ទាល់ ឬដោយសារព្យសនកម្មដែល ជនរងគ្រោះផ្ទាល់បានទទួលរង។ ជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់ អាចទទួលរងព្យសនកម្មបែប នេះ ទោះបីជាគាត់គ្មានទំនាក់ទំនងគ្រួសារជាមួយនឹងជនរងគ្រោះផ្ទាល់ក៏ដោយ ពោលគឺ ឱ្យតែពួកគាត់ជាសមាជិកនៅក្រុមគោលដៅតែមួយ ឬក្នុងសហគមន៍តែមួយ ឬប្រសិន បើជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់ បានទទួលរងព្យសនកម្មដោយសារតែជនរងគ្រោះផ្ទាល់បាន ទទួលរង¹⁴⁴។

72. ផ្អែកលើមូលដ្ឋាននេះ សហមេធាវីលើកឡើងថា “ការសន្មតអំពីការខូចខាតជាសហគមន៍ដែល កើតចេញពីព្យសនកម្ម ដែលជនរងគ្រោះផ្ទាល់បានទទួលរង នៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ និងភូមិភាគ និរតី បានពង្រីករហូតដល់សមាជិកទាំងអស់នៃក្រុម ឬសហគមន៍ដែលជាគោលដៅជាក់លាក់ ដោយមិនគិតគូរអំពីទីកន្លែងរបស់ពួកគេឡើយ”¹⁴⁵។ ប៉ុន្តែសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត រដ្ឋក្តីឡើងវិញ ថា វិធាន ២៣ ស្ទួន (១) (ខ)នៃវិធានផ្ទៃក្នុង តម្រូវឱ្យមានទំនាក់ទំនង រវាងព្យសនកម្ម និងបទ ឧក្រិដ្ឋដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ រួមទាំងទំនាក់ទំនងទៅនឹងជនរងគ្រោះមិនផ្ទាល់¹⁴⁶។

¹⁴³ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៦៤។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៦៨។

¹⁴⁴ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៤។

¹⁴⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣២។

¹⁴⁶ វិធាន ២៣ ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។



73. ខុសពីសំណុំរឿង ០០២ ឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹង យឹម ទិត្យ ត្រូវបានកម្រិតនៅក្នុងវិសាលភាពភូមិសាស្ត្រត្រឹមតែភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនប្រាំមួយកន្លែងនៅក្នុងភូមិភាគនិរតី¹⁴⁷។ ជាពិសេស ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ពិពណ៌នាអំពីការកំណត់គោលដៅក្រុមជាក់លាក់ ដូចខាងក្រោម៖

យ៉ាងហោចណាស់ ក៏ចាប់ពីដើមឆ្នាំ១៩៧៧ រហូតដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ ដែរ ដែល យឹម ទិត្យ តាម៉ុក និងកម្មាភិបាលជាទីទុកចិត្តពីភូមិភាគនិរតី បានធ្វើប្រតិបត្តិការនៅភូមិភាគពាយ័ព្យនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ ដើម្បីអនុវត្តគោលនយោបាយនានារបស់ ប.ក.ក ស្តីពី [...] ការកំណត់គោលដៅក្រុមជាក់លាក់។ អ្នកចូលរួមប្រព្រឹត្ត [...] មានចេតនា និងបានអនុវត្តគោលនយោបាយទាំងនេះ តាមរយៈការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិនៃការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការសម្លាប់ រង្គាល ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត និងការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញ។

[...]

យ៉ាងហោចណាស់ ក៏ចាប់ពីដើមឆ្នាំ១៩៧៦ រហូតដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ ដែរ ដែល យឹម ទិត្យ តាម៉ុក និងកម្មាភិបាលភូមិភាគនិរតីដទៃទៀតបានរួមចំណែកនៅក្នុងគោលបំណងរួម ដើម្បីអនុវត្តនៅក្នុងតំបន់ជាក់លាក់នានានៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យនូវផែនការទូទាំងប្រទេសមួយក្នុងការកម្ទេចទាំងស្រុង ឬមួយផ្នែកនៃខ្មែរក្រោម។ អ្នកចូលរួមប្រព្រឹត្ត [...] មានចេតនា និងបានអនុវត្តផែនការនេះ តាមរយៈការប្រព្រឹត្តឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ ដោយការសម្លាប់សមាជិកក្រុម ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិនៃការធ្វើមនុស្សឃាត ការសម្លាប់រង្គាល ការធ្វើឱ្យទៅជាទាសករ ការនិរទេស ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង ការធ្វើទារុណកម្ម ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញ និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងៗទៀត ព្រមទាំងអំពើបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ។

[...]

¹⁴⁷ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦(i) ទំព័រ ៧៣២-៧៤៥។



យីម ទិញ បានចូលរួមចំណែកយ៉ាងច្រើនដល់គោលនយោបាយនានារបស់ ប.ក.ក ក្នុងការសម្លាប់ខ្មាំង ការកម្ទេចខ្មែរក្រោម និងការកំណត់គោលដៅក្រុមជាក់លាក់ រួមទាំងកម្មាភិបាល ប.ក.ក នៅភូមិភាគ ពាយ័ព្យ អតីតមន្ត្រីរដ្ឋការនៃសាធារណរដ្ឋខ្មែរ ប្រជាជន១៧មេសា អ្នកជម្លៀសមកពីបូព៌ា និងក្រុមគ្រួសាររបស់ពួកគេ [...] ¹⁴⁸។

74. ដូចបានកត់សម្គាល់កន្លងមក ព្យួសនកម្មដែលបានពិពណ៌នាដោយអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានរៀបរាប់ខាងលើ ដូចបានលើក ឡើងក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ¹⁴⁹។ ផ្ទុយទៅវិញ សហមេធាវីអះអាងថា អ្នកដាក់ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ ដែលបានលើកឡើងនូវព្យួសនកម្ម ដោយសារ ជាសមាជិកនៃក្រុមដែលត្រូវបានកំណត់គោលដៅជាក់លាក់ អាចទទួលយកបាន ទោះបីជា ព្យួសនកម្ម មិនបណ្តាលមកពីការកំណត់គោលដៅជាសមាជិកនៃក្រុមជាក់លាក់នៅក្នុងភូមិភាគ ពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនប្រាំមួយកន្លែងនៅក្នុងភូមិភាគនិរតីក៏ដោយ ¹⁵⁰។ ឧទាហរណ៍ សហមេធាវី ពិពណ៌នាអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ឈ្មោះ ពិន ផន (11-VSS-00027) ជាព្រះសង្ឃ ដែលត្រូវបានចាត់ទុកថាជា “ប្រជាជនថ្មី” ត្រូវបានផ្សិត ហើយបង្ខំ ឱ្យចាកចេញជាមួយក្រុមគ្រួសារពីភ្នំពេញទៅខេត្តកំពង់ចាម។ គាត់ត្រូវបានបង្ខំឱ្យលើកទំនប់ និង បង្ខំឱ្យរៀបការនៅទីនោះ ¹⁵¹។ គាត់ក៏បានបាត់បង់សមាជិកគ្រួសារជាច្រើន ដែលត្រូវបានចោទថា ជាទាហាន លន់ នល់ ក្នុងខេត្តកំពង់ចាម ¹⁵²។ ទោះបីជាចៅក្រមអន្តរជាតិ យល់ស្របថា ការណ៍ នេះអាចបង្កឱ្យមានព្យួសនកម្ម និងអាចមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងគោលនយោបាយដែលត្រូវបាន អនុវត្តទូទាំងប្រទេសកម្ពុជាក្នុងអំឡុងរបបខ្មែរក្រហមក៏ដោយ ក៏ព្យួសនកម្មដែលត្រូវបានចោទ ប្រកាន់នោះ មិនបានបង្កឡើងដោយសារការកំណត់គោលដៅលើ “ប្រជាជនថ្មី” និងអតីតមន្ត្រី

¹⁴⁸ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦(i), (ii), ១០២២ (លុបការគូសបញ្ជាក់)។
¹⁴⁹ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៥៦។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៥៨។
¹⁵⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣២-៣៣។
¹⁵¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៤(៦)។
¹⁵² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៤(៦)។



យោធានៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ ឬ ទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនប្រាំមួយកន្លែងនៅក្នុងភូមិភាគនិរតីឡើយ។
ដូច្នេះ ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះ ពុំអាចដាក់ឱ្យ យីម ទិត្យ ទទួលខុសត្រូវឡើយ។

75. ហេតុដូច្នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិសន្និដ្ឋានថា លក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃទំនាក់ទំនងហេតុផលនៅក្នុងវិធាន ២៣ ស្ទួន (១) (២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចែងថា ការសន្មតទុកជាមុននៃព្យសនកម្មជាសហគមន៍ នៅក្នុង រឿងក្តីបច្ចុប្បន្ន ពង្រីកដល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលអាចភ្ជាប់ ព្យសនកម្មរបស់ពួកគេ ជាមួយនឹងឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ថាបានប្រព្រឹត្តឡើង ប្រឆាំងនឹងជនរងគ្រោះដោយផ្ទាល់នៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនប្រាំមួយ កន្លែងនៅក្នុងភូមិភាគនិរតី ដូចបានកំណត់នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ¹⁵³។ ចៅក្រម អន្តរជាតិ គួសបញ្ជាក់សាជាថ្មីថា ត្រឹមជាសមាជិកនៃក្រុមតែមួយដែលត្រូវបានកំណត់គោលដៅតែ មួយនៅក្នុងភូមិភាគនិរតី ដោយពុំមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងភូមិភាគពាយ័ព្យ ឬទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ប្រាំមួយកន្លែងនៅក្នុងភូមិភាគនិរតី ពុំគ្រប់គ្រាន់ទេ¹⁵⁴។ ទោះបីជាចៅក្រមអន្តរជាតិ កត់សម្គាល់ថា អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីភាគច្រើនដែលមិនអាចទទួលយកបាន បាន បង្ហាញនៅក្នុងសារណារបស់សហមេធាវី និងអ្នកដែលមានឈ្មោះនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ គ អាចទទួល រងព្យសនកម្មផ្លូវចិត្ត ដោយសារតែពួកគេ (ត្រូវបានមើលឃើញថា) ជាសមាជិកនៃក្រុមដែលត្រូវ បានកំណត់គោលដៅជាក់លាក់ក៏ដោយ ក៏ព្យសនកម្មរបស់ពួកគេ ពុំជាប់ទាក់ទងនឹង “ឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់” ក្នុងរឿងក្តីនេះទេ។ ហេតុដូច្នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិ យល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មិនមានកំហុសក្នុងការបដិសេធអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងនេះទេ ហើយចៅក្រមអន្តរជាតិ ច្រានចោលមូលដ្ឋានទី ១ (២)។

¹⁵³ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៦៨។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹង ឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៧២។

¹⁵⁴ សូមមើល សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៦៨។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៧២។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



មូលដ្ឋានទី១ (៣)

76. ដូចបានកត់សម្គាល់ខាងលើ អនុលោមតាមវិធាន ២៣ ស្ទួន (១) (ខ)នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដើម្បីឱ្យពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី អាចទទួលយកបាន អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវ “បង្ហាញជាលទ្ធផលដោយផ្ទាល់ពីបទឧក្រិដ្ឋ យ៉ាងហោចណាស់មួយនៃបទឧក្រិដ្ឋជាច្រើន ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់លើជនត្រូវចោទ ថាខ្លួនពិតជាបានទទួលរងនូវព្យសនកម្មខាងរូបកាយ ខាងសម្ភារៈ ឬផ្លូវចិត្ត”¹⁵⁵។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានសម្រេចថា “ព្យសនកម្មដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី បានទទួលរង ត្រូវតែមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ដើម្បីអាចយកមកពិចារណាពីភាពអាចទទួលយកបាននៅដំណាក់កាលនេះនៃកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី”¹⁵⁶។
77. យីម ទិត្យ ត្រូវចោទប្រកាន់ពីបទប្រល័យពូជសាសន៍ខ្មែរក្រោម ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងនឹងមនុស្សជាតិ ការរំលោភបំពានធ្ងន់ធ្ងរលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ថ្ងៃទី១២ ខែសីហា ឆ្នាំ១៩៤៩ និងបទរំលោភលើក្រមព្រហ្មទណ្ឌឆ្នាំ១៩៥៦ ដែលត្រូវបានកម្រិតក្នុងវិសាលភាពភូមិសាស្ត្រត្រឹមតែភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនប្រាំមួយកន្លែងនៅក្នុងភូមិភាគនិរតី¹⁵⁷។ ចៅក្រមអន្តរជាតិ កត់សម្គាល់ថា យោងតាមដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ¹⁵⁸ ដីកាដែលរងការជំទាស់ កម្រិតវិសាលភាពនៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលទំនងជាអាចទទួលយកបាន ចំពោះ (១) អ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលបានទទួលរងព្យសនកម្មនៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ពីដើមឆ្នាំ១៩៧៧ ដល់យ៉ាងហោចណាស់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ (២) អ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលទទួលរងព្យសនកម្មដោយសារផែនការរួមទូទាំងប្រទេស ដែលបានដាក់ជាបទចោទ អនុវត្តយ៉ាងហោចណាស់ពីឆ្នាំ១៩៧៦ ដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ ដើម្បីលុបបំបាត់ខ្មែរក្រោមទាំងស្រុង ឬមួយផ្នែក” (៣) “អ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលទទួលរងព្យសនកម្ម ដោយសារឧក្រិដ្ឋកម្មណាមួយ [...] ដែលត្រូវ

¹⁵⁵ សូមមើលខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣៣-៣៤, ៣៦, ៦០។

¹⁵⁶ សូមមើលខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣៣-៣៤, ៣៦, ៦០។

¹⁵⁷ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) ទំព័រ ៧៣២-៧៤៥។

¹⁵⁸ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) ទំព័រ ៧៣២-៧៤៥។ សូមមើលផងដែរ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ កថាខណ្ឌ ១០១២-១០១៧, ១០២៦-១០៣៩។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



បានចោទនៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តប្រធាតុ យ៉ាងហោចណាស់រវាងខែកញ្ញា-តុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដល់ថ្ងៃ ទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩” និង (៤) អ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលបានទទួលរងព្យាបាទកម្មដោយសារ ឧក្រិដ្ឋកម្មណាមួយ [...] ដែលត្រូវបានចោទនៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តប្រធាតុ មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ ទឹកនៃឯសម្លាប់មនុស្សភូមិព្រល ទឹកនៃឯសម្លាប់មនុស្សវត្តអង្គញដី ទឹកនៃឯសម្លាប់មនុស្សព្រៃភូមិ ស្តែង ឬព្រៃសុខន និង ទឹកនៃឯសម្លាប់មនុស្សវត្តអង្គសិរីមុនី”¹⁵⁹។

78. ទាក់ទងនឹងអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលមិនអាចទទួលយកបានចំនួន ២៦៨ នាក់ ដែលបានកំណត់អត្តសញ្ញាណដោយសហមេធាវី នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ យ ចៅក្រម អន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា ម្ចាស់បណ្តឹងខ្លួនណាម្នាក់ទាំងនេះត្រូវបានលើកឡើងថាបានទទួលរងព្យាបាទ កម្មនៅក្នុងស្រុកគិរីវង់ និងតំបន់១២ នៅក្នុងភូមិភាគនិរតី (បទចោទទី៨) និងទីតាំងផ្សេងទៀត នៅក្នុងភូមិភាគនិរតី (បទចោទទី៩)¹⁶⁰ ជាកន្លែងដែល យីម ទិត្យ មាន “សិទ្ធិអំណាចជាក់ស្តែង ធំទូលាយ”¹⁶¹។
79. នៅក្នុងករណីនេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា ពុំមានសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួម (JCE) ណាមួយ ក្នុងចំណោមសហឧក្រិដ្ឋកម្មរួមបី ដែលយីម ទិត្យ ត្រូវបានអះអាងថាជាសមាជិក គ្របដណ្តប់លើ ស្រុកគិរីវង់ និងតំបន់១៣ និងទីតាំងផ្សេងទៀតទូទាំងភូមិភាគនិរតីឡើយ¹⁶²។ ក្រៅពីសហ ឧក្រិដ្ឋកម្មរួម សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ ពីបទប្រព្រឹត្តដោយ ផ្ទាល់ ការធ្វើផែនការ ការបញ្ជា ការទទួលខុសត្រូវរបស់ថ្នាក់លើ និងការញុះញង់ ដែលជា ឧក្រិដ្ឋកម្មអន្តរជាតិ “នៅតាមតំបន់នៃការទទួលខុសត្រូវរបស់គាត់ក្រោមមុខងារផ្លូវការរបស់ខ្លួន

¹⁵⁹ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៧-៣៨ (ដែលរៀបរាប់បន្ថែមថា “ឧក្រិដ្ឋកម្មបែបនោះអាចកើតឡើងដោយសារ [យីម ទិត្យ]” (គូសបញ្ជាក់បន្ថែម)។

¹⁶⁰ សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ យ(១)៖ គន្លឹះនៃលេខកូដសម្ងាត់សម្រាប់ភូមិភាគ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុងវិសាលភាពនៃ សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងខ្លួនណាម្នាក់របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/5.2.4.1 (“ឧបសម្ព័ន្ធ យ(១) ក្លាប់ជាមួយបណ្តឹងខ្លួនណាម្នាក់របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.4.1)”)។

¹⁶¹ បណ្តឹងខ្លួនណាម្នាក់របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៨ យោងទៅ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ៣៤៨-៣៥០។

¹⁶² ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦(i), (ii), (iii)។



និងនៅក្នុងអំឡុងពេលដែលគាត់បានប្រើមុខងារទាំងនោះ¹⁶³ និងសហប្រតិបត្តិការ ការធ្វើផែនការ និងការបញ្ជា ដែលជាឧក្រិដ្ឋកម្មក្នុងស្រុក “ក្នុងតំបន់នៃការទទួលខុសត្រូវរបស់គាត់ ផ្អែកតាម សិទ្ធិអំណាចផ្លូវការរបស់ខ្លួននៅលើតំបន់យ៉ាងធំទូលាយ នៅក្នុងអំឡុងពេលដែលគាត់បានប្រើសិទ្ធិ អំណាចទាំងនោះ”¹⁶⁴។ សហចៅក្រមអន្តរជាតិ សង្កេតឃើញថា ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ មិនបានចោទប្រកាន់ យីម ទិត្យ ពីឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅតាមតំបន់ដែលគាត់ មានសិទ្ធិអំណាចជាក់ស្តែងដែល “គាត់បានដើរហួសពីការផ្តល់ឱ្យគាត់ជាផ្លូវការតាមរយៈការតែងតាំង តាំងជាផ្លូវការរបស់គាត់ទៅទៀត” ឡើយ¹⁶⁵។ ដូច្នេះ ប្រសិនបើព្យសនកម្មដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំ តាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី បានទទួលរង បណ្តាលមកពីឧក្រិដ្ឋកម្មដែលមិនត្រូវបានចោទ ប្រកាន់នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះនោះ ម្ចាស់បណ្តឹងខ្លួនទាំងនោះ មិនបំពេញ លក្ខខណ្ឌទំនាក់ទំនងហេតុផល អនុលោមតាមវិធាន ២៣ ស្ទួន (១) (ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុងឡើយ។ ចៅក្រមអន្តរជាតិ កត់សម្គាល់ថា ទោះជាអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែល មិនអាចទទួលយកបានចំនួន ២៦៨ នាក់ ដែលមានឈ្មោះក្នុងបទចោទទី៨ និងបទចោទទី៩ ក្នុង ឧបសម្ព័ន្ធ យ អាចទទួលរងអំពើឃោរឃៅក្នុងអំឡុងរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យក៏ដោយ ក៏ ព្យសនកម្មរបស់ពួកគាត់មិនបានបង្កឡើងដោយឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ថា បាន ប្រព្រឹត្តនៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនប្រាំមួយកន្លែង នៅក្នុងតំបន់១៣ នៃភូមិ ភាគនិរតី ដូចបានកំណត់នៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះនោះទេ។ ដូច្នេះហើយ សហ ចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មិនមានកំហុសទេក្នុងការដកចេញអ្នកដាក់ពាក្យសុំ ដែលត្រូវបាន អះអាងថាបានទទួលរងព្យសនកម្មនៅក្នុងស្រុកគិរីវង់ និងតំបន់១៣ នៅក្នុងភូមិភាគនិរតី និងទីតាំង ផ្សេងទៀតនៅក្នុងភូមិភាគនិរតី¹⁶⁶។ ចៅក្រមអន្តរជាតិ ច្រានចោលទង្វើករណីរបស់សហមេធាវី តំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី¹⁶⁷ ដែលថា អ្នកដាក់ពាក្យចំនួន ២៦៨ នាក់ដែលបានទទួលរង

¹⁶³ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០២៦-១០៣៣ [គូសបញ្ជាក់បន្ថែម]។
¹⁶⁴ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០៣៦-១០៣៨ [គូសបញ្ជាក់បន្ថែម]។
¹⁶⁵ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០២០។ សូមមើលផងដែរ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៧, ១០៣០, ១០៣៤, ១០៣៩។
¹⁶⁶ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៧-៣៨ យោងទៅ កំណត់ហេតុនៃការ បង្ហាញខ្លួនលើកដំបូងរបស់ យីម ទិត្យ (ERN) 01178399-01178402 [គូសបញ្ជាក់បន្ថែម]។
¹⁶⁷ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៨។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងខ្លួនរបស់ប្រធាននិង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



ព្យសនកម្មទូទាំងភូមិភាគនិរតី ជាទីកន្លែងដែល យីម ទិត្យ “មានសិទ្ធិអំណាចជាក់ស្តែងធំទូលាយ” នោះ¹⁶⁸ គួរត្រូវបានទទួលយកជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី។

80. ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា ម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ចំនួន៦៧នាក់ ដែល ត្រូវបានកំណត់អត្តសញ្ញាណដោយសហមេធាវី នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ យ ត្រូវបានអះអាងថា បាន ទទួលរងព្យសនកម្មនៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តប្រធាតុ មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ វត្តអង្គសិរីមុនី និងទី កន្លែងសម្លាប់មនុស្សព្រៃសុខុន នៅក្នុងភូមិភាគនិរតី (បទចោទទី១-៣) សហករណ៍ធិបតី ក្នុង តំបន់១ ភូមិភាគពាយ័ព្យ (បទចោទ ទី៤) ទីកន្លែងសម្លាប់មនុស្សទូលសេះញ័រ ក្នុងតំបន់២ ភូមិភាគ ពាយ័ព្យ (បទចោទទី៦) និងទីតាំងផ្សេងទៀតទូទាំងភូមិភាគពាយ័ព្យ (បទចោទទី៧)¹⁶⁹។ ដោយ កត់សម្គាល់ថា ពាក្យសុំទាំងនេះ ជាប់ទាក់ទងនឹងទីតាំងភូមិសាស្ត្រ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុង ភូមិភាគពាយ័ព្យ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនបីកន្លែងនៅក្នុងភូមិភាគនិរតី ដូចបានចោទប្រកាន់នៅក្នុង ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះនោះ¹⁷⁰ ចៅក្រមអន្តរជាតិ ពិចារណាថា វាជាប្រយោជន៍របស់ជនរង គ្រោះ ក្នុងការពិនិត្យមើលឡើងវិញនូវពាក្យសុំទាំងនេះជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ៦៧ នាក់ ដែលមានឈ្មោះនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ យ របស់សហមេធាវី ក្រោមបទចោទ ១-៧។

81. បន្ទាប់ពីបានពិនិត្យមើលលើម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ចំនួន ៦៧ នាក់ ដែលបានកំណត់អត្តសញ្ញាណនៅ ក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ យ របស់សហមេធាវី ព្រមទាំងសំអាងហេតុរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតក្នុងការ បដិសេធពាក្យសុំទាំងនេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា ផ្ទុយពីការលើកឡើងរបស់សហ មេធាវី¹⁷¹ ពាក្យសុំភាគច្រើនក្នុងចំណោមពាក្យសុំទាំងនេះត្រូវបានសម្រេចមិនអាចទទួលយកបាន

¹⁶⁸ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៨ យោងទៅដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ៣៣២, ៣៣៤-៣៣៥, ៣៤៨-៣៥០, ៣៥២, ១០៣៩។

¹⁶⁹ ឧបសម្ព័ន្ធ យ(១) ភ្ជាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.4.1)។ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេត ឃើញថា ចំនួនអ្នកដាក់ពាក្យសុំទាំងនេះជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលបានរៀបរាប់ឈ្មោះនៅក្រោមបទចោទប្រកាន់ទី ១ ដល់ ៧ នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ យ របស់សហមេធាវី គឺមានចំនួន ៦៧ នាក់ មិនមែន ៦៦ នាក់ ដូចបានចោទប្រកាន់នៅក្នុងសារណារបស់ ពួកគេនោះទេ។ សូមមើល ឧបសម្ព័ន្ធ យ ភ្ជាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.4)។

¹⁷⁰ ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ (D382) កថាខណ្ឌ ១០១៦ ទំព័រ ៧៣២-៧៤៥។

¹⁷¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៦ យោងទៅ ឧបសម្ព័ន្ធ យ ភ្ជាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.4)។



ដោយហេតុថា ហេតុការណ៍ដែលបានចោទប្រកាន់នៅក្នុងពាក្យសុំ បានកើតឡើងនៅក្រៅវិសាលភាពពេលវេលា ឬវិសាលភាពដែនដីនៃសំណុំរឿង¹⁷²។

82. ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសក្នុងសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួន លើភាពអាចទទួលយកបានពាក់ព័ន្ធនឹងអ្នកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ១០ នាក់នៅក្រោមមូលដ្ឋានទី១(៣) និងពិចារណាថាពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីខាងក្រោម គួរត្រូវបានទទួលយក ដូចបានផ្តល់សំអាងហេតុនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ១៖ ចាន់ យន់ (11-VSS-00081) ជិន សាវ៉ៃ (13-VSS-00073) ហង់ សុខឌី (13-VSS-00645) ឃុត ទូច (17-VSS-00016) មែន សាមៀន (13-VSS-00680) នួន សាម៉ាន (15-VSS-00141) អោម ឆៃឡាង (13-VSS-00358) ប្រាក់ ស៊ីណាន (13-VSS-00374) សូ សារឿន (15-VSS-00073) និង ទួន ប្រុញ (11-VSS-00337)។ សរុបសេចក្តីមក ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថាមូលដ្ឋានទី១ (៣) ត្រូវបានទទួលយកក្នុងផ្នែកខ្លះ សម្រាប់ពាក្យសុំតាំងចំនួន ១០ និងបដិសេធម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដែលនៅសេសសល់។

ខ. មូលដ្ឋានទី២៖ ការចោទប្រកាន់ពីការខកខានមិនបានពិចារណាអង្គហេតុនានាដែលបានដកចេញ អនុលោមតាមវិធាន៦៦ ស្ទួននៃវិធានផ្ទៃក្នុង នៅក្នុងការសម្រេចអំពីភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី

១. អំណះអំណាង

83. សហមេធាវីលើកឡើងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មានកំហុសដោយបានកម្រិតវិសាលភាពភូមិសាស្ត្រនៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងបានដកចេញជនរងគ្រោះដែលអាចទទួលយកបានមុនពេលចេញដីកាសម្រេចកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបអង្កេតអនុលោមតាមវិធាន ៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (“ដីកាសម្រេច តាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង”)¹⁷³។ ការបដិសេធរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មិនពិចារណាទៅលើឧក្រិដ្ឋកម្ម

¹⁷² សូមមើល ឧទា. អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី: តូច សំអាត (12-VSS-00625), ស្វាយ សារ៉ុម (12-VSS-00617), ជួន ណារី (13-VSS-00315), អ៊ាម វ៉េត (16-VSS-00004)។

¹⁷³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៩។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅក្រៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ឬទីតាំងជាក់លាក់ចំនួនប្រាំមួយ នៅក្នុងភូមិភាគ
និរតី បណ្តាលឱ្យមានការប៉ះពាល់យ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍¹⁷⁴។

84. ក្នុងការចេញដីកាសម្រេច តាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង¹⁷⁵ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ
បានដកចេញការចោទប្រកាន់លើអង្គហេតុមួយចំនួនពីកិច្ចស៊ើបសួរ¹⁷⁶ ខណៈដែលមានការបញ្ជាក់
យ៉ាងច្បាស់ថាការដកចេញនូវអង្គហេតុទាំងនេះ មិនមានអានុភាពចំពោះភាពអាចទទួលយកបាន
ជាអ្នកដាក់ពាក្យតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីឡើយ¹⁷⁷។ ទោះបីជាថ្លែងដូច្នេះម្តងហើយម្តង
ទៀតក៏ដោយ ក៏ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់បានកំណត់វិសាលភាពភូមិសាស្ត្រនៃភាពអាច
ទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលរារាំងប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាពដល់អ្នកដាក់ពាក្យ
សុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់ពីមុន មិនឱ្យពួកគេ
បន្តចូលរួមក្នុងកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី¹⁷⁸។ ឧទាហរណ៍ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី
ចំនួន ១០ ត្រូវបានសម្រេចថាមិនអាចទទួលយកបាន ទោះបីជាអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាបណ្តឹង
រដ្ឋប្បវេណី បានទទួលរងព្យាបាលកម្មនៅការដ្ឋានទំនប់ត្រពាំងថ្ម ដែលជាទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មពាក់ព័ន្ធមួយ

¹⁷⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៩។

¹⁷⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤០ យោងទៅដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធាន
ផ្ទៃក្នុង (D359)។ សហមេធាវី បញ្ជាក់បន្ថែមទៅលើ “សំណើសុំមតិយោបល់” ដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត “គូសបញ្ជាក់ពី
អង្គហេតុចំនួនដប់បី [...] ចៅក្រម មិនមានចេតនាក្នុងការស៊ើបអង្កេតបន្ថែម” ។ សូមមើល សំណើសុំមតិយោបល់ (D302)។

¹⁷⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤០ យោងទៅ ការចោទប្រកាន់លើអង្គហេតុដែលត្រូវបាន
ដកចេញពីកិច្ចស៊ើបសួរ ដោយអនុលោមតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង៖ ទឹកនៃសម្លាប់មនុស្សដំណាក់រាំង ការរៀបអាពាហ៍
ពិពាហ៍ដោយបង្ខំនៅជិតទំនប់កង្កែប ការដ្ឋានក្នុងតំបន់៥នៃភូមិភាគពាយ័ព្យ អន្លង់វិលប្រែង និងកន្លែងសម្លាប់មនុស្សដែលពាក់ព័ន្ធ
ការដ្ឋានភ្នំត្រជាក់ចិត្ត ទីតាំងសម្លាប់មនុស្សបន្ទាយអូរតាក្រី មន្ទីរសន្តិសុខវត្តកណ្តាល មន្ទីរសន្តិសុខបន្ទាយនាង និងមន្ទីរសន្តិសុខ
ធម្មយុត។

¹⁷⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៩-៤០ យោងទៅ ដីកាសម្រេច តាមវិធាន៦៦ស្ទួន
នៃវិធានផ្ទៃក្នុង កថាខណ្ឌ១៤។ ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅ
ក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ៣៩។

¹⁷⁸ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤១ យោងទៅដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់
អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ៣៧-៣៨ (ក) (ខ) (គ)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



ដែលត្រូវបានកំណត់អត្តសញ្ញាណនៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបី
ក៏ដោយ¹⁷⁹។

85. សហមេធាវីអះអាងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានពិចារណាតែទៅលើការចោទ
ប្រកាន់ស្ថិតនៅក្នុងវិសាលភាពដែលបានកម្រិតជាថ្មីក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ប៉ុណ្ណោះ ហើយលើក
ឡើងថា ការអនុវត្តនីតិវិធីជាធម្មតា ក្នុងគោលបំណងពន្លឿនកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី ពុំគួរដកហូត
សិទ្ធិជនរងគ្រោះក្នុងការចូលរួមប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាពឡើយ¹⁸⁰។ ការបកស្រាយដោយសហចៅ
ក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ អំពីផលប៉ះពាល់នៃការកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ “គឺ
ប្រឆាំងនឹងសិទ្ធិរបស់ជនរងគ្រោះ” ដែលតម្រូវឱ្យ អ.វ.ត.ក មានទស្សនៈទូលំទូលាយចំពោះភាព
អាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងតម្រូវឱ្យចៅក្រមយកចិត្តទុកជាពិសេស ដើម្បី
ធានាឱ្យមានការចូលរួមរបស់ជនរងគ្រោះប្រកបដោយអត្ថន័យ¹⁸¹។
86. ជាចុងក្រោយ សហមេធាវីស្នើឱ្យអង្គបុរេជំនុំជម្រះសម្រេចថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ
បានបដិសេធដោយខុសឆ្គងចំពោះអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលបាន
កំណត់អត្តសញ្ញាណ នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ង របស់ពួកគេ¹⁸² ដែលពួកគាត់បានទទួលរងព្យសនកម្ម
ដែលជាផលវិបាកនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ថាបានប្រព្រឹត្តនៅទីតាំងមួយចំនួន នៅក្នុង

¹⁷⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤២ យោងទៅ សំណុំរឿង០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ង៖ អ្នកដាក់
ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវបានសម្រេចមិនអាចទទួលយកបាន ដោយសារការកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃការ
ជំនុំជម្រះ ឧបសម្ព័ន្ធក្តាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ
D384/5.2.5 (“ឧបសម្ព័ន្ធ ង ក្តាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.5)”)។

¹⁸⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៣។

¹⁸¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៤ យោងទៅ សាលដីកាលើក្របបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់
ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ៦១, ៦៥។

¹⁸² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៥ យោងទៅ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្ប
វេណី (D384/5.2.5)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពិភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរទីបី និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរទីមួយ និងទីបី¹⁸³
ដែលក្រោយមកត្រូវបានដកចេញ អនុលោមតាមវិធាន៦៦ ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង¹⁸⁴។

២. ការពិភាក្សា

87. អនុលោមតាមវិធាន៦៦ ស្ទួន (១)នៃវិធានផ្ទៃក្នុង “នៅពេលជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់កិច្ចស៊ើបសួរ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត អាចសម្រេចកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ ដោយដកចេញនូវ អង្គហេតុមួយចំនួន ដែលមាននៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរ ឬដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូន រឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម”¹⁸⁵។ យោងតាមវិធាន៦៦ ស្ទួន (៣) សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ត្រូវ កំណត់អំពីអានុភាពនៃសេចក្តីសម្រេចដែលបានធ្វើឡើង “ទៅលើឋានៈរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងទៅលើសិទ្ធិរបស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងការចូលរួមក្នុងកិច្ច ស៊ើបសួរ”¹⁸⁶។
88. ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា បន្ទាប់ពីបញ្ចប់កិច្ចស៊ើបសួរលើ យឹម ទិត្យ¹⁸⁷ សហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ ដោយដកចេញអង្គហេតុមួយ ចំនួនពីកិច្ចស៊ើបសួរ (“អង្គហេតុ តាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង”)¹⁸⁸ ដោយបញ្ជាក់ថា អង្គ ហេតុដែលនៅសេសសល់ “តំណាងឱ្យវិសាលភាពនៃដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរ និងដីកា

¹⁸³ ទឹកនៃសម្លាប់មនុស្សដំណាក់រាំង ការដ្ឋានទំនប់កង្កែប មន្ទីរសន្តិសុខ និងការដ្ឋានភ្នំទ្រយោង ការដ្ឋានត្រពាំងថ្ម និងអន្លង់វិល ប្រែង និងកន្លែងសម្លាប់មនុស្សដែលពាក់ព័ន្ធ។

¹⁸⁴ សំណុំរឿង០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ខៈ បញ្ជីឈ្មោះពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលមិនអាចទទួលស្គាល់ ឧបសម្ព័ន្ធ ភ្ជាប់ជាមួយដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384.2 (“ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ភ្ជាប់ជាមួយដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.2)”)។

¹⁸⁵ វិធាន៦៦ ស្ទួន (១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

¹⁸⁶ វិធាន៦៦ ស្ទួន (៣) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

¹⁸⁷ សេចក្តីជូនដំណឹងលើកទី១ យោងតាមវិធាន ៦៦ (១) (D358)។

¹⁸⁸ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359)។ សូមមើលបន្ថែម សំណើសុំមតិយោបល់ (D302)។ សេចក្តីជូន ដំណឹងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (D302/3)។ សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីគោលបំណង និងការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (D342)។ សេចក្តីជូន ដំណឹងអំពីការផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរ (ទឹកនៃឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួនប្រាំមួយ) (D349)។ សេចក្តីជូនដំណឹង តាមវិធាន ៦៦ ស្ទួន (២) (D354)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម [របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ] ផ្នែកភូមិសាស្ត្រ ពេលវេលា និងអង្គសេចក្តី ទាក់ទងនឹងលក្ខណៈ និងទំហំនៃឧក្រិដ្ឋកម្ម ព្រមទាំងប្រភេទជន រងគ្រោះ”¹⁸⁹ ហើយការដកចេញអង្គហេតុទាំងនេះ “នឹងមិនប៉ះពាល់ដល់ឋានៈរបស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី និងសិទ្ធិរបស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងការចូលរួមក្នុង កិច្ចស៊ើបសួរឡើយ”¹⁹⁰។ បន្ថែមពីនេះ ដីកាសម្រេចដែលត្រូវបានជំទាស់ លើកឡើងថា “អង្គហេតុ ដែលបានដកចេញយោងតាមវិធាន ៦៦ ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង [...] អាចនៅតែជាមូលដ្ឋាននៃដីកា សម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី”¹⁹¹។

89. នៅពេលពិនិត្យអំពីការចោទប្រកាន់របស់សហមេធាវី ដែលថា ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង បានកម្រិតវិសាលភាពភូមិសាស្ត្រនៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្ប វេណីនោះ¹⁹² ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា អង្គហេតុទាំងអស់អនុលោមតាមវិធាន៦៦ស្ទួន ទាក់ទងទៅនឹងទីតាំង ភូមិសាស្ត្រ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុងភូមិពាយ័ព្យ ជាពិសេស៖

- ក. ការចោទប្រកាន់ទាំងអស់ទាក់ទងនឹងទីតាំងសម្លាប់មនុស្សដំណាក់រាំង (តំបន់១ ភូមិភាគ ពាយ័ព្យ)¹⁹³
- ខ. ការចោទប្រកាន់ទាំងអស់ទាក់ទងនឹងការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំនៅជិតទំនប់កង្កែប (តំបន់១ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)¹⁹⁴

¹⁸⁹ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ១២។ សូមមើលផងដែរ សេចក្តីជូនដំណឹង តាមវិធាន ៦៦ ស្ទួន (២) (D354) កថាខណ្ឌ ១០។

¹⁹⁰ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ១៤។ សូមមើលផងដែរ សេចក្តីជូនដំណឹង តាមវិធាន ៦៦ ស្ទួន (២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D354) កថាខណ្ឌ១២។

¹⁹¹ ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៩។

¹⁹² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៩-៤១។

¹⁹³ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម លើកទីមួយ (D65) កថាខណ្ឌ៩។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



គ. ការចោទប្រកាន់ទាំងអស់ទាក់ទងនឹងការដ្ឋានក្នុងតំបន់៥ ភូមិភាគពាយ័ព្យ¹⁹⁵

ឃ. អន្តង់វិលប្រែង និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្សពាក់ព័ន្ធ (តំបន់១ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)¹⁹⁶

ង. ការដ្ឋានភ្នំត្រជាក់ចិត្ត (តំបន់១ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)¹⁹⁷

ច. ទីតាំងសម្លាប់មនុស្ស បន្ទាយអូរតាក្រី (តំបន់១ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)¹⁹⁸

ឆ. មន្ទីរសន្តិសុខវត្តកណ្តាល (តំបន់៣ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)¹⁹⁹

ជ. មន្ទីរសន្តិសុខបន្ទាយនាង (តំបន់៣ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)²⁰⁰

ឈ. មន្ទីរសន្តិសុខវត្តធម្មយុត (តំបន់៤ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)²⁰¹ ។

¹⁹⁴ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបួន (D272/1) កថាខណ្ឌ៦។

¹⁹⁵ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបី (D1) កថាខណ្ឌ៧១ (ទីតាំងសម្លាប់មនុស្សវត្តចំការខ្នុរ) ៧៤-៧៥ (មន្ទីរសន្តិសុខ និងការដ្ឋានភ្នំទ្រយោង) ៧៦ (មន្ទីរសន្តិសុខ និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្សភូមិចក្រី ទីតាំងសម្លាប់មនុស្សព្រៃតាវ៉ាត) ៧៧ (វត្តព្រះនេត្រព្រះ និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្ស និងឃុំឃាំងដែលពាក់ព័ន្ធ) ៧៨ (ការដ្ឋានទំនប់ត្រពាំងថ្ម) ៧៩ (ការដ្ឋានទំនប់ស្ពានស្រែង និងព្រៃនាម)។

¹⁹⁶ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបួន (D65) កថាខណ្ឌ ៧។

¹⁹⁷ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបួន (D65) កថាខណ្ឌ ៧។

¹⁹⁸ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបី (D1) កថាខណ្ឌ ៦១។

¹⁹⁹ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបី (D1) កថាខណ្ឌ ៦១-៦៥។

²⁰⁰ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបី (D1) កថាខណ្ឌ ៦៩។

²⁰¹ ដីកាសម្រេចតាមវិធាន៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (D359) កថាខណ្ឌ ៤ យោងទៅ ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែមលើកទីបី (D1) កថាខណ្ឌ ៦៣-៦៤។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ហេតុដូច្នេះ ការចោទប្រកាន់របស់សហមេធាវីដែលថាសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ខកខាន មិនបានពិចារណាឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានកើតឡើង “នៅក្រៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ឬទីតាំងជាក់ចំនួន ៦ នៅក្នុងភូមិភាគនីរតី”²⁰² ក្រោមមូលដ្ឋាននេះមិនសមស្របឡើយ។ ឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងនេះមិនដែលត្រូវ បានដកចេញ អនុលោមតាមវិធាន៦៦ ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុងឡើយ²⁰³។ ចៅក្រមអន្តរជាតិក៏សង្កេត ឃើញថា ដីកាសម្រេចដែលត្រូវបានជំទាស់ បានពិចារណាភាពអាចទទួលយកបាន ជាអាទិ៍ចំពោះ “អ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលទទួលរងព្យួរសនកម្មនៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ពីដើមឆ្នាំ១៩៧៧ ដល់យ៉ាងហោច ណាស់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩”²⁰⁴ ហើយអ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងអង្គ ហេតុ តាមវិធាន៦៦ ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង គឺត្រូវបានទទួលស្គាល់ នៅពេលដែលបំពេញនូវលក្ខខណ្ឌ ដែលនៅសេសសល់²⁰⁵។

²⁰² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៣៩។

²⁰³ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា សហមេធាវី ក៏ទំនងជាយោងទៅ “វិសាលភាពពេញលេញនៃឧក្រិដ្ឋកម្ម” ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ មុនពេលបំបែកសំណុំរឿង ០០៤/១ និង០០៤/២ ផងដែរ។ បញ្ហានេះ នឹងត្រូវពិភាក្សា ក្រោមមូលដ្ឋានទី៥។

²⁰⁴ ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៧ (លើកឡើងបន្ថែមថា លក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃទំនាក់ទំនងហេតុផលត្រូវបានបំពេញ ជាអាទិ៍ នៅពេលដែល “ព្យួរសន កម្មដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំបានទទួលរង បណ្តាលមកពីការអនុវត្តគោលនយោបាយដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ នៅទីតាំងណាមួយ នៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យ”) (គូសបញ្ជាក់បន្ថែម)។

²⁰⁵ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលទទួលរង ព្យួរសន កម្មដែលមានទំនាក់ទំនងទៅនឹងអង្គហេតុ តាមវិធាន៦៦ស្ទួននៃវិធានផ្ទៃក្នុង ក្នុងករណីដែលពាក្យសុំទាំងនោះបំពេញនូវលក្ខខណ្ឌ ដែលពាក់ព័ន្ធផ្សេងទៀត ដែលបានពិពណ៌នាក្នុងដីកាដែលរងការជំទាស់ (វិសាលភាពនៃពេលវេលា បទដ្ឋានបង្ហាញភស្តុតាង ... ។ល។)។ ឧទាហរណ៍ ប្រាក់ ការ (13-VSS-00129), ជុំ ជិប (13-VSS-00130) និង ថន សាយត (13-VSS-00171) ទទួលរង ព្យួរសនកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅមន្ទីរសន្តិសុខភ្នំទ្រយោង (តំបន់៥ ភូមិភាគពាយ័ព្យ)។ អ៊ុំ សាមិត (15-VSS-00047) ទទួលរងព្យួរសនកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅភ្នំត្រជាក់ចិត្ត (តំបន់១)។ ព្រឿង សារីម (13-VSS-00531), ពិ សាវ៉េត (13-VSS-00560) និង តោ ចាន់ទី (13-VSS-00561) ទទួលរងព្យួរសនកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តកណ្តាល (តំបន់៣)។ ចិន ថោន (13-VSS-00140), និត លួន (13-VSS-00174), ធុន ជី (13-VSS-00247) និង ពេ ចួន (13-VSS-00266) ទទួលរងព្យួរសនកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅទំនប់ត្រពាំងថ្ម (តំបន់៥)។ សូមមើល សំណុំរឿង០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ក៖ បញ្ជីឈ្មោះពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលត្រូវបានទទួលស្គាល់ ឧបសម្ព័ន្ធក្លាបជាមួយដីកាសម្រេចលើដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384.1 (“ឧបសម្ព័ន្ធ ក ក្លាបជាមួយ

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



90. ជាងនេះទៅទៀត បន្ទាប់ពីបានពិនិត្យសំអាងហេតុសម្រាប់ការបដិសេធអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលបានកំណត់អត្តសញ្ញាណក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ង របស់សហមេធាវី (អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវបានសម្រេចថាមិនអាចទទួលយកបាន ដោយសារតែការកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃការជំនុំជម្រះ)^{២០៦} ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា មិនមានអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីណាម្នាក់នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធនេះ ត្រូវបានបដិសេធដោយសារការកាត់បន្ថយវិសាលភាព តាមវិធាន ៦៦ ស្ទួននៃវិធានផ្ទៃក្នុងឡើយ^{២០៧}។
91. ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ពាក្យសុំទាំងនេះ ត្រូវបានសម្រេចថាមិនអាចទទួលយកបាន ដោយហេតុថាសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត មិនមានជំនឿថា អង្គហេតុដែលត្រូវបានចោទ ដែលគាំទ្រដល់ពាក្យសុំទាំងនេះ “មានភាពពិតប្រាកដ”^{២០៨} ឬដោយហេតុថាព្រឹត្តិការណ៍ បានកើតឡើងនៅក្រៅវិសាលភាពពេលវេលានៃសំណុំរឿង។ ឧទាហរណ៍ ពាក្យសុំចំនួនបួន ត្រូវបានសម្រេចថាមិនអាចទទួលយកបាន ដោយសារការលើកឡើងនូវអង្គហេតុដោយអ្នកដាក់ពាក្យសុំ គឺ“ដូចគ្នាគ្រប់ពាក្យ” ដែលធ្វើឱ្យ “ពិបាកជឿជាក់ [...] ថា វាមានភាពពិតប្រាកដដែលពួកគេបានទទួលរងព្យួរសន្តិសុខជាលទ្ធផលនៃឧក្រិដ្ឋកម្មមួយក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់”^{២០៩}។ អ្នកដាក់ពាក្យសុំផ្សេងទៀត ត្រូវ

ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.1)”) នៅត្រង់ ERN (EN) 01620182 បន្ទាត់ទី១, ៤, ៧-៨, ១១-១២ ERN (EN) 01620189 បន្ទាត់ទី៣, ERN (EN) 01620217 បន្ទាត់ទី ៦-៧, ERN (EN) 01620230 បន្ទាត់ទី១០។

^{២០៦} បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៤២, ៤៥។ ឧបសម្ព័ន្ធ ង ភ្ជាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.5)។

^{២០៧} ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ភ្ជាប់ជាមួយដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.2)។

^{២០៨} វិធាន២៣ ស្ទួន (១) “នៅពេលពិចារណាអំពីភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ត្រូវតែមានជំនឿថា អង្គហេតុដែលគាំទ្រដល់ការដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនោះ មានភាពពិតប្រាកដ”។ ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384) (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) កថាខណ្ឌ៤០។

^{២០៩} អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖ ឈឹម សំរៀង (13-VSS-00542), ម៉ឺ គឹមឆាត (13-VSS-00545), ខ្វែក ប៉ាច (13-VSS-00548), ប៊ុក អឿប (13-VSS-00543)។ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ភ្ជាប់ជាមួយដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.2) នៅត្រង់ ERN (EN) 01620233, បន្ទាត់ទី៥-៧, ៩។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



បានបដិសេធ ដោយសារផ្តល់ព័ត៌មានផ្ទុយគ្នា និងមិនស៊ីសង្វាក់គ្នានៅក្នុងចម្លើយរបស់ពួកគេ²¹⁰ ពីព្រោះពួកគាត់បានផ្តល់ព័ត៌មានមិនគ្រប់គ្រាន់អំពី ហេតុការណ៍មួយចំនួន ឬខកខានមិនបានបញ្ជាក់ ពីថ្ងៃរំលង²¹¹។ ជាចុងក្រោយ ពាក្យសុំមួយចំនួន ត្រូវបានសម្រេចថាមិនអាចទទួលយកបាន ដោយសារតែអាយុរបស់អ្នកដាក់ពាក្យនៅពេលនោះ ដូចបានកត់ត្រាក្នុងព័ត៌មានកំណត់អត្តសញ្ញាណ របស់ពួកគេ មិនស៊ីសង្វាក់គ្នាទៅនឹងចម្លើយដែលពួកគេបានផ្តល់ក្នុងពាក្យសុំ (ឧទាហរណ៍ ពួកគេ ត្រូវធ្វើការធ្ងន់ ខណៈដែលពួកគេបានកើតក្រោយរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ)²¹²។

92. សរុបសេចក្តីមក ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ពុំបាន កម្រិតដោយមិនសមស្រប ទៅលើវិសាលភាពនៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ឬបណ្តាលឱ្យមានផលប៉ះពាល់ដល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំនោះទេ។ ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ចៅក្រម អន្តរជាតិយល់ឃើញថាវាជាប្រយោជន៍របស់ជនរងគ្រោះក្នុងការពិនិត្យឡើងវិញ ជាពិសេសចំពោះ អ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលមានឈ្មោះនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ៥ របស់សហមេធាវី ដោយសារតែពាក្យសុំទាំង នេះត្រូវបានលើកឡើងថាស្ថិតនៅក្នុងវិសាលភាពដែនដីនៃសំណុំរឿងនេះ។
93. បន្ទាប់ពីពិនិត្យឡើងវិញទៅលើឧបសម្ព័ន្ធ ៥ របស់សហមេធាវី រួចមក ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មានកំហុសក្នុងសេចក្តីសម្រេចរបស់គាត់លើភាព អាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ០៤ នាក់ និង ពិចារណាឃើញថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីខាងក្រោមនេះ គួរតែអាចទទួលយក បាន ដូចបានលើកសំអាងហេតុនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ២ នៃសេចក្តីពិចារណានេះគឺ៖ ជិន សាវ៉ែ (13-

²¹⁰ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖ ញឹក យ៉ង់ (13-VSS-00147), អោម ឆៃឡាង (13-VSS-00358), ជ្រូក ភ័ស (13-VSS-00335), ប៉ាល់ រតនៈ (13-VSS-00431)។ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ភ្ជាប់ជាមួយដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.2) នៅត្រង់ ERN (EN) 01620233, បន្ទាត់ទី៣ 01620268, បន្ទាត់ទី១០, ១២ 01620269, បន្ទាត់ទី៦។

²¹¹ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖ ឃុត ឌុញ (13-VSS-00085), វិញ សាធិញ (13-VSS-00026)។ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ភ្ជាប់ជាមួយដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.2) ERN (EN) 01620233, បន្ទាត់ទី៨, ១០។

²¹² អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ជ្រូក ភ័ស (13-VSS-00335) ជិន សាវ៉ែ (13-VSS-00073) ឃុត ឌុញ (13-VSS-00085) មុ សាម៉ែ (13-VSS-00057)។ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ភ្ជាប់ជាមួយដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅត្រង់ ERN (EN) 01620268 បន្ទាត់ទី១២, 01620233, បន្ទាត់ទី២, ៨, ១១។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសលស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

VSS-00073), ជ្រូក ភ័ស (13-VSS-00335), ឃុត ឌុញ (13-VSS-00085) និង អោម ឆៃឡាង (13-VSS-00358)។

**គ. បុរេដ្ឋានទីបី៖ ការចោទប្រកាន់ពីការមិនបានផ្តល់សេចក្តីសម្រេចដោយមានសំអាងហេតុ
សម្រាប់ការបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី**

១. អំណះអំណាង

94. សហមេធាវីបានចោទប្រកាន់ថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មានកំហុសអង្គច្បាប់ ដោយមិនបានផ្តល់សេចក្តីសម្រេចដោយមានសំអាងហេតុ ក្នុងការបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី។ សហមេធាវីបានលើកទុក្ខករណ៍ថា ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ មិនបានបំពេញតាមបទដ្ឋានតម្រូវអប្បបរមា ដើម្បីគោរពដល់គោលការណ៍នីត្យានុកូលភាព រួមតាំងតម្លាភាព និងសច្ចភាពផ្លូវច្បាប់ ដូចដែលបានកំណត់ដោយអង្គបុរេជំនុំជម្រះឡើយ²¹³។ ក្នុងកម្រិតអប្បបរមា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតចាំបាច់ត្រូវ “បង្ហាញទាំងស្រុងនូវឯកសារសម្ភារៈ ដែលចៅក្រមបានយកមកពិចារណា នៅពេលចេញសេចក្តីសម្រេច”²¹⁴។ ប្រសិនបើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី មិនបានទទួលព័ត៌មានអំពីសំអាងហេតុនោះ សិទ្ធិក្នុងការទទួលបានការត្រួតពិនិត្យនៅដំណាក់កាលបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ដូចដែលមានចែងក្នុងវិធានផ្ទៃក្នុង នឹងទៅជាគ្មានន័យ²¹⁵។
95. សហមេធាវីបានលើកទុក្ខករណ៍ថា កន្លងមកអង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានកំណត់បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់សេចក្តីសម្រេចដោយមានសំអាងហេតុ ពាក់ព័ន្ធនឹងការបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងសំណុំរឿង ០០២ និងបានអះអាងថា ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ “មិន

²¹³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៦, ៤៨ និងជើងទំព័រ ១២២ ១២២ យោងទៅក្នុងចំណោមផ្សេងទៀត សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៧-៣៨។

²¹⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៦ ដកស្រង់ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៩។

²¹⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៦។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

បានបំពេញ” តាមបទដ្ឋានទាំងអស់នោះ²¹⁶។ សហមេធាវីបានលើកឡើងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី “យ៉ាងច្រើនលើសលប់ជារួម ដោយពុំបានធ្វើការពិចារណាត្រឹមត្រូវ លើពាក្យសុំនីមួយៗនោះឡើយ”²¹⁷។ សហមេធាវីចោទប្រកាន់ថា ដូចគ្នានៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ ប្រើប្រាស់សំអាងហេតុ ឬមិនមានសំអាងហេតុ ដែល “មានត្រឹមពីរបីប្លាឌីង ជាប្លាឌីងដែលគេយកមកប្រើប្រាស់ឡើងវិញ”²¹⁸។ ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ បានបដិសេធនូវ “ជិតពីរភាគបីនៃម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានជាទូទៅ”²¹⁹ ហើយមានបីករណី ដែលគ្រាន់តែបញ្ជាក់ឡើងវិញនូវអង្គហេតុ ដោយមិនបានផ្តល់សំអាងហេតុ សម្រាប់ការបដិសេធនោះឡើយ²²⁰។ កង្វះភាពជាក់លាក់ពាក់ព័ន្ធ ធ្វើឱ្យដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី មិនអាចប្រើប្រាស់ដោយប្រសិទ្ធភាព នូវសិទ្ធិក្នុងការប្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ខ្លួនឡើយ²²¹។

96. ជាចុងក្រោយ សហមេធាវីស្នើឱ្យអង្គបុរេជំនុំជម្រះច្រានចោលដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ ហើយករណីដែលពាក្យសុំតាំងខ្លួន ត្រូវបានរកឃើញថាមិនអាចទទួលយកបាន ដោយសារតែ “ស្ថិតនៅក្រៅវិសាលភាពនៃសំណុំរឿង” និងក្នុងករណីដែលត្រូវបានចោទថា “មិនត្រូវបានបង្ហាញថា ម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ទទួលរងព្យសនកម្ម ជាផលវិបាកដោយផ្ទាល់ពីបទឧក្រិដ្ឋដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់” ឬក្នុងករណីដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ “មិនបានផ្តល់សំអាង

²¹⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៦-៤៨ និងជើងទំព័រ ១២២ ១២២ យោងទៅក្នុងចំណោមផ្សេងទៀត សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៧-៣៨។

²¹⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៨។

²¹⁸ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៨។

²¹⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៨។

²²⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៨ យោងទៅ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ ឈុន សាម៉ិន (12-VSS-00582), ហ្វីម កុល (12-VSS-000672) និង អ៊ី ម៉ុយ (13-VSS-00707)។

²²¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៨។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ហេតុណាមួយ” ព្រោះការបដិសេធទាំងអស់នេះគឺមិនត្រូវបានសម្រេចឡើយដោយដីកាសម្រេចដែល មានសំអាងហេតុនោះឡើយ²²²។

២. ការពិភាក្សា

97. ចៅក្រមអន្តរជាតិសូមម្នីកថា “លក្ខខណ្ឌតម្រូវដែលថា សេចក្តីសម្រេចទាំងអស់របស់តុលាការ តម្រូវឱ្យផ្តល់សំអាងហេតុ [...] ជាបទដ្ឋានអន្តរជាតិ”²²³។ ទីមួយ ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា សេចក្តីសម្រេចដោយមានសំអាងហេតុ គឺត្រូវបានតម្រូវសម្រាប់ភាគីនានា ក្នុងការប្រើប្រាស់ដោយ ប្រសិទ្ធិភាព នូវសិទ្ធិក្នុងការប្តឹងឧទ្ធរណ៍ ស្របតាមវិធាន ៧៤ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង²²⁴។ នៅក្នុងសេចក្តី សម្រេចកន្លងមករបស់ខ្លួន អង្គជំនុំជម្រះបានសម្រេចថា ទោះបីជា “មិនមានភាពពិត ផ្តល់ការ យល់ឃើញទៅលើកត្តាទាំងអស់” ដែលបានពិចារណានៅក្នុងដំណើរការធ្វើសេចក្តីសម្រេចរបស់ ខ្លួននោះឡើយ សំខាន់បំផុតគឺភាគីពាក់ព័ន្ធទាំងអស់ ដឹងអំពីមូលហេតុនៃសេចក្តីសម្រេច

²²² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៩ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ច៖ មូលដ្ឋានស្តីពីភាពមិនអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ឧបសម្ព័ន្ធនៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/5.2.6 (“ឧបសម្ព័ន្ធ ច នៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.6)”)។

²²³ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) យោបល់របស់ ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៩២។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៨៤។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៨។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៨ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០២ (អបជ០៦) សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់លោក នួន ជា ប្រឆាំងចំពោះដីកាបដិសេធពាក្យសុំមោឃភាព ចុះថ្ងៃទី២៦ ខែសីហា ឆ្នាំ២០០៨ ឯកសារ D55/I/8 កថាខណ្ឌ ២១។

²²⁴ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) យោបល់របស់ ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៩២។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៨៤។ សូមមើលផងដែរ វិធាន ៧៤ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង (“មូលដ្ឋាននៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ទៅអង្គបុរេជំនុំជម្រះ”) (ជាពិសេស វិធាន ៧៤ (៤) ចែងថា៖ “ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីអាចធ្វើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង” ដីកាបដិសេធពាក្យសុំមោឃភាព “មិនទទួល ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី”)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

នីមួយៗ”²²⁵។ ការនេះធ្វើឱ្យភាគីអាចធ្វើការសម្រេចច្បាស់លាស់ ថាតើប្តឹងឧទ្ធរណ៍ឬយ៉ាងណា និងប្តឹងទៅលើមូលដ្ឋានអ្វីដែរ²²⁶។

98. នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានពិចារណាលើកម្រិតនៃព័ត៌មានលម្អិត ដែលតម្រូវ នៅក្នុងសំអាងហេតុរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត នៅពេលសម្រេចទទួលយក ឬបដិសេធពាក្យ សុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដោយអង្គបុរេជំនុំជម្រះសម្រេចថា៖

ជាទូទៅសេចក្តីសម្រេចរបស់តុលាការ ត្រូវបង្ហាញទាំងស្រុងនូវសម្ភារៈ ដែលចៅក្រម បានយកមកពិចារណា នៅពេលចេញសេចក្តីសម្រេច។ ចំណុចត្រង់នេះនឹងធានាថា ភាគីនានាដែលមិនទទួលបានជោគជ័យ នៅក្នុងពាក្យសុំរបស់ខ្លួន អាចត្រូវបានធានាថា

²²⁵ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) យោបល់របស់ ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៩២។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៨៤។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៨។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៨ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០២ (អបជ ០៣) សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចឃុំខ្លួនជនត្រូវចោទ អៀង សារី បណ្តោះ អាសន្ន ចុះថ្ងៃទី១៧ ខែតុលា ឆ្នាំ២០០៨ ឯកសារ C22/1/73 កថាខណ្ឌ ៦៦។ សំណុំរឿង ០០២ (អបជ ៦៧) សាលដីកាលើ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញា ប្រឆាំងទៅនឹងដីកាសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ស្តីពីការសុំដាក់ឯកសារ ភស្តុតាងបន្ថែមទៅក្នុងសំណុំរឿង ដែលគាំទ្រការបញ្ជាក់ពីការដឹងរួមរបស់ជនត្រូវចោទអំពីឧក្រិដ្ឋកម្ម ចុះថ្ងៃទី១៥ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១០ ឯកសារ D365/2/10 កថាខណ្ឌ ២៤។ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០២ (អបជ ៦២) សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់សហមេធាវីការពារក្តី អៀង ធីរិទ្ធ ប្រឆាំង 'ដីកាសម្រេចលើសំណើសុំបំពេញកិច្ចស៊ើបសួរ របស់សហមេធាវីការពារក្តី អៀង ធីរិទ្ធ' ចុះថ្ងៃទី១៥ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១០ ចុះថ្ងៃទី១៤ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១០ ឯកសារ D353/2/3 កថាខណ្ឌ ២៣។

²²⁶ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) យោបល់របស់ ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៩២។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៨៤។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៨។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៨។ សំណុំ រឿង ០០២ (អបជ ៤៦) សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាសម្រេចរបស់ ក.ស.ច.ស ចំពោះសំណើសុំលេខ D153, D172, D173, D174, D178 និង D284 (សំណើសុំបំពេញកិច្ចស៊ើបសួរលើកទី១២ របស់ នួនជា) ចុះថ្ងៃទី១៤ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១០ ឯកសារ D300/1/5 កថាខណ្ឌ ៤១។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

អង្គហេតុដែលបានដាក់ជូន និងការលើកឡើងរបស់ខ្លួន ទាក់ទងទៅនឹងអង្គច្បាប់ ត្រូវបានយកមកពិចារណាយ៉ាងត្រឹមត្រូវ និងពេញលេញ។ អ្នកដាក់ពាក្យសុំចូលរួម ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីម្នាក់ៗ មានសិទ្ធិទទួលបាននូវការពិចារណា ទៅលើពាក្យសុំជាឯកត្តបុគ្គលរបស់ខ្លួន និងទទួលបាននូវការបង្ហាញថា ចំណុចនេះពិតជាត្រូវបានកើតឡើងមែន បើទោះបីជាសេចក្តីសម្រេចនោះ ត្រូវបានចេញនៅក្នុងទម្រង់មួយខ្លី និងជាតារាងក៏ដោយ²²⁷។

ក្នុងករណីនេះ អង្គជំនុំជម្រះពិចារណាថា ចាំបាច់ត្រូវមានសំអាងហេតុដែលលម្អិតជាងនេះសម្រាប់ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលត្រូវបានបដិសេធ ព្រោះសំអាងហេតុរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតគឺ “យ៉ាងច្រើនបំផុត” ត្រឹមពីរប្រយោគដែលមួយប្រយោគ មានត្រឹមប្រាំទៅដប់ប្រាំពាក្យ ហើយមិនមានពាក់ព័ន្ធជាក់លាក់ ចំពោះពាក្យសុំតាំងខ្លួននីមួយៗផង²²⁸។ អង្គជំនុំជម្រះសន្និដ្ឋានថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានប្រព្រឹត្ត “កំហុសលើអង្គច្បាប់ដែលលេចធ្លោ”ដោយពិភាក្សាមិនគ្រប់គ្រាន់ទៅលើមូលដ្ឋាន នៃការបដិសេធអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី²²⁹។

²²⁷ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៣៩។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៣៩។ សូមមើលបន្ថែមទៀត សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) កថាខណ្ឌ ៩៣។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៨៥។

²²⁸ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៣៧, ៣៩។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៣៧, ៣៩។ សូមមើលបន្ថែមទៀត សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) កថាខណ្ឌ ៩៤។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) កថាខណ្ឌ ៨៥។

²²⁹ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៩-៤០។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៩-៤០។ សូមមើលបន្ថែមទៀត សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BEAUVALLET និងចៅក្រម BAIK កថាខណ្ឌ ៩៤។ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើ

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



99. នៅក្នុងសំណុំរឿងបច្ចុប្បន្ន ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ នៅក្នុងដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ បានលើកឡើងពីគោលការណ៍គតិយុត្តិ និងលក្ខណៈវិនិច្ឆ័យ ដែលគាត់បានអនុវត្ត ក្នុងការសម្រេចលើភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី²³⁰។ គោលការណ៍ទាំងអស់នេះ រួមមានប្រភេទនៃជនរងគ្រោះ និងព្យួសកម្មដែលពាក់ ព័ន្ធ ជាមួយពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ទំនាក់ទំនងហេតុនិងផលដែលបានតម្រូវ រវាងព្យួសកម្មដែលបានទទួលរង និងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ ទៅលើជនត្រូវចោទ បទដ្ឋានបង្ហាញភស្តុតាង និងភាពគ្រប់គ្រាន់នៃភស្តុតាង²³¹។ បន្ថែមលើនេះ គាត់បានកំណត់អំពី វិសាលភាពនៃពាក្យសុំតាំងខ្លួន ដែលអាចទទួលយកបាន ដោយផ្អែកលើដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំ ជម្រះរបស់ យីម ទិត្យ ដោយពន្យល់ផងដែរថា “អ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលទទួលរងព្យួសកម្ម នៅភូមិ ភាគពាយ័ព្យ ពីដើមឆ្នាំ១៩៧៧ ឬពាក់កណ្តាលឆ្នាំ១៩៧៧ ដល់យ៉ាងហោចណាស់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ បានបំពេញលក្ខខណ្ឌតម្រូវនៃទំនាក់ទំនងហេតុផល ប្រសិនបើមានលក្ខខណ្ឌចំនួន ពីរ”²³² រួមជាមួយប្រភេទអ្នកដាក់ពាក្យសុំបីក្រុមបន្ថែមទៀត²³³។ បន្ថែមលើនេះ ឧបសម្ព័ន្ធពាក់ព័ន្ធ

បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៨៥។

²³⁰ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384)។

²³¹ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ១៣-៣៦, ៤០-៤៨។

²³² ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៣៧។ (លក្ខខណ្ឌទាំងពីរនេះគឺ៖ ទីមួយ ព្យួសកម្មដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំបានទទួលរង បណ្តាលមកពីការអនុវត្តគោលនយោបាយដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ដូច ដែលបានរៀបរាប់នៅក្នុងដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ នៅទីតាំងណាមួយនៃភូមិភាគពាយ័ព្យ និង ទីពីរ តាមការចោទប្រកាន់ ការអនុវត្តគោលនយោបាយទាំងនេះអាចជាអំពើប្រល័យពូជសាសន៍ដែលមានចែងនៅក្នុងមាត្រា ៤ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក ឬ ឧក្រិដ្ឋ កម្មមួយ ឬលើសពីមួយ ក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិដែលមានចែងក្នុងមាត្រា ៥ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក ឬឧក្រិដ្ឋកម្ម មួយក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្មផ្ទុកជាតិដែលមានចែងក្នុងមាត្រា ៣ ថ្មី នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក ហើយឧក្រិដ្ឋកម្មបែបនោះអាចកើតឡើង ដោយសារ យីម ទិត្យ)។

²³³ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៣៨។ (អ្នកដាក់ពាក្យសុំបីប្រភេទ បន្ថែមទៀតគឺ៖ ប្រភេទទី ១ គឺអ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលបានទទួលរងព្យួសកម្មដោយសារ “ផែនការរួមទូទាំងប្រទេសដែលបាន ដាក់ជាបទចោទ អនុវត្តយ៉ាងហោចណាស់ពីឆ្នាំ១៩៧៦ ដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ ដើម្បីលុបបំបាត់ខ្មែរក្រោមទាំងស្រុង ឬមួយផ្នែក”, ទីពីរ គឺអ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលបានទទួលរងព្យួសកម្មដោយសារឧក្រិដ្ឋកម្មមួយចំនួន “ដែលត្រូវបានចោទនៅមន្ទីរ សន្តិសុខវត្តប្រធាតុយ៉ាងហោចណាស់រវាងខែកញ្ញា-តុលា ឆ្នាំ១៩៧៥ ដល់ថ្ងៃទី០៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩”, ទីបី គឺអ្នកដាក់សុំណា

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ជាមួយដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ បានផ្តល់នូវសំអាងហេតុបន្ថែម ពាក់ព័ន្ធភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនីមួយៗ²³⁴។ ចៅក្រមអន្តរជាតិបានពិចារណាថា ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ និងឧបសម្ព័ន្ធរបស់ដីកាសម្រេចនោះ គួរត្រូវបានបកស្រាយរួមគ្នា។

100. ទោះបីជាសហមេធាវីចោទប្រកាន់ថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ “បានច្រានចោលពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីយ៉ាងច្រើនលើសលប់ជាងមួយ ដោយពុំបានធ្វើការពិចារណាត្រឹមត្រូវលើពាក្យសុំនីមួយៗនោះឡើយ”²³⁵ ក្តី តែចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់²³⁶ តាមពិតទៅបានចង្អុលបញ្ជាក់យ៉ាងច្បាស់ថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានពិចារណាពាក់ព័ន្ធនឹងពាក្យសុំនីមួយៗ។ ដោយផ្ទុយពីការគ្រាន់តែបញ្ជាក់ថា “ទំនាក់ទំនងហេតុនិងផលចាំបាច់ រវាងព្យួសនកម្មដែលបានលើកឡើង និងអង្គហេតុទាំងឡាយដែលស្ថិតក្រោមការស៊ើបអង្កេត មិនត្រូវបានបង្ហាញ” ដូចដែលបានធ្វើឡើងនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២ នោះ²³⁷ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ បានបង្ហាញនូវមូលដ្ឋាននៃការសន្និដ្ឋានរបស់គាត់។ ពិសេសជាងនេះទៀតនោះ សហចៅក្រមស៊ើប

ដែលបានទទួលរងព្យួសនកម្មដោយសារឧក្រិដ្ឋកម្មមួយចំនួន “ដែលត្រូវបានចោទនៅមន្ទីរសន្តិសុខវត្តប្រធាតុ មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ ទឹកនៃឆ្នេងសម្លាប់មនុស្សភូមិព្រល ទឹកនៃឆ្នេងសម្លាប់មនុស្សវត្តអង្គញដី ទឹកនៃឆ្នេងសម្លាប់មនុស្សភូមិព្រៃស្លែង ឬព្រៃសុខនិងទឹកនៃឆ្នេងសម្លាប់មនុស្សវត្តអង្គសិរីមុនី” ដែលជាកម្មវត្ថុនៃក្នុងក្របខណ្ឌបន្ថែម ដូចជា ភស្តុតាងត្រូវបញ្ជាក់ថា ពួកគេធ្លាប់ជាជនរងគ្រោះនៃអំពើប្រល័យជនជាតិដែលមានចែងក្នុងមាត្រា ៤ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក, ឧក្រិដ្ឋកម្មមួយ ឬលើសពីមួយក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ ដែលមានចែងនៅក្នុងមាត្រា ៥ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក, ឧក្រិដ្ឋកម្មមួយ ឬលើសពីមួយក្នុងចំណោមអំពើបំពានបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ ដែលមានចែងនៅក្នុងមាត្រា ៦ នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក, ឧក្រិដ្ឋកម្មមួយក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្មថ្នាក់ជាតិដែលមានចែងក្នុងមាត្រា ៣ ថ្មី នៃច្បាប់ អ.វ.ត.ក ហើយឧក្រិដ្ឋកម្មបែបនោះអាចកើតឡើងដោយសារ យម ទិត្យ)។

²³⁴ ឧបសម្ព័ន្ធ ក នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384.1)។ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384.2)។

²³⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៨។

²³⁶ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384.2)។

²³⁷ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៧។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៧។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



អង្កេតអន្តរជាតិ បានបញ្ជាក់ពីព័ត៌មានចម្បងដែលបានពិចារណា និងផ្តល់ការសន្និដ្ឋានរបស់គាត់ ដែលថា “អង្គហេតុដែលបានរៀបរាប់ ស្ថិតនៅក្រៅវិសាលភាពសំណុំរឿង” ឬ “ទំនងជាពិតជាង មិនពិតដែលថា គាត់បានទទួលរងការឈឺចាប់ ដោយសារឧក្រិដ្ឋកម្មមួយ ក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលបានដាក់ជាបទចោទ” ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋាននៃការត្រួតពិនិត្យរបស់គាត់ទៅលើអង្គហេតុ ដែលបានរំលឹកឡើង នៅក្នុងពាក្យសុំតាំងខ្លួននីមួយៗ រួមទាំងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានចោទ ព្រមទាំង ទីតាំង និងពេលវេលានៃឧក្រិដ្ឋកម្មនោះ²³⁸។

101. ចំពោះ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនចំនួនបី ដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានសម្រេចថាមិនអាច ទទួលយកបាន ដោយគ្រាន់តែបញ្ជាក់ឡើងវិញនូវអង្គហេតុ និងមិនមានសំអាងហេតុនោះ²³⁹ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានលប់ចោលនូវការ សម្រេចសន្និដ្ឋានដូចជាថា “អង្គហេតុដែលបានរៀបរាប់ ស្ថិតនៅក្រៅវិសាលភាពសំណុំរឿង”។ ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា សំអាងហេតុនៅពីក្រោយការបដិសេធពាក្យសុំ តាំងខ្លួនចំនួនពីរ ក្នុងចំណោមពាក្យសុំតាំងខ្លួនចំនួនបីគឺមានភាពច្បាស់លាស់ តាមរយៈអង្គហេតុ

²³⁸ សូមមើល ឧទាហរណ៍ ក្នុងចំណោមរឿងទៀត ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384.2) ទំព័រ ២៣ នៅក្នុង ERN 01623028 បន្ទាត់ទី ១២ [ជ័យ ភាន] (11-VSS-00026)។ (សេចក្តីពិចារណារបស់សហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ ជ័យ ភាន៖ អ្នកដាក់ពាក្យសុំបានរៀបរាប់ពី “ការធ្វើឱ្យ ទៅជាទាសករ និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងទៀតនៅ កំពង់សៀម និងស្រុកចម្ការលើ ខេត្តកំពង់ចាម នៅពេលមួយរបបខ្មែរ ក្រហម។ អំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងទៀត៖ ការបាត់ខ្លួនជីវិតមួយរបស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំ នៅស្រុកចម្ការលើ” ដែលបង្កើតបានជា មូលដ្ឋាននៃការសន្និដ្ឋានរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិថា “អង្គហេតុដែលបានរៀបរាប់ស្ថិតនៅក្រៅវិសាលភាពសំណុំ រឿង”)។ សូមមើលផងដែរ ឧទាហរណ៍ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384.2) ទំព័រ ៣៥ នៅក្នុង ERN 01623040 បន្ទាត់ទី ៤ [គឹម សេង (11-VSS-00129)]។ (សេចក្តីពិចារណារបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត អន្តរជាតិលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ គឹម សេង៖ យោងទៅអង្គហេតុជាក់លាក់ទាក់ទងនឹងពាក្យសុំរបស់ គាត់៖ អ្នកដាក់ពាក្យសុំបានរៀបរាប់ហេតុការណ៍នៅខេត្តកំពង់ស្ពឺ និង “នៅពេលដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំរៀបរាប់ថាត្រូវបានបង្ខំឱ្យ ធ្វើពលកម្មនៅខេត្តកំពង់ស្ពឺ នៅឆ្នាំ១៩៧៥-៧៦ តែគាត់ក៏អះអាងថាត្រូវបានផ្លាស់ទីទៅខេត្តពោធិ៍សាត់ និងខេត្តបាត់ដំបង នៅឆ្នាំ ១៩៧៥។ ហេតុនេះ កាលៈទេសៈមិនច្បាស់លាស់ [...]” ដែលបង្កើតបានជាមូលដ្ឋាននៃការសន្និដ្ឋានរបស់សហចៅក្រមស៊ើប អង្កេតអន្តរជាតិថា “អ្នកដាក់ពាក្យសុំមិនបានបញ្ជាក់ថា ទំនងជាពិតជាងមិនពិតដែលថា គាត់បានទទួលរងការឈឺចាប់ដោយសារ ឧក្រិដ្ឋកម្មមួយក្នុងចំណោមឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានដាក់ជាបទចោទ”)។

²³⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៤៨-៤៩ និង ជើងទំព័រ ១២៦ យោងទៅ ឈុន សាម៉ុន (12-VSS-00582), ញឹម កុល (12-VSS-00672), អ៊ី ម៉ុយ (13-VSS-00707)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ដែលបានបញ្ជាក់ឡើងនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ខ (ក្រោមតារាង “សំអាងហេតុមិនទទួលស្គាល់ពាក្យសុំ”) ហើយវិសាលភាពនៃភាពអាចទទួលយកបាន ដែលបានកំណត់នៅក្នុងដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់។

102. ទីមួយ ចំពោះឈ្មោះ អ៊ី ម៉ុយ (13-VSS-00707) សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានរៀបរាប់ “ស្ថានភាពរស់នៅអមនុស្សធម៌ ការដាក់ក្នុងមន្ទីរឃុំឃាំង និងអំពើអមនុស្សធម៌ផ្សេងទៀត (រួមមានការធ្វើបាប) មកលើអ្នកដាក់ពាក្យសុំ នៅស្រុកគីរីវង់ ខេត្តតាកែវ នៅឆ្នាំ១៩៧៦”²⁴⁰ មិនពាក់ព័ន្ធជាមួយទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មណាមួយ ក្នុងចំណោមទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងប្រាំមួយ នៅភូមិភាគនិរតី²⁴¹។ ទីពីរ ចំពោះឈ្មោះ ញឹម កុល (12-VSS-00672) អង្គហេតុដែលបានរៀបរាប់នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ខ ពាក់ព័ន្ធជាមួយហេតុការណ៍នៅមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ (ភ្នំពេញ) និងស្រុកកំពង់សៀម ខេត្តកំពង់ចាម (ភូមិភាគកណ្តាល)²⁴² ដែលច្បាស់ណាស់គឺស្ថិតក្រៅវិសាលភាពទីតាំងភូមិសាស្ត្រនៃសំណុំរឿង ដូចដែលបានរៀបរាប់នៅក្នុងដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់²⁴³។

²⁴⁰ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384.2) ទំព័រ ៥៥ នៅត្រង់ ERN 01623060 បន្ទាត់ទី ៦ [អ៊ី ម៉ុយ]។

²⁴¹ ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ចៅក្រមអន្តរជាតិបានពិនិត្យពាក្យសុំនេះ និងយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមិនមានកំហុសក្នុងការសន្និដ្ឋានថាពាក្យសុំនេះមិនអាចទទួលយកបានទេ។ នៅក្នុងទម្រង់បែបបទព័ត៌មានជនរងគ្រោះ អ្នកដាក់ពាក្យសុំបានបញ្ជាក់ថា គាត់ត្រូវបានគេឃុំខ្លួននៅវត្តប្រធាតុ ក្នុងឆ្នាំ១៩៧៨។ ប៉ុន្តែ ក្រោយមក គាត់បានបញ្ជាក់នៅក្នុងឯកសារបន្ថែមថា គាត់មិនត្រូវបានគេឃុំខ្លួននៅក្នុងវត្តប្រធាតុទេ (ប៉ុន្តែ នៅវត្តភ្នំតូច) និងថា ហេតុការណ៍ដែលនាំឱ្យមានការឃុំខ្លួនរបស់គាត់ បានកើតឡើងនៅឆ្នាំ១៩៧៦។ ដូច្នេះហើយ មិនមានភាពស៊ីជម្រកគ្នារវាងហេតុការណ៍ដែលបានពិពណ៌នា និងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់ នៅទីតាំងជាក់លាក់ចំនួនប្រាំមួយ នៅភូមិភាគនិរតីទេ ហើយពាក្យសុំមិនអាចទទួលយកបានទេ។ សូមមើល ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ អ៊ី ម៉ុយ ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៣ ឯកសារ D5/1580 នៅត្រង់ ERN 01091978-01091979។ ទម្រង់បែបបទព័ត៌មានបន្ថែមរបស់ អ៊ី ម៉ុយ ចុះថ្ងៃទី២២ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D5/1580/3 នៅត្រង់ ERN 01337572។

²⁴² ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៃដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384.2) ទំព័រ ៨ នៅត្រង់ ERN 01623013 បន្ទាត់ទី ១២ [ញឹម កុល]។

²⁴³ ទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ចៅក្រមអន្តរជាតិបានពិនិត្យពាក្យសុំនេះ ហើយយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមិនមានកំហុសក្នុងការសន្និដ្ឋានថា ពាក្យសុំនេះមិនអាចទទួលយកបានទេ ពីព្រោះអង្គហេតុដែលបានពិពណ៌នានៅក្នុងពាក្យសុំ ស្ថិត



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

103. ជាចុងក្រោយ ចំពោះឈ្មោះ ឈុន សាម៉ិន (12-VSS-00582)²⁴⁴ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានរៀបរាប់អំពីអង្គហេតុដូចខាងក្រោម ដោយមិនបាន បញ្ជាក់អំពីមូលហេតុ ដែលបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួន៖

អ្នកដាក់ពាក្យសុំបានរៀបរាប់ថា ត្រូវគេចាប់ខ្លួន និងវាយនៅតំបន់២៣ និង២៤ ខេត្ត ស្វាយរៀង និងខេត្តព្រៃវែង។ គាត់ក៏បានរៀបរាប់អំពីការបាត់ខ្លួន បងប្អូនប្រុសសាច់ផ្តុំ នៅឆ្នាំ១៩៧៦ ពីស្រុកកំពង់រោទ៍ ខេត្តស្វាយរៀង និងរៀបរាប់អំពីការបាត់ខ្លួនបងប្អូន ប្រុសគាត់ នៅឆ្នាំ១៩៧៧ ក្រោយពីគាត់ត្រូវបានបញ្ជូនទៅខេត្តបន្ទាយមានជ័យ[...] ²⁴⁵។

ទោះបីជាហេតុការណ៍ដែលកើតឡើងនៅខេត្តស្វាយរៀង និងព្រៃវែង គឺច្បាស់ណាស់ថាស្ថិត ក្រៅវិសាលភាពទីតាំងភូមិសាស្ត្រនៃសំណុំរឿង²⁴⁶ ការបាត់ខ្លួននិង/ឬការសម្លាប់បងប្អូនប្រុសអ្នក ដាក់ពាក្យសុំ នៅភ្នំយ៉ាត នៅខេត្តបន្ទាយមានជ័យ (បច្ចុប្បន្ន) (ភូមិភាគពាយ័ព្យ) នៅក្នុងឆ្នាំ១៩៧៧ គឺស្ថិតក្នុងវិសាលភាពពេលវេលា និងទីតាំងភូមិសាស្ត្រនៃសំណុំរឿង²⁴⁷។ ចំពោះពាក្យសុំតាំង ខ្លួននេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មិនបានផ្តល់ការ ពន្យល់ឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់អំពីមូលហេតុដែលបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួននេះ ហើយមានកំហុសក្នុង ក្នុងការសម្រេចថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនមិនអាចទទួលយកបាន។ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី ឈុន សាម៉ិន (12-VSS-00582) គួរត្រូវបានទទួលស្គាល់។

នៅក្រៅវិសាលភាពដែនដីនៃសំណុំរឿង។ សូមមើលបន្ថែម ការវាយតម្លៃយោងតាមមូលដ្ឋានទី ៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ៣ នៃសេចក្តី ពិចារណានេះ។

²⁴⁴ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា ខណៈដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ឈុន សាម៉ិន (12-VSS-00582) បានស្លាប់ មេធាវីរបស់គាត់នៅតែបន្តតំណាងឱ្យផលប្រយោជន៍របស់គាត់។ សូមមើល សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តី សម្រេចលើសំណើសុំធ្វើជាសិទ្ធិវន្តដើម្បីបន្តបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី ១៤ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០២១ ឯកសារ F57/1។

²⁴⁵ ឧបសម្ព័ន្ធ ២ នៃដីការសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384.2) ទំព័រ ៧៤ នៅត្រង់ ERN 01623079 បន្ទាត់ទី ១០ [ឈុន សាម៉ិន] (គូសបញ្ជាក់បន្ថែម)។

²⁴⁶ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ ឈុន សាម៉ិន ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែមករា ឆ្នាំ២០១២ ឯកសារ D5/387។ សំណុំ រឿង ០០២/២ ប្រតិចារិកសវនាការ ថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១១ (CS) ឯកសារ D5/387/4.1។ សំណុំរឿង ០០២ ប្រតិចារិក សវនាការ ថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១១ (CS) ឯកសារ D5/387/4.1។

²⁴⁷ ទម្រង់បែបបទព័ត៌មានបន្ថែមរបស់ ឈុន សាម៉ិន ចុះថ្ងៃទី១២ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៣ ឯកសារ D5/387/3 នៅត្រង់ ERN 01118451-01118452។ សូមមើលផងដែរ ការវាយតម្លៃយោងតាមមូលដ្ឋានទី ៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ៣ នៃសេចក្តីពិចារណានេះ។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីការសម្រេចពិភាក្សាទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

104. ចំពោះពាក្យសុំតាំងខ្លួនដែលត្រូវបានបដិសេធដទៃទៀត ដែលមានក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ច នៃបណ្តឹង ឧទ្ធរណ៍ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានផ្តល់ការពន្យល់គ្រប់គ្រាន់ ដោយមានការយោង ទៅលើព័ត៌មាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនពាក់ព័ន្ធ²⁴⁸។ ឧបសម្ព័ន្ធ ខ នៅពេលអានរួមគ្នាជាមួយដីកា សម្រេចដែលរងការជំទាស់ បានបង្ហាញយ៉ាងគ្រប់គ្រាន់ នូវសម្ភារៈដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត អន្តរជាតិបានយកមកពិចារណា នៅពេលធ្វើសេចក្តីសម្រេចលើភាពអាចទទួលយកបាន ហើយ បានបង្ហាញថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួននីមួយៗ ត្រូវបាន “យកមកពិចារណាយ៉ាងត្រឹមត្រូវ និងពេញ លេញ”²⁴⁹។ ហេតុដូច្នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា ដីកាសម្រេចដែលរងការជំទាស់ និង ឧបសម្ព័ន្ធ ខ ដែលពាក់ព័ន្ធ គឺមានសំអាងហេតុគ្រប់គ្រាន់ ដែលអនុញ្ញាតឱ្យអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំង ខ្លួនម្នាក់ៗ អាចដាក់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ប្រឆាំងការបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួនរបស់គាត់បាន។ មូលដ្ឋាន ទីបីត្រូវបានតម្កល់ផ្ទៃក្នុង សម្រាប់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ឈុន សាម៉ិន (12-VSS-00582) ហើយសម្រាប់ម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដទៃទៀត ត្រូវបានបដិសេធក៏ដូចជា។

ឃ. មូលដ្ឋានទី៤៖ ការចោទប្រកាន់អំពីកំហុសអង្គច្បាប់ និងកំហុសអង្គហេតុចំពោះការមិនបាន ផ្តល់ព័ត៌មានឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់

១. អំណះអំណាង

105. សហមេធាវីបានលើកឡើងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតមានកំហុសអង្គហេតុ និងកំហុស អង្គច្បាប់ ដោយបដិសេធអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដោយសារតែមិន បានផ្តល់ព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់²⁵⁰។ សហមេធាវីបានចោទប្រកាន់ថា បទដ្ឋានបង្ហាញភស្តុតាង និងភាព គ្រប់គ្រាន់នៃព័ត៌មាន ដូចដែលបានតម្រូវតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(១) និង (៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង និង មាត្រា ៣.២ នៃសេចក្តីណែនាំអនុវត្ត ត្រូវបានបំពេញ²⁵¹។ និយាយជាមួយ “ព័ត៌មានត្រូវបានចាត់

²⁴⁸ ឧបសម្ព័ន្ធ ច នៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5.2.6)។

²⁴⁹ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៣៩។ សំណុំរឿង ០០២ សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៣៩។

²⁵⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥០។

²⁵¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥០-៥១ យោងទៅ សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ឆ(១)៖ ទទួលបានលើភាពអាចទទួលយកបាន សម្រាប់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលសម្រេចថាមិន



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ទុកថាគ្រប់គ្រាន់ នៅពេលដែលព័ត៌មាននោះអនុញ្ញាតឱ្យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជឿជាក់បានថា អង្គហេតុដែលបានអះអាង អាចជាការពិត”²⁵²។

106. តាមទស្សនៈរបស់សហមេធាវី គោលដៅនិងគោលបំណងនៃវិធាន ២៣ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង គឺមិន រឹត បណ្តឹង ឬកម្រិតកំណត់ទស្សនៈនៃបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនៅ អ.វ.ត.ក²⁵³ ឡើយ ហើយវិធាន នេះចាំបាច់ត្រូវអានរួមជាមួយវិធាន ២១ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដែលចែងកំណត់អំពី ភារកិច្ចជាមូលដ្ឋាន ក្នុងការការពារ ផលប្រយោជន៍របស់ជនរងគ្រោះ²⁵⁴។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត “ត្រូវតែ សម្រេចថា តើមានមូលដ្ឋានដែលអាចជឿជាក់បានជាបឋមដែរឬទេ ដែលចង្អុលបង្ហាញថា អ្នក ដាក់ពាក្យសុំបានទទួលរងព្យាបាលកម្ម ដែលទាក់ទងជាមួយអង្គហេតុ ដែលស្ថិតក្រោមការស៊ើប អង្កេត ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋាននៃធាតុផ្សំ នៅក្នុងសំណុំរឿង”²⁵⁵ និងនៅពេលសម្រេចនោះ ត្រូវ ធ្វើការពិចារណាទៅលើភាពធ្ងន់ធ្ងរនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានលើកឡើងនៅ អ.វ.ត.ក ដោយផ្អែកលើ “ស្ថានភាពពិសេសនៃជម្លោះ”²⁵⁶។ សហមេធាវីយោងទៅការទទួលស្គាល់របស់សហចៅក្រមស៊ើប អង្កេតអន្តរជាតិដែលថា កត្តាមួយចំនួនសម្រាលបន្ទុកទៅដល់លក្ខខណ្ឌតម្រូវក្នុងការបង្ហាញ

អាចទទួលយកបាន ដោយសារមិនមានភស្តុតាងគ្រប់គ្រាន់ ឬមូលដ្ឋានពាក់ព័ន្ធ (ក្រុមអ្នកច្បាប់ជាតិ-អន្តរជាតិ) ឧបសម្ព័ន្ធភ្ជាប់ ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/5.2.7។ សំណុំរឿង ០០៤ ឧបសម្ព័ន្ធ ៨(២)៖ ទទួលបានលើភាពអាចទទួលយកបាន សម្រាប់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែល សម្រេចថាមិនអាចទទួលយកបាន ដោយសារមិនមានភស្តុតាងគ្រប់គ្រាន់ ឬមូលដ្ឋានពាក់ព័ន្ធ (ក្រុមអ្នកច្បាប់ជាតិ) ឧបសម្ព័ន្ធ ភ្ជាប់ជាមួយបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចុះថ្ងៃទី១៣ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៩ ឯកសារ D384/5.2.7.1។

²⁵² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥១ យោងទៅសំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេច លើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៩៤។

²⁵³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥២ យោងទៅសំណុំរឿង ០០២ សេចក្តី សម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៦២។

²⁵⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥២ យោងទៅសំណុំរឿង ០០២ សេចក្តី សម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៦១។

²⁵⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៣។

²⁵⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៣ ដកស្រង់ពី សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តី សម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៧០។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ភស្តុតាង សម្រាប់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ដូចជាពេលវេលាកន្លងផុត ទៅយូរ ជាដើម)²⁵⁷។

107. សហមេធាវីបានលើកឡើងបន្ថែមថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានរំលោភទៅលើវិធាន ២១(១) (គ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដោយមិនបានផ្តល់ដំណឹងដល់ជនរងគ្រោះ ក្នុងអំឡុងពេលកិច្ចដំណើរការ នីតិវិធី²⁵⁸។ ពួកគាត់អះអាងថា ការទទួលបានព័ត៌មានដោយត្រឹមត្រូវ និងទាន់ពេលវេលា គឺជាកត្តា គន្លឹះសំខាន់ សម្រាប់ជនរងគ្រោះដែលចង់ក្លាយជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ព្រោះពួកគេមិនមានសិទ្ធិ ចូលពិនិត្យសំណុំរឿង ហើយត្រូវពឹងផ្អែកលើព័ត៌មាន ដែលចេញដោយសហចៅក្រមស៊ើប អង្កេត²⁵⁹។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត មិនបានផ្តល់ព័ត៌មានដល់ជនរងគ្រោះ ព្រោះសហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេត បានដាក់បង្ហាញជូនដល់ជនរងគ្រោះ នូវទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលពាក់ព័ន្ធ នៅរយៈពេល បីឆ្នាំបន្ទាប់ពីការដាក់ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី នៅថ្ងៃទី២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៨ ហើយមិនបានបញ្ជាក់ច្បាស់ អំពីទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលពាក់ព័ន្ធជាមួយ យីម ទិត្យ ឡើយ នៅមុនថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥²⁶⁰។ បន្ថែមលើនេះ នៅក្នុងការដាក់បង្ហាញជាលើកដំបូងរបស់ពួក គាត់ អំពីទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មសំណុំរឿង ០០៤ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានបង្កើននូវការយល់ច្រឡំ និងធ្វើឱ្យបាត់បង់នូវជំនឿរបស់ជនរងគ្រោះ ចំពោះលទ្ធផលនៃការស៊ើបសួរ ដោយការកត់សម្គាល់ អំពី “មន្ទិលសង្ស័យខ្លាំងក្លា” របស់ពួកគាត់ អំពីបញ្ហាថាតើសំណុំរឿង ០០៤ នឹងបន្តទៅមុខដែរ ឬយ៉ាងណា²⁶¹។ នៅក្នុងសារណារបស់សហមេធាវី អង្គជំនុំជម្រះគួរតែធ្វើការពិចារណា អំពីការ

²⁵⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៤ យោងទៅ ដីកាសម្រេចលើ ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៤១។

²⁵⁸ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៥ យោងទៅវិធាន ២១(១)(គ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៥២។

²⁵⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៥។

²⁶⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៥

²⁶¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៥ ដកស្រង់ សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ទាក់ទងនឹងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល)” ចុះថ្ងៃទី០៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ អាចរកមើលបាននៅលើគេហទំព័រ៖ <https://www.eccc.gov.kh/en/document/public-affair/press-release-co-investigating-judges-regarding-civil-parties-case-004>។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

រំលោភបំពានទៅលើសិទ្ធិរបស់ជនរងគ្រោះនេះ ដោយសារតែការដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតមិនបានដាក់បង្ហាញនូវព័ត៌មានឱ្យទាន់ពេលវេលា ធ្វើឱ្យរារាំងដល់លទ្ធភាពរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងការបំពេញកិច្ចស៊ើបអង្កេតទាន់ពេលវេលា ធ្វើការវិភាគឱ្យបានត្រឹមត្រូវទៅលើភស្តុតាងពាក់ព័ន្ធ និងផ្តល់នូវព័ត៌មានលម្អិតអំពីព្យួសនកម្មពាក់ព័ន្ធនានា²⁶²។ ការនេះគឺជា “កត្តាសម្រាលបន្ថែមទៀត សម្រាប់ការបង្ហាញភស្តុតាងអំពីព្យួសនកម្ម”²⁶³។

108. ហេតុដូច្នេះ សហមេធាវីស្នើសុំដល់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ បដិសេធនូវការសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ លើភាពមិនអាចទទួលយកបានរបស់ជនរងគ្រោះ ដែលត្រូវបានបដិសេធចោល ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានពាក់ព័ន្ធនឹងភាពគ្រប់គ្រាន់ និងគុណភាពនៃព័ត៌មាន²⁶⁴ ហើយជាលទ្ធផលត្រូវផ្តល់នូវឋានៈ ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដល់ជនរងគ្រោះទាំងអស់នេះ²⁶⁵។

២. ការពិភាក្សា

109. អនុលោមតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ ចាំបាច់ត្រូវមានព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីអាចផ្ទៀងផ្ទាត់បាន អំពីភាពសមស្របរបស់ពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាមួយវិធានផ្ទៃក្នុង²⁶⁶។ ជាពិសេស “ពាក្យបណ្តឹងត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានលម្អិត អំពីឋានៈជាជនរងគ្រោះ បញ្ជាក់អំពីប្រភេទឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលត្រូវចោទប្រកាន់ និងភ្ជាប់មកជាមួយនូវភស្តុតាងបញ្ជាក់អំពីព្យួសនកម្មដែលទទួលរង ឬការបង្ហាញអំពីពុទ្ធភាពរបស់ឧក្រិដ្ឋជន ដែលត្រូវចោទប្រកាន់”²⁶⁷។ ដោយពិចារណាថា គោលដៅនិងគោលបំណងនៃវិធានទាំងនេះ គឺមិនមែន “រឹតបន្តឹង

²⁶² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៥។
²⁶³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៥។
²⁶⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៦ និងជើងទំព័រ ១៣៩-១៤១។
²⁶⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៧ (ពាក់ព័ន្ធនឹងជនរងគ្រោះ ដែលសហមេធាវីបានកំណត់អត្តសញ្ញាណ នៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ អ(១) និង អ(២) នៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ពួកគេ)។
²⁶⁶ វិធាន ២៣ស្ទួន(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សូមមើលផងដែរ សេចក្តីណែនាំអនុវត្តស្តីពីការចូលរួមរបស់ជនរងគ្រោះ ០២/២០០៧/វ.លើកទី១ ធ្វើវិសោធនកម្មនៅថ្ងៃទី២៧ ខែតុលា ឆ្នាំ២០០៨ (“សេចក្តីណែនាំអនុវត្តស្តីពីការចូលរួមរបស់ជនរងគ្រោះ”) មាត្រា ៣.២, ៣.៥, ៣.៦។
²⁶⁷ វិធាន ២៣ស្ទួន(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



ឬកំណត់ទៅលើសកម្មភាពរបស់ជនរងគ្រោះ ឬសកម្មភាពរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនៅ អ.វ.ត.ក នោះទេ” ប៉ុន្តែវិធាននេះបង្កើតឡើងសម្រាប់កំណត់ លក្ខណៈវិនិច្ឆ័យក្នុងការទទួលយក ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី²⁶⁸ នោះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានអនុម័តយក “វិធីសាស្ត្រ មួយដែលមានការបត់បែន” ពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងលក្ខខណ្ឌតម្រូវសម្រាប់អ្នកដាក់ពាក្យសុំទាំងអស់ ដើម្បីធ្វើការបញ្ជាក់ឱ្យបានច្បាស់ពីអត្តសញ្ញាណរបស់ខ្លួន²⁶⁹។

110. ដោយអនុលោមទៅតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង នៅពេលធ្វើការពិចារណាទៅលើភាព អាចទទួលយកបាននៃ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនោះ “សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ត្រូវតែមានជំនឿថា អង្គហេតុដែលគាំទ្រដល់ការដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នោះអាចជាការពិត”²⁷⁰។ ចៅក្រមអន្តរជាតិសង្កេតឃើញថា នៅក្នុងដីកាសម្រេចដែលរងការ ជំទាស់ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បានរកឃើញកត្តាកាលៈទេសៈមួយចំនួន ដែល សម្រាលដល់កម្រិតតម្រូវនៃការបង្ហាញភស្តុតាងអំពីព្យសនកម្ម²⁷¹ ដូចជា ក) ពេលវេលាកន្លងផុត ទៅយូរ ខ) សមត្ថភាពក្នុងការកំណត់ និងកត់ត្រាផលប៉ះពាល់សុខភាពផ្លូវចិត្ត និង គ) សមត្ថភាព ក្នុងការផ្តល់ភស្តុតាង អំពីកម្មសិទ្ធិ និងចំណូល ដោយសារតែការផ្លាស់ទីលំនៅប្រជាជនដោយ បង្ខំ²⁷²។ ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា វិធីសាស្ត្រដែលមានការបត់បែននេះ សម្រាប់ភស្តុតាងជា ឯកសារ និងការផ្តល់អត្តសញ្ញាណ គឺជាការសមស្របដោយពិចារណាលើមូលដ្ឋានសង្គមនិង

²⁶⁸ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៦២។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៦២។

²⁶⁹ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៩៥។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៩៥។ សូម មើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៩៤។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១០៥។

²⁷⁰ វិធាន ២៣ស្ទួន(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៩៤។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៩៤។

²⁷¹ ដីកាសម្រេចលើ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៤២។

²⁷² ដីកាសម្រេចលើ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៤១។



វប្បធម៌ជាតិសេសរបស់កម្ពុជា និងកម្រិតនៃភស្តុតាងដែលអាចរកបានជាក់ស្តែង បន្ទាប់ពីមានអំពើ
សាហាវយង់ឃ្នង ដូចបានចោទប្រកាន់ក្នុងសំណុំរឿងនេះ²⁷³។

111. ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា សហមេធាវីបានស្នើដល់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ឱ្យ “ធ្វើការពិចារណា”
លើការចោទពីការរំលោភបំពាន ទៅលើវិធាន ២១(១)(គ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង នៅពេលធ្វើការ
ពិចារណា ទៅលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលត្រូវបានបដិសេធ²⁷⁴។ ដូចដែល
ចៅក្រមអន្តរជាតិបានសម្រេចកន្លងមក “ក្នុងការបំពេញកាតព្វកិច្ចរបស់ខ្លួន ក្នុងការជូនព័ត៌មានដល់
ជនរងគ្រោះឱ្យបានត្រឹមត្រូវ និងទាន់ពេលវេលានោះ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ត្រូវបំពេញការងារ
ដោយយកចិត្តទុកដាក់ ក្នុងការការពារផលប្រយោជន៍ និងសិទ្ធិរបស់ជនរងគ្រោះ ក្នុងអំឡុងពេលនៃ
ដំណាក់កាលស៊ើបអង្កេតទាំងមូល”²⁷⁵។ ហេតុដូច្នេះ ចំពោះរយៈពេលចន្លោះពីថ្ងៃទី០៧ ខែកញ្ញា
ឆ្នាំ២០០៩ (ការបញ្ជូននូវដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី ទៅការិយាល័យសហ
ចៅក្រមស៊ើបអង្កេត)²⁷⁶ ដល់ពេលចេញសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ ចៅក្រម

²⁷³ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម
BAIK និង BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៩៥។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹង
រដ្ឋប្បវេណី (D269/4) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១០៦។ សូមមើលផងដែរ
សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៨៣, ៩៥។
សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៨៣, ៩៥។

²⁷⁴ សូមមើល បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៥។

²⁷⁵ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម
BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១០២។ សូមមើលផងដែរ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹង
ឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៥១-៥២។ សំណុំរឿង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹង
ឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D411/3/6) កថាខណ្ឌ ៥១-៥២។ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់
លោកស្រី សេង ចាន់ធារី (D5/1/4/2) យោបល់របស់ចៅក្រម DOWNING និងចៅក្រម LAHUIS កថាខណ្ឌ ៦។

²⁷⁶ ទោះបីជាការពិតដែលថា ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី ចុះកាលបរិច្ឆេទថ្ងៃទី២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០០៨ ក្តី តែ
ចៅក្រមអន្តរជាតិសូមរំលឹកថា ដីកាសន្និដ្ឋាននេះគឺជាកម្មវត្ថុនៃការខ្វែងយោបល់គ្នា រវាងសហព្រះរាជអាជ្ញាទាំងពីរ។ រហូតដល់ថ្ងៃ
ទី៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៩ គឺបន្ទាប់ពីអង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានចេញសេចក្តីពិចារណារបស់ខ្លួនលើការខ្វែងយោបល់គ្នានេះ ទើបដីកា
សន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទីបី ត្រូវបានបញ្ជូនទៅការិយាល័យ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ដើម្បីបើកកិច្ចស៊ើប
សួរប្រឆាំង យីម ទិត្យ។ ហេតុដូច្នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិ នឹងចាត់ទុកថានេះគឺជាចំណុចចាប់ផ្តើមត្រឹមត្រូវ ក្នុងការវាយតម្លៃ
ទៅលើការគោរពរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ទៅតាមភារកិច្ចរបស់ខ្លួន តាម វិធាន ២១(១)(គ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

អន្តរជាតិសម្រេចថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត មិនបានដាក់បង្ហាញព័ត៌មានឱ្យទាន់ពេលវេលា ជូនទៅជនរងគ្រោះ អំពីការស៊ើបអង្កេតទៅលើ យីម ទិត្យ ដោយរំលោភបំពានទៅលើវិធាន ២១ (១)(គ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង²⁷⁷។ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់បន្ថែមថា រហូតដល់ថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥ ទើបទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម ពាក់ព័ន្ធនឹង យីម ទិត្យ ត្រូវបានដាក់បង្ហាញជាសាធារណៈ²⁷⁸។

112. សំអាងហេតុដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានផ្តល់ជូន អំពីការពន្យារពេលការដាក់បង្ហាញរហូតដល់ថ្ងៃទី៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ អំពីទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម និងដំណាក់កាលនៃឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលស្ថិតក្រោមការស៊ើបអង្កេត គឺដោយសារតែ “មន្ទិលសង្ស័យ” របស់ពួកគាត់ អំពីសមត្ថកិច្ចយុត្តាធិការរបស់តុលាការ²⁷⁹។ ដូចគ្នាក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/២²⁸⁰ ចៅក្រមអន្តរជាតិមិនចាត់ទុកថា សំអាងហេតុនេះគឺជាសំអាងហេតុមានសុពលភាព ដើម្បីទុកចោលជនរងគ្រោះក្នុងភាពងងឹត មិនដឹងអំពីបញ្ហាដែលស្ថិតក្រោមការស៊ើបអង្កេតនោះឡើយ បើយោងទៅតាមភារកិច្ចជាតាមព្វកិច្ចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ក្នុងការផ្តល់ព័ត៌មានដល់ជនរងគ្រោះ ផ្អែកតាមវិធាន ២១(១)(គ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ រយៈពេលពីរឆ្នាំចាប់ពីពេលបើកកិច្ចស៊ើបសួរតាមផ្លូវតុលាការពាក់ព័ន្ធ យីម ទិត្យ រហូតដល់សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ គឺជាភារកិច្ចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត

²⁷⁷ សូមមើល សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១០៥។

²⁷⁸ សូមមើលសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ពាក់ព័ន្ធសំណុំរឿង ០០៤” ចុះថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥ អាចរកមើលបាននៅលើគេហទំព័រ <https://www.eccc.gov.kh/en/node/35023>។

²⁷⁹ សូមមើលសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ទាក់ទងនឹងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤ (០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល)” ចុះថ្ងៃទី០៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ អាចរកមើលបាននៅលើគេហទំព័រ <https://www.eccc.gov.kh/en/document/public-affair/press-release-co-investigating-judges-regarding-civil-parties-case-004>។

²⁸⁰ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១០៧។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ក្នុងការដាក់បង្ហាញព័ត៌មាន ដើម្បីឱ្យជនរងគ្រោះដែលចាប់អារម្មណ៍ អាចចាប់ផ្តើមត្រៀមរៀបចំឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់ នូវពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី²⁸¹។

113. ដោយមិនគិតអំពីការរំលោភបំពាននេះ នៅពេលវាយតម្លៃលើដំណោះស្រាយដែលត្រូវផ្តល់ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា ព្យួសនកម្មណាមួយចំពោះជនរងគ្រោះ ដែលបណ្តាលមកពីការផ្តល់ព័ត៌មានដោយយឺតយ៉ាវនោះ គឺហាក់ដូចជាតិចតួចបំផុត ក្នុងកាលៈទេសៈនេះ²⁸²។ ជាពិសេសគឺរយៈពេលជាច្រើនឆ្នាំបានកន្លងផុតទៅ បន្ទាប់ពីព័ត៌មានពាក់ព័ន្ធនានា អំពីការស៊ើបអង្កេត ត្រូវបានផ្សព្វផ្សាយជាសាធារណៈ²⁸³ រហូតដល់កាលបរិច្ឆេទសម្រាប់ការដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដូចដែលនឹងពិភាក្សានៅផ្នែកខាងក្រោម។
114. ក្នុងន័យបនេះ បើតាមវិធាន ២៣ស្ទួន(២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង “ជនរងគ្រោះដែលមានបំណងចង់តាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវដាក់ពាក្យសុំជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ យ៉ាងយូរ (១៥)ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ជូនដំណឹងដល់ភាគីទាំងអស់ អំពីការបញ្ចប់កិច្ចស៊ើបសួរ តាមផ្លូវតុលាការដោយអនុលោមតាមវិធាន ៦៦ (១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង”។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានជូនដំណឹងអំពីការបិទបញ្ចប់ការស៊ើបសួរប្រឆាំង យឹម ទិត្យ ចំនួនពីរដង នៅថ្ងៃទី១៣ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៧ និងថ្ងៃទី០៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៧²⁸⁴។ ចៅក្រមអន្តរជាតិសូមរំលឹកអំពីការសម្រេចកន្លងមករបស់អង្គជំនុំជម្រះដែលថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតមានកំហុសនីតិវិធី ដោយមិនបានផ្តល់ដល់

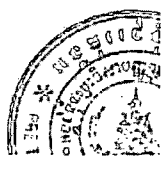
²⁸¹ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១០៧។ សូមមើលផងដែរ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់លោក Robert HAMILL (D5/2/4/3) យោបល់របស់ចៅក្រម DOWNING និងចៅក្រម LAHUIS កថាខណ្ឌ ៦។

²⁸² សូមមើលសំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១០៩។

²⁸³ សូមមើលសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ទាក់ទងនឹងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤ (០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល)” ចុះថ្ងៃទី០៨ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ អាចរកមើលបាននៅលើគេហទំព័រ <https://www.eccc.gov.kh/en/document/public-affair/press-release-co-investigating-judges-regarding-civil-parties-case-004>។

²⁸⁴ សេចក្តីជូនដំណឹងអនុលោមតាមវិធាន ៦៦(១) ជាលើកទីមួយ (ឯកសារ D358)។ សេចក្តីជូនដំណឹងអនុលោមតាមវិធាន ៦៦(១) ជាលើកទីពីរ (ឯកសារ D368)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសដស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ភាគីនានានូវរយៈពេល១៥ថ្ងៃ គិតចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការជូនដំណឹងជាលើកទីពីរ អំពីការបិទបញ្ចប់ ដើម្បីស្នើសុំកិច្ចស៊ើបសួរបន្ថែមទៀត²⁸⁵។ ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា ការសម្រេចនេះត្រូវអនុវត្តដូចគ្នា ចំពោះដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងជាលទ្ធផលគឺជនរងគ្រោះ មានសិទ្ធិដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងរយៈពេល១៥ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីការជូនដំណឹងអំពីការបិទបញ្ចប់ជាលើកទីពីរ²⁸⁶។

115. សរុបមក បើទោះបីជាចៅក្រមអន្តរជាតិសម្រេចថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានរំលោភបំពានទៅលើកាតព្វកិច្ចរបស់ខ្លួន ក្នុងការជូនដំណឹងដល់ជនរងគ្រោះឱ្យបានទាន់ពេលវេលាក្តី តែព្យសនកម្មដែលអាចនិយាយបានថា កើតចេញពីការរំលោភបំពាននោះ គឺហាក់ដូចជាតិចតួចណាស់²⁸⁷។ រយៈពេលជាច្រើនឆ្នាំដែលបានកន្លងផុត សម្រាប់ជនរងគ្រោះក្នុងការត្រៀមរៀបចំពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នឹងអាចជួយសម្រាល ឬក៏អាចលប់បំបាត់ស្ទើរជាបញ្ហាជាក់ស្តែងទៀតហើយ²⁸⁸ ចំពោះព្យសនកម្មណាមួយ ដែលអាចកើតចេញពីការពន្យារពេលរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ក្នុងការដាក់បង្ហាញព័ត៌មានអំពីការស៊ើបសួរ។

²⁸⁵ សូមមើលសំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ប្រឆាំងដីកាដោះស្រាយ (ឯកសារ D359/24 & D360/33) កថាខណ្ឌ ៦៥។ សំណុំរឿង ០០៣ (អបជ ៣៥) សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី០៧ ខែមេសា ឆ្នាំ២០២១ ឯកសារ D266/27 & D267/35 យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១៤២។

²⁸⁶ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១១០។ សេចក្តីជូនដំណឹងអនុលោមតាមវិធាន ៦៦(១) ជាលើកទីពីរ (ឯកសារ D368)។ ហេតុដូច្នេះ កាលបរិច្ឆេទកំណត់ សម្រាប់ពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីនេះ គឺនៅថ្ងៃទី២០ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៧។

²⁸⁷ សំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១១១។

²⁸⁸ ចាប់តាំងពីមានសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានខែសីហា ឆ្នាំ២០១១ មក ជនរងគ្រោះដែលមានសិទ្ធិដាក់ពាក្យ បានដឹងឡើងវិញថា អស់ នូវទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម និងដំណាក់កាលឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលស្ថិតក្រោមការស៊ើបអង្កេត នៅភូមិភាគពាយ័ព្យ ហើយពួកគេមានរយៈពេលជាងប្រាំមួយឆ្នាំ ដើម្បីត្រៀមរៀបចំ និងផ្តល់ព័ត៌មានបន្ថែម ទៅលើពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីរបស់ពួកគេ។ ចំពោះការចោទប្រកាន់ពីការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ និងការរំលោភផ្លូវភេទ សេចក្តីប្រកាសរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ អំពីការចោទប្រកាន់នេះ ព្រមទាំងសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានជាសាធារណៈ ដែលចេញដោលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



116. សហមេធាវីមិនបានផ្តល់ឧទាហរណ៍ជាក់លាក់ អំពីអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឬអ្នកដាក់ពាក្យពាក្យសុំតាំងខ្លួនសក្តានុពល) ដែលទទួលបានរងព្យសនកម្ម ដោយសារតែការដាក់បង្ហាញមិនទាន់ពេលវេលា របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត នូវព័ត៌មានអំពីកិច្ចស៊ើបសួរប្រឆាំង យីម ទិត្យ។ មិនមានករណីជាក់ស្តែងណាមួយ ត្រូវបានដាក់ជូនមកអង្គបុរេជំនុំជម្រះអំពីឧទាហរណ៍ដូចជា ការចោទពីការពន្យារពេល ដែលបណ្តាលឱ្យអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួន ទទួលបានព័ត៌មានពាក់ព័ន្ធនឹងពាក្យសុំរបស់ខ្លួន យឺតពេលជ្រុលមិនអាចដាក់ពាក្យបាន ឬថាជនរងគ្រោះដែលអាចដាក់ពាក្យបាន នឹងដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនបាន ប្រសិនបើសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានផ្សព្វផ្សាយព័ត៌មានឱ្យបានទាន់ពេលវេលានោះឡើយ។ ក្នុងករណីទាំងអស់នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិពិចារណាថា ទទ្ទឹករណ៍របស់សហមេធាវី គឺជាការទាយស្មានប៉ុណ្ណោះ²⁸⁹។
117. ចំពោះទទ្ទឹករណ៍របស់សហមេធាវី ដែលលើកឡើងថា អង្គបុរេជំនុំជម្រះគួរលើកលែង ឬបន្ធូរបន្ថយជាក់ស្តែងលើលក្ខខណ្ឌតម្រូវនីតិវិធី និងច្បាប់ជាធរមាន ដើម្បីធ្វើការពិចារណាទៅលើភាពអាចទទួលយកជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនោះ ចៅក្រមអន្តរជាតិបដិសេធការលើកឡើងនេះ²⁹⁰។ ដូចគ្នានេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់លើសំណើសុំដំណោះស្រាយទីបីរបស់សហមេធាវី ដែលស្នើដល់អង្គជំនុំជម្រះ “ទទួលយកព័ត៌មានបន្ថែមនានា ដែលសហមេធាវីតំណាងដើមបណ្តឹង

អន្តរជាតិ រួមជាមួយការចោទប្រកាន់របស់គាត់ទៅលើ យីម ទិត្យ និងអាចកាត់បន្ថយជាអតិបរមា ទៅលើបុរេជំនុំជម្រះដែលកើតឡើង នៅកម្រិតអនុវត្តជាក់ស្តែង។ សូមមើលសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ទាក់ទងនឹងសំណុំរឿង០០៤” ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមេសា ឆ្នាំ២០១៤ អាចរកមើលបាននៅលើគេហទំព័រ <https://www.eccc.gov.kh/en/node/30196>។ សូមមើលសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ អ.វ.ត.ក “សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានរបស់ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ទាក់ទងនឹងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤” ចុះថ្ងៃទី០៩ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥ អាចរកមើលបាននៅលើគេហទំព័រ <https://www.eccc.gov.kh/en/node/35023>។ បន្ថែមលើនេះសេចក្តីប្រកាសព័ត៌មានជាសាធារណៈខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៥ បានរៀបរាប់លម្អិតអំពីទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្ម នៅភូមិភាគនិរតី និងភូមិភាគពាយ័ព្យ ត្រូវបានផ្សព្វផ្សាយជិតពីរឆ្នាំមុនកាលបរិច្ឆេទកំណត់ជាធរមាន សម្រាប់ដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤។

²⁸⁹ សូមមើលសំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១១២។

²⁹⁰ សូមមើលសំណុំរឿង ០០៤/២ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១១៣។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



រដ្ឋប្បវេណី បានដាក់ជូន”²⁹¹។ ដោយផ្អែកលើការរំលោភបំពាន ដែលបានសម្រេចពីខាងលើ ចៅក្រមអន្តរជាតិនឹងត្រៀមរៀបចំ ធ្វើការពិចារណាលើព័ត៌មានបន្ថែមនានា ដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំ តាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដាក់មកដើម្បីគាំទ្រពាក្យសុំរបស់ពួកគេ ដែលរកឃើញយឺត ដោយសារតែសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតខកខានមិនបានជូនដំណឹងដល់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីឱ្យ បានទាន់ពេលវេលា។ ប៉ុន្តែសហមេធាវីមិនបានកំណត់អត្តសញ្ញាណ ចំពោះព័ត៌មានបន្ថែមបែប នេះណាមួយឡើយ ហើយស្រដៀងគ្នានេះដែរ ចៅក្រមអន្តរជាតិមិនអាចរកឃើញឯកសារបែបនេះ នៅពេលពិនិត្យមើលទៅលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីឡើយ²⁹²។

118. ចៅក្រមអន្តរជាតិ បានត្រួតពិនិត្យយ៉ាងលម្អិតទៅលើទង្វើករណីរបស់សហមេធាវី ដែលបានលើក ឡើងនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ឆ(១) និង ឆ(២) សម្រាប់ការបដិសេធនូវការសម្រេចរបស់សហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ បដិសេធមិនទទួលស្គាល់នោះ។ ក្នុងន័យនេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិ បាន ត្រួតពិនិត្យយ៉ាងប្រុងប្រយ័ត្ន ទៅលើព័ត៌មានដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី បានផ្តល់ជូន²⁹³ ដើម្បីធ្វើការវាយតម្លៃថាតើ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មានកំហុសទេ នៅក្នុងការវាយតម្លៃរបស់គាត់ទៅលើបញ្ហាថាតើ “អាចពិតប្រាកដ” ដែរឬទេ ដែលអ្នកដាក់ពាក្យ សុំតាំងខ្លួន បានទទួលព្យួរសនកម្ម ដោយសារឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានប្រព្រឹត្តឡើង នៅក្នុងវិសាលភាព ពេលវេលា ឬទីតាំងភូមិសាស្ត្រនៃសំណុំរឿង។ គឺថាយ៉ាងហោចណាស់ដោយសារឧក្រិដ្ឋកម្មមួយ ដែលបានចោទប្រកាន់ទៅលើ យីម ទិត្យ ថាបានប្រព្រឹត្ត (ក) នៅក្នុងភូមិភាគពាយ័ព្យចាប់ពីដើមឆ្នាំ ១៩៧៧ រហូតដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ (ខ) ជាផ្នែកនៃផែនការរួមទូទាំងប្រទេស ក្នុងការ លប់បំបាត់ខ្មែរក្រោម ពីឆ្នាំ១៩៧៦ រហូតដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ (គ) នៅមន្ទីរសន្តិសុខ

²⁹¹ សូមមើល បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៦៥(៣)។
²⁹² នៅក្នុងសេចក្តីពិចារណានេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិបានវាយតម្លៃទៅលើព័ត៌មានបន្ថែមដែលបានផ្តល់ជូននៅក្នុងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ក្រោយពេលចេញដីកាដែលរងការជំទាស់ រួមទាំងការកែតម្រូវអំពីថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើតរបស់ ជិន សាវ៉ៃ (13-VSS-00073)។ ទោះបី ចំណុចនេះមិនជាក់លាក់ទៅនឹងការដាក់បង្ហាញឱ្យបានទាន់ពេលវេលារបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ នូវការស៊ើប អង្កេតទៅលើ យីម ទិត្យ ក្តី តែចៅក្រមអន្តរជាតិបានពិចារណាទៅលើសម្ភារៈនេះ និងបានសន្និដ្ឋានថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនេះគួរតែត្រូវបានទទួលយក។ សូមមើល ឧបសម្ព័ន្ធ ១-៣ ដែលភ្ជាប់មកជាមួយ។
²⁹³ នៅពេលពិនិត្យមើលលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចៅក្រមអន្តរជាតិ បានពិនិត្យបើទម្រង់ព័ត៌មានជនរង គ្រោះ និងឧបសម្ព័ន្ធនានា និងក្នុងករណីដែលមាន ពិនិត្យរួមទាំងព័ត៌មានបន្ថែមរបស់ជនរងគ្រោះ របាយការណ៍សង្ខេប កំណត់ ហេតុស្តាប់ចម្លើយ និងប្រតិចារិកសក្ខីកម្មនៅក្នុងតុលាការ ដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំបានផ្តល់ជូននៅចំពោះមុខ អ.វ.ត.ក។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

វត្តប្រធាតុ ចាប់ពីខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៧៥ រហូតដល់ថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ និង (ឃ) នៅមន្ទីរ សន្តិសុខវត្តប្រធាតុ មន្ទីរសន្តិសុខក្រាំងតាចាន់ ទីតាំងសម្លាប់មនុស្សភូមិព្រៃល ទីតាំងសម្លាប់ មនុស្សវត្តអង្គញដី ទីតាំងសម្លាប់មនុស្សភូមិព្រៃស្លែង ឬព្រៃសុខុន និងទីតាំងសម្លាប់មនុស្សវត្ត អង្គសិរីមុនី²⁹⁴។ ដាក់ភ្ជាប់ជាឧបសម្ព័ន្ធ ៣ រួមមាន សេចក្តីពិចារណារបស់ចៅក្រមអន្តរជាតិ ទាក់ទិនទៅនឹងរាល់អំណះអំណាងទាំងអស់នេះ។ បន្ទាប់ពីបានពិនិត្យមើលទៅលើពាក្យសុំតាំងខ្លួន ជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ៣ រួចមក ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា សហ ចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសនៅក្នុងសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួន ទៅលើភាពអាចទទួល យកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ០៤ នាក់ និងពិចារណាថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីខាងក្រោមនេះ គួរត្រូវបានទទួលស្គាល់ ដូចមានសំអាង ហេតុនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ៣៖ ទួន ប្រញ (11-VSS-00337) ឈុន សាម៉ន (12-VSS-00582) ជិន សាវ៉ៃ (13-VSS-00073) និង ស្តេង មាច (13-VSS-00429)។

ខ. មូលដ្ឋានទី ៥៖ ការចោទប្រកាន់ពីកំហុសឆ្គងក្នុងចំណុចថា ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង ០០៤/២ និងសំណុំរឿង ០០៤/០១ ពីសំណុំរឿង០០៤ មិនគួរកម្រិតទៅលើភាពអាចទទួលយក បានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីឡើយ

១. អំណះអំណាង

119. សហមេធាវីបានលើកឡើងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ “បកស្រាយមិនត្រឹមត្រូវ” លើ ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង ០០៤/០២ និង សំណុំរឿង០០៤/០១²⁹⁵ (រួមគ្នាហៅថា “ដីកា សម្រេចបំបែកសំណុំរឿង”) ដោយកម្រិតការពិចារណារបស់គាត់លើឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទ

²⁹⁴ វិធាន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ២៣៣/៩។ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384) កថាខណ្ឌ ៣៧-៣៨។

²⁹⁵ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង អោ អាន ចេញពីសំណុំរឿង០០៤ ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D334/1 (“ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង អោ អាន ចេញពីសំណុំរឿង០០៤ (D334/1)”)។ សំណុំរឿង ០០៤ ដីកាសម្រេច បំបែកសំណុំរឿងទាក់ទង អ៊ុយ ថេម ចេញពីសំណុំរឿង ០០៤ ចុះថ្ងៃទី០៥ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១៦ ឯកសារ D286/7 (“ដីកាសម្រេច បំបែកសំណុំរឿងទាក់ទងអ៊ុយ ថេម ចេញពីសំណុំរឿង០០៤ (D286/7)”)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



ប្រកាន់ នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤ ដែលមានលក្ខណៈទូលាយ មុនពេលបំបែកកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី ដូច្នេះហើយទើបបណ្តាលឱ្យមានព្យសនកម្ម²⁹⁶ ។

120. សហមេធាវីអះអាងថា ខណៈដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបង្ហាញយ៉ាងច្បាស់ នៅក្នុងដីកា សម្រេចបំបែកសំណុំរឿងថា ការបំបែកសំណុំរឿងមិនបណ្តាលឱ្យមានព្យសនកម្មដល់សិទ្ធិណា មួយឡើយ²⁹⁷ និងថា វាជាផលប្រយោជន៍របស់ភាគីទាំងអស់នោះ²⁹⁸ ដីកាសម្រេចដែលរងការ ជំទាស់កាត់បន្ថយយ៉ាងច្រើននូវវិសាលភាពពេលវេលា និងភូមិសាស្ត្រនៃភាពអាចទទួលបានជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែល កាលពីដំបូងគ្របដណ្តប់ដោយឧក្រិដ្ឋកម្មនានាដែលបានចោទប្រកាន់ នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤។ ការណ៍នេះរារាំងយ៉ាងមានប្រសិទ្ធភាព ដល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីជាច្រើននាក់ទៀត ដែលមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់ពីមុន មិនឱ្យពួកគេ ចូលរួមក្នុងកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី ដោយកម្រិតការពិនិត្យត្រឹមតែអ្នកដាក់ពាក្យសុំដែលទទួលរង ព្យសនកម្មនៅភូមិភាគពាយ័ព្យពីដើមឆ្នាំ១៩៧៧ ដល់យ៉ាងតិចថ្ងៃទី៦ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៧៩ និង/ឬ ពាក់ព័ន្ធជាមួយគោលនយោបាយទូទាំងប្រទេសក្នុងការលប់បំបាត់ខ្មែរក្រោម ឧក្រិដ្ឋកម្មនៅមន្ទីរ សន្តិសុខវត្តប្រធាតុ និងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ៦ ទៀតក្នុងភូមិភាគនិរតី²⁹⁹ ។

121. សហមេធាវីលើកឡើងថា ការបកស្រាយរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិទៅលើអាទិភាព នៃដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងទៅលើវិសាលភាពនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលពាក់ព័ន្ធនោះ “គឺប្រឆាំងជា មួយសិទ្ធិរបស់ជនរងគ្រោះ”³⁰⁰។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានបញ្ជាក់ច្បាស់រួចហើយថា វិធានផ្ទៃក្នុងត្រូវ តែបកស្រាយក្នុងន័យការពារផលប្រយោជន៍ និងសិទ្ធិរបស់ជនរងគ្រោះ និងថា ការចូលរួមប្រកប ដោយអត្ថន័យរបស់ជនរងគ្រោះ គឺត្រូវធានាឱ្យស្របទៅនឹងគោលដៅផ្សះផ្សាជាតិរបស់ អ.វ.ត.ក³⁰¹ ។

²⁹⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៨។
²⁹⁷ ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង អេ អាន (D334/1) កថាខណ្ឌ ៤។
²⁹⁸ ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងទាក់ទង អ៊ឹម ថែម (D286/7) កថាខណ្ឌ ៤។
²⁹⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៥៩ យោងទៅ ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នក ដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384) កថាខណ្ឌ ៣៧។
³⁰⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦០។
³⁰¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦០ យោងទៅ សាលដីកាលើគ្រប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D404/2/4) កថាខណ្ឌ ៦១។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ដីកាដែលរងការជំទាស់បានអនុវត្តផ្ទុយពីគោលដៅនេះយ៉ាងច្បាស់ក្រឡែត ដោយកម្រិតកំណត់ យ៉ាងខ្លាំងទៅលើវិសាលភាពនៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤³⁰²។

122. ជាងនេះទៀត សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុស ដោយពុំបានពិភាក្សាជាមួយដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីមុនពេលចេញដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងឡើយ ទោះបីជាវិធាន ៦៦ ស្ទួននៃ វិធានផ្ទៃក្នុងតម្រូវថាភាគីទទួលបានឱកាសក្នុងការដាក់សារណាលើបញ្ហានានា³⁰³។ មិនតែ ប៉ុណ្ណោះ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតថែមទាំងខកខានពុំបានផ្តល់សេចក្តីសម្រេច ដែលមានសំអាង ហេតុទៅលើឥទ្ធិពលនៃដីកាដោះស្រាយទៅលើភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ឬ ព័ត៌មានពាក់ព័ន្ធ នឹងជំហររបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតលើធាតុផ្សំនៃវិសាលភាព នៃសំណុំរឿង ០០៤, ០០៤/១ និង ០០៤/២ តាមលក្ខខណ្ឌតម្រូវដោយវិធាន៦៦ ស្ទួន(៣) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង³⁰⁴។ ជាងនេះទៀត ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងបានបណ្តាលឱ្យមានអសមធម៌ក្នុងនីតិវិធី ក្នុងចំណោមអ្នកដាក់ពាក្យ សុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី។ ខណៈដែលអង្គភាពគាំពារជនរងគ្រោះរបស់ អ.វ.ត.ក នៅតែបន្តចុះឈ្មោះអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីជាអ្នកដាក់ពាក្យសុំ ក្នុងសំណុំ រឿង០០៤ ដោយមិនបានញែកដាច់ពីគ្នាទៅតាមសំណុំរឿងដែលបំបែកឡើយ³⁰⁵ ដីកាសម្រេច បំបែកសំណុំរឿងបណ្តាលឱ្យមានកាលបរិច្ឆេទដាច់ពីគ្នា សម្រាប់ការចូលរួមរបស់ដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណីក្នុងកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី ៣ ដាច់ពីគ្នាក្នុងសំណុំរឿង ០០៤³⁰⁶។

123. សហមេធាវីអះអាងថា ការបដិសេធជារួមរបស់ដីកាដែលរងការជំទាស់ចំពោះអ្នកដាក់ពាក្យសុំ តាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ដែលគួរតែមានគុណវុឌ្ឍិជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំ រឿង ០០៤ គឺផ្ទុយទៅនឹងការប្រកាសដោយផ្ទាល់របស់ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងដែលថា ការ ចេញដីកាសម្រេចនេះនឹងមិនប៉ះពាល់ដល់សិទ្ធិ ឬផលប្រយោជន៍របស់ភាគីឡើយ³⁰⁷។ ផ្ទុយទៅវិញ

³⁰² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦០។

³⁰³ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦១។

³⁰⁴ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦១។

³⁰⁵ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦១។

³⁰⁶ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦១ និងជើងទំព័រ ១៥០។

³⁰⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦២។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង “ក្លាយជាកត្តាកំណត់នៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីសម្រាប់ក្រុមអ្នកដាក់ពាក្យសុំជាច្រើន”³⁰⁸។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសដោយមិនបានពិចារណាទៅលើការចោទប្រកាន់ទ្រង់ទ្រាយធំនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ក្នុងនោះរួមមានឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុងភូមិភាគកណ្តាល ភូមិភាគពាយ័ព្យ និង ភូមិភាគនិរតី និងពិនិត្យដោយកំហុសឆ្គងតែទៅលើការចោទប្រកាន់នៅក្នុងរង្វង់សំណុំរឿង ០០៤ ដែលមានការកម្រិតកំណត់ថ្មី³⁰⁹។ ការបំបែកកិច្ចនីតិវិធីជាធម្មតានេះ ដែលមានបំណងពន្លឿនកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីមិនគួរដកសិទ្ធិជនរងគ្រោះក្នុងការចូលរួមប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព នៅក្នុងកិច្ចនីតិវិធីដែលពាក់ព័ន្ធដោយផ្ទាល់ទៅនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មនិងគោលនយោបាយ ដែលបានធ្វើឱ្យពួកគេទទួលរងនូវការរំលោភសកម្មយ៉ាងធំធេងឡើយ³¹⁰។

124. ហេតុដូច្នេះ សហមេធាវីស្នើសុំដល់អង្គបុរេជំនុំជម្រះសម្រេចថា ការបកស្រាយរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ទៅលើដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង គឺបង្កឱ្យសកម្មដែលមិនអាចអនុញ្ញាតបានចំពោះសិទ្ធិរបស់ម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ និងស្នើបដិសេធពោលដីកាដែលរងការជំទាស់សម្រាប់ម្ចាស់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដែលមានឈ្មោះនៅក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ ខ, គ និង ង នៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ដែលបានទទួលរងការខូចខាតដែលជាផលវិបាកផ្ទាល់ពីឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ដែលស្ថិតក្នុងវិសាលភាពនៃសំណុំរឿង០០៤ មុនពេលបំបែកសំណុំរឿង³¹¹។

២. ការពិភាក្សា

125. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ពុំបានបកស្រាយមិនត្រឹមត្រូវទៅលើដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង ឬកម្រិតមិនត្រឹមត្រូវទៅលើការពិចារណាលើឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤ ដែលមានលក្ខណៈទូលាយមុនពេលបំបែកកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី ដោយដកសិទ្ធិជនរងគ្រោះក្នុងការចូលរួមប្រកបដោយអត្ថន័យនោះឡើយ។

³⁰⁸ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦២។

³⁰⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦២។

³¹⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦២។

³¹¹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦៣។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

126. ទីមួយ ចៅក្រមអន្តរជាតិកត់សម្គាល់ថា ចៅសហចៅក្រមអន្តរជាតិពុំបានយោងដល់ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងក្នុងដីកាដែលរងការជំទាស់ឡើយ³¹²។ គោលការណ៍ច្បាប់ណែនាំដែលគាត់បានអនុវត្ត ក្នុងការសម្រេចភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី គឺវិធាន ២៣ស្ទួន(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង និងមាត្រា៣.២ នៃសេចក្តីណែនាំអនុវត្តស្តីពីការចូលរួមរបស់ជនរងគ្រោះ³¹³។ ហេតុដូច្នេះ អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលបង្ហាញចំណងទំនាក់ទំនងទៅនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹង យីម ទិត្យ គឺត្រូវបានទទួលយកក្នុងសំណុំរឿង០០៤ អនុលោមតាមវិធាន២៣ស្ទួន(១)(ខ)នៃវិធានផ្ទៃក្នុង³¹⁴។ ជាការពិតសេចក្តីសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង ០០៤/២ និង សំណុំរឿង ០០៤/១ ពុំមានអានុភាពទៅលើការសម្រេចនេះឡើយ ហើយសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិពុំបានពិចារណា ឬ “បកស្រាយ” ទៅលើដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងនោះឡើយ នៅពេលគាត់វាយតម្លៃលើភាពអាចទទួលយកបាននៃពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី។
127. ជាងនេះទៀត ចៅក្រមអន្តរជាតិរកឃើញថា ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងគ្រាន់តែ “ត្រួតគ្នា និងប្រមូល” ការចោទប្រកាន់លើអង្គហេតុដែលពីសំណុំរឿង ០០៤ ដើម្បីបង្កើតសំណុំរឿង ០០៤/០២ ថ្មី ឬសំណុំរឿង ០០៤/១ ដោយទុកការចោទប្រកាន់ព្រហ្មទណ្ឌក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ដើមដដែល³¹⁵។ ទោះបីជាដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងបានបំបែកការចោទប្រកាន់ព្រហ្មទណ្ឌ

³¹² ដីកាសម្រេចលើភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (D384), កថាខណ្ឌ ១២-១៦។

³¹³ សេចក្តីណែនាំអនុវត្តស្តីពីការចូលរួមរបស់ជនរងគ្រោះ មាត្រា ៣.២។

³¹⁴ សូមមើលខាងលើ គោលការណ៍គតិយុត្តិភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ពិភាក្សាអំពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី រួមមាន ជាអាទិ៍ ការតម្រូវឱ្យមានទំនាក់ទំនងហេតុនិងផល រវាងព្យសនកម្មដែលអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបានទទួលរង និងឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់ អនុលោមតាមវិធាន ២៣ ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង)។

³¹⁵ សូមមើល សំណុំរឿង ០០៤/១ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងខ្លួនរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ (សំអាងហេតុ) ចុះថ្ងៃទី២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០១៨ ឯកសារ D308/3/1/20 (“សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងខ្លួនរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/១ (សំអាងហេតុ) (D308/3/1/20)”) កថាខណ្ឌ ៣៨-៤០ ពាក់ព័ន្ធនឹងការបំបែកសំណុំរឿង ០០៤/១ (អ៊ីម ថែម) ចេញពីសំណុំរឿង ០០៤ កន្លងមក អង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានសម្រេចថា “សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានបំបែកដោយប្រយោលនូវការចោទប្រកាន់ពីបទព្រហ្មទណ្ឌទាំងអស់ប្រឆាំងនឹងអ៊ីម ថែម ដើម្បី

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងខ្លួនរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ទាំងអស់ប្រឆាំងនឹង អ៊ឹម ថែម និង អា អាន ក៏ដោយ ក៏ការចោទប្រកាន់អង្គហេតុដូចគ្នា “នៅតែ មានសេសសល់នៅក្នុងសំណុំរឿងដើមដែរ” ហើយអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនៅតែរក្សាបានរបស់ខ្លួននៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤^{៣៦}។ ការកម្រិតការទទួលយកដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណី គឺដោយផ្អែកលើលក្ខខណ្ឌតម្រូវចំណងទំនាក់ទំនង អនុលោមតាមវិធាន ២៣ ស្ទួន(១)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដូចដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានអនុវត្ត។ ទទ្ទឹករណ៍ របស់សហមេធាវីពាក់ព័ន្ធនឹងដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង គឺមិនសមហេតុផលឡើយ។

128. ទីពីរ ចំពោះការតវ៉ារបស់សហមេធាវីដែលថាសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានរំលោភ វិធាន ៦៦ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដោយមិនបានពិគ្រោះជាមួយដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី “មុនពេលចេញ ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង” ឬថា ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងមិនបាន “រួមបញ្ចូលនូវសេចក្តី សម្រេចដោយមានសំអាងហេតុណាមួយ” ស្តីពីផលប៉ះពាល់ជាសក្តានុពលទៅលើដើមបណ្តឹង រដ្ឋប្បវេណីនោះ^{៣៧} ទទ្ទឹករណ៍ទាំងនេះមិនត្រឹមត្រូវឡើយ ដោយហេតុថា បទប្បញ្ញត្តិនេះ គឺមិនពាក់ព័ន្ធឡើយ។ វិធាន៦៦ស្ទួន(១)(២)និង(៣) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង^{៣៨} ចែងត្រង់ផ្នែកពាក់ព័ន្ធថា៖

- ១. ដើម្បីធានាបាននូវកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីមួយប្រកបដោយយុត្តិធម៌ អត្ថន័យ និង ឆាប់រហ័ស ជាពិសេស ដោយពិចារណាលើលក្ខខណ្ឌតម្រូវជាក់លាក់នៃកិច្ចដំណើរការ

បង្កើតសំណុំរឿង ០០៤/០១ មិនមែនជាការបំបែកបុគ្គលទេ។ លើសពីនេះ អង្គជំនុំជម្រះបានសម្រេចយ៉ាងច្បាស់ថា ការចោទប្រកាន់ពីការចោទប្រកាន់ពីបទព្រហ្មទណ្ឌទាំងអស់ប្រឆាំងនឹង អ៊ឹម ថែម “មានភាពត្រួតគ្នា និងប្រមូលផ្តុំក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/១ ដោយពុំមានការចោទប្រកាន់ណាមួយសេសសល់នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ទេ”។ ជាការសំខាន់ “រាល់ការចោទប្រកាន់ពី បទព្រហ្មទណ្ឌទាំងអស់នៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរ និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម រួមទាំង ការចោទប្រកាន់នានាដែលត្រូវគ្នានៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/១ ប្រឆាំងនឹង អ៊ឹម ថែម ក៏មាននៅសេសសល់ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ដែរ ប្រឆាំងនឹងបុគ្គលដែលមានឈ្មោះ និងអញ្ញាតជនផ្សេងទៀត” (គូសបញ្ជាក់បន្ថែម)។ សូមមើលផងដែរ ដីកាសម្រេច បំបែកសំណុំរឿង អា អាន (D334/1)។ ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងទាក់ទង អ៊ឹម ថែម (D286/7)។ សេចក្តីពិចារណាលើ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/២ (D362/6) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ៧៤។

³¹⁶ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/១ (សំអាងហេតុ) (D308/3/1/20) កថាខណ្ឌ ៣៨។

³¹⁷ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦១។

³¹⁸ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦១ ជើងទំព័រ ១៤៨ និង១៤៩។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

នីតិវិធីចំពោះមុខ អ.វ.ត.ក នៅពេលជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់កិច្ចស៊ើបសួរ សហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេតអាចសម្រេចកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ ដោយដកចេញនូវអង្គ ហេតុមួយចំនួន ដែលមាននៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរ ឬនៅក្នុងដីកា សន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវធានាថាអង្គហេតុ ដែលនៅសល់ អាចយកមកធ្វើជាតំណាងចំពោះវិសាលភាពនៃដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿង ឱ្យស៊ើបសួរនិងដីកាសន្និដ្ឋាន និងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម។

២. មុនពេលកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវ ជូនដំណឹងអំពីព័ត៌មានលម្អិតស្តីពីគោលបំណងនៃការកាត់បន្ថយ ទៅសហព្រះរាជអាជ្ញា និងមេធាវីរបស់ភាគីដទៃទៀត។ ភាគីទាំងអស់ត្រូវដាក់សារណាក្នុងរយៈពេល ១៥ ថ្ងៃ យ៉ាងយូរ។

៣. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវកំណត់អំពីអានុភាពនៃសេចក្តីសម្រេច ដែលបាន ធ្វើឡើង អនុលោមតាមអនុវិធាន(១)ខាងលើ ទៅលើឋានៈរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី និងទៅលើសិទ្ធិរបស់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងការចូលរួម ក្នុងកិច្ចស៊ើបសួរ។

129. ភាសាសាមញ្ញនៃបទប្បញ្ញត្តិនេះអនុវត្តចំពោះការកាត់បន្ថយវិសាលភាពនៃកិច្ចស៊ើបសួរ ពោល គឺជាយន្តការគតិយុត្តិដែលខុសគ្នាទាំងស្រុងពីការបំបែកសំណុំរឿង។ ហេតុដូច្នេះ សហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិសន្និដ្ឋានថា វិធាន៦៦ស្ទួន(១), (២) និង (៣) មិនអាចយកមកអនុវត្តចំពោះ ដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងឡើយ។
130. ទីបី ចំពោះអសមធម៌ផ្នែករដ្ឋបាលបង្កដោយដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង ចៅក្រមអន្តរជាតិ យល់ឃើញថា ទង្វើករណីទាំងនេះ ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការបន្តចុះឈ្មោះអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ដោយមិនបានញែកដាច់ពីគ្នាទៅតាមសំណុំរឿងដែល បំបែក ឬកាលបរិច្ឆេទដាច់ពីគ្នាសម្រាប់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងករណីខុសគ្នា បី³¹⁹ គឺមិនបានបង្ហាញកំហុសឆ្គងដែលអាចវិនិច្ឆ័យបាន នៅក្នុងដីកាដែលរងការជំទាស់ឡើយ។

³¹⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦១ និងជើងទំព័រ ១៥០។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



131. ទីបួន ពាក់ព័ន្ធនឹងការអះអាងដែលថាដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿង “ក្លាយជាកត្តាកំណត់” នៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីសម្រាប់ក្រុមអ្នកដាក់ពាក្យសុំជាច្រើន និងថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមិនបានពិចារណាទៅលើការចោទប្រកាន់ទ្រង់ទ្រាយធំ នៅក្នុងសំណុំរឿង០០៤ ដើម ក្នុងនោះរួមមានឧក្រិដ្ឋកម្មនៅក្នុងភូមិភាគកណ្តាល ភូមិភាគពាយ័ព្យ និងភូមិភាគនិរតី³²⁰ ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា ការចោទប្រកាន់នេះគឺគ្មានមូលដ្ឋាន និងថាដីកាសម្រេចបំបែកសំណុំរឿងមិនបានកាត់បន្ថយ ឬមិនរួមបញ្ចូលដែលបណ្តាលឱ្យមានព្យសនកម្មនោះឡើយ ដូចដែលបានបដិសេធ ផ្អែកលើហេតុផលខាងលើ។ ជាងនេះទៀត សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមិនមានកំហុសក្នុងការកម្រិតវិសាលភាពនៃភាពអាចទទួលយកបាន ត្រឹមតែក្នុងចំណោមបញ្ហាផ្សេងៗទៀត ព្យសនកម្មដែលជាផលវិបាកផ្ទាល់នៃឧក្រិដ្ឋកម្មយ៉ាងហោចណាស់ចំនួនមួយនៃឧក្រិដ្ឋកម្មនានាដែលចោទប្រកាន់ប្រឆាំងនឹង យីម ទិត្យ ដូចដែលមានចែងនៅក្នុងវិធាន២៣ស្ទួន នៃវិធានផ្ទៃក្នុងឡើយ³²¹។
132. ដោយយោងលើសំអាងហេតុខាងលើ ចៅក្រមអន្តរជាតិសន្និដ្ឋានថា សារណានៃឧបសម្ព័ន្ធ ខ ឧបសម្ព័ន្ធ គ និង ឧបសម្ព័ន្ធ ង របស់សហមេធាវី³²² ពុំមានលក្ខណៈត្រឹមត្រូវសម្រាប់ធ្វើការពិចារណាទេ ហេតុដូច្នេះ បដិសេធមូលដ្ឋានទី៥³²³។

³²⁰ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦២។

³²¹ សូមមើល វិធានផ្ទៃក្នុង ២៣ ស្ទួន។ សូមមើលខាងលើផងដែរ គោលការណ៍គតិយុត្តិនៃភាពអាចទទួលយកបានជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី។

³²² បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) កថាខណ្ឌ ៦៣។

³²³ ចៅក្រមអន្តរជាតិ កត់សម្គាល់ថា ឧបសម្ព័ន្ធ ង ដែលសហមេធាវី បានដាក់ផងដែរ ក្រោមមូលដ្ឋានទី២ នៅក្នុងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (D384/5) ត្រូវបានពិចារណា ដោយហេតុថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងនោះ ស្ថិតនៅក្នុងវិសាលភាពដែនដីនៃសំណុំរឿងនេះ (សូមមើលខាងលើ មូលដ្ឋានទី២ និងឧបសម្ព័ន្ធអម ២)។



សេចក្តីសន្និដ្ឋាន

133. ដីកាសម្រេចលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិ (ជាតិ)³²⁴ មិនបានប្រានចោលជាមុននូវការចូលរួមរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីនៅពេលអនាគត ដែលដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងនោះត្រូវបានទទួលស្គាល់ នៅក្នុងកិច្ចនីតិវិធីប្រឆាំងនឹង យីម ទិត្យ ក្នុងពេលខាងមុខនោះឡើយ។ នៅក្នុងការបដិសេធពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិបានផ្តល់សំអាងហេតុពិសេសតែមួយ លើកលែងការចោទប្រកាន់ទាំងអស់ប្រឆាំងនឹង យីម ទិត្យ³²⁵។ ប៉ុន្តែទោះជាយ៉ាងនេះក្តី ចៅក្រមអន្តរជាតិ រដ្ឋាភិបាល ការលើកលែងការចោទប្រកាន់របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិគឺ *ហួសដែនអំណាច* របស់ខ្លួន ទុកជាមោឃៈ និងពុំមានអានុភាពគតិយុត្តិឡើយ³²⁶ និងបន្ថែមថា ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះតម្កល់ទុកជាបានការ និងគួរបញ្ជូនទៅអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង អនុលោមតាមវិធាន ៧៧(១៣)(ខ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង³²⁷។
134. សុពលភាពនៃដីកាសម្រេចលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ជាតិ) ដែលមាននៅក្នុងសំអាងហេតុនៃការលើកលែងចោទប្រកាន់ គឺមានចំណងឥស្សរចិត្ត និងមិនអាចដោះស្រាយបានចំពោះសុពលភាពគតិយុត្តិនៃដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់នេះផ្ទាល់។ ដោយហេតុថា ការចេញដីកាសម្រេចលើកលែងចោទប្រកាន់របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាតិ ពុំមានមូលដ្ឋានគតិយុត្តិនៅក្នុងក្របខ័ណ្ឌជាសារវន្តរបស់ អ.វ.ត.ក និងទុកជាមោឃៈពីដំបូងមក³²⁸ ចៅក្រម

³²⁴ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមជាតិ) (ឯកសារ D383)។

³²⁵ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមជាតិ) (ឯកសារ D383) កថាខណ្ឌ ១២ (“នៅថ្ងៃនេះ យើងបានលើកលែងការចោទប្រកាន់ទាំងអស់នៅក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ ពីព្រោះថា យីម ទិត្យ ដែលជាជនត្រូវចោទតែម្នាក់គត់នៅក្នុងសំណុំរឿងនេះ មិនស្ថិតនៅក្នុងយុត្តាធិការរបស់ អ.វ.ត.ក ឡើយ”)។

³²⁶ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (D381/45 & D382/43) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១៧៥-១៧៦។

³²⁷ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (D381/45 & D382/43) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១៧៥-១៧៦, ៥២២-៥៣៣។

³²⁸ សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយក្នុងសំណុំរឿង ០០៤ (D381/45 & D382/43) យោបល់របស់ចៅក្រម BAIK និងចៅក្រម BEAUVALLET កថាខណ្ឌ ១៧៥-១៧៦ ទំព័រ ៣៥០។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



អន្តរជាតិយល់ឃើញថា ដីកាសម្រេចលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមជាតិ) ក៏ទុកជាមោឃៈ និងមិនអាចចាត់ទុកជាអានុភាពគតិយុត្តិឡើយ។ ហេតុដូច្នេះដីកាសម្រេចលើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) គឺជាដីកាដែលកំពុងមានអានុភាពអនុវត្តលើការទទួលស្គាល់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំរឿង០០៤។

135. ចំពោះសំណើរបស់ភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ក្នុងសេចក្តីសន្និដ្ឋាននៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ខ្លួន³²⁹ ចៅក្រមអន្តរជាតិម្នីកថា “លើកលែងនិងលុះត្រាតែពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវបានបដិសេធចោល អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី អាចអនុវត្តសិទ្ធិជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបាន”³³⁰ និងចាត់ទុកថា សំណើដែលមានភាពប្រទាក់ក្រឡាគ្នាទាំងនេះ ត្រូវបានដោះស្រាយនៅក្នុងសំអាងហេតុ និងការសន្និដ្ឋាននានានៃសេចក្តីពិចារណាទាំងនេះរួចហើយ។
136. ហេតុដូច្នេះ ផ្អែកលើសំអាងហេតុខាងលើ ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះសម្រេចថា បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី គឺអាចទទួលយកបាន និងបដិសេធមូលដ្ឋានទី១(១), ១(២) និង ៥។ ចៅក្រមអន្តរជាតិទុកជាបានការដោយផ្នែក និងបដិសេធដោយផ្នែកចំពោះមូលដ្ឋានទី១(៣), ២, ៣ និង ៤។ ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិមានកំហុសគ្នា នៅក្នុងសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួន ស្តីពីភាពអាចទទួលស្គាល់អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រង់ចំណុច (i) មូលដ្ឋានទី១(៣) ពីព្រោះថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ១០ និងឯកសារពាក់ព័ន្ធត្រូវបានទទួលយក (ដូចដែលមានសំអាងហេតុក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ១)³³¹ (ii) មូលដ្ឋានទី២ ពីព្រោះថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ៤ និងឯកសារពាក់ព័ន្ធត្រូវបានទទួលយក (ដូចដែលមានសំអាងហេតុក្នុងឧ

³²⁹ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ឯកសារ D384/5) កថាខណ្ឌ ៦៥។

³³⁰ វិធាន ២៣ ស្ទួន (២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

³³¹ សូមមើល មូលដ្ឋាន ១(៣) ខាងលើ ពាក់ព័ន្ធនឹងអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី បាន យន់ (11-VSS-00081) ជិន សាវី (13-VSS-00073) ហង់ សុខាឌី (13-VSS-00645) ឃុត ទូច (17-VSS-00016) ម៉ែន សាម៉ឺន (13-VSS-00680) នួន សាម៉ាន (15-VSS-00141) ប្រាក់ ស៊ីណាន (13-VSS-00374) ស្ទួន សាម៉ឺន (15-VSS-00073) នួន ប្រញូ (11-VSS-00337) និង អោម ឆៃឡាង (13-VSS-00358)។



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសល (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

បសម្ព័ន្ធ ២)³³² (iii) មូលដ្ឋានទី៣ ពីព្រោះថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ១ និងឯកសារពាក់ព័ន្ធគួរត្រូវបានទទួលយក³³³ និង (iv) មូលដ្ឋានទី៤ ពីព្រោះថាពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ៤ និង ឯកសារពាក់ព័ន្ធគួរត្រូវបានទទួលយក (ដូចមានសំអាងហេតុក្នុងឧបសម្ព័ន្ធ៣)³³⁴។ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួន ១៤ ខាងក្រោម គួរត្រូវបានទទួលយកជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីក្នុងសំណុំរឿង ០០៤៖ ចាន់ យ៉ន (11-VSS-00081), ជិន សាវី (13-VSS-00073), ហង់ សុខាឌី (13-VSS-00645), ឃុត ទូច (17-VSS-00016), ម៉ែន សាម៉េន (13-VSS-00680), នួន សាម៉ាន (15-VSS-00141), ប្រាក់ ស៊ីណាន (13-VSS-00374), សួរ សារ៉េន (15-VSS-00073), ទួន ប្រុញ (11-VSS-00337), អោម ឆៃឡាង (13-VSS-00358), ជ្រូក ភ័ស (13-VSS-00335), ឃុត ឌុញ (13-VSS-00085), ឈុន សាម៉ន (12-VSS-00582) និង ស្ទឹង មាច (13-VSS-00429)³³⁵។

វិធាន ៧៧(១៣)(ក) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង

137. វិធាន៧៧ (១៣)(ក) នៃវិធានផ្ទៃក្នុងចែងថា បើសំឡេងភាគច្រើនដែលតម្រូវមិនអាចរកបានទេ សេចក្តីសម្រេចដែលមិនមានសំឡេងគាំទ្ររបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះពាក់ព័ន្ធនឹងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ត្រូវតម្កល់ទុកជាបានការ។ ហេតុដូច្នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិយល់ឃើញថា ដីកាសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ លើពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ចាត់ទុកជាបានការ³³⁶។ ដូច្នេះ ចៅក្រមអន្តរជាតិសម្រេចថា ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់ដែលត្រូវបានសម្រេច

³³² សូមមើល មូលដ្ឋាន ២ ខាងលើ ពាក់ព័ន្ធនឹងអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ជិន សាវី (13-VSS-00073) ជ្រូក ភ័ស (13-VSS-00335) ឃុត ឌុញ (13-VSS-00085) និង អោម ឆៃឡាង (13-VSS-00358)។

³³³ សូមមើល មូលដ្ឋាន ៣ ខាងលើ ពាក់ព័ន្ធនឹងអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ឈុន សាម៉ន (12-VSS-00582)។

³³⁴ សូមមើល មូលដ្ឋាន ៤ ខាងលើ ពាក់ព័ន្ធនឹងអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ទួន ប្រុញ (11-VSS-00337) ឈុន សាម៉ន (12-VSS-00582) ជិន សាវី (13-VSS-00073) និង ស្ទឹង មាច (13-VSS-00429)។

³³⁵ ចៅក្រមអន្តរជាតិរំលឹកថា អ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ៤ នាក់ (13-VSS-00073, 11-VSS-00337; 12-VSS-00582; និង 13-VSS-00358) ដែលគួរត្រូវបានទទួលយកជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដោយសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ ត្រូវបានដាក់ជូននៅក្នុងមូលដ្ឋានជាច្រើននៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ហើយត្រូវបានអនុម័តទទួលយកនៅក្នុងមូលដ្ឋាននីមួយៗ។

³³⁶ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី



សំណុំរឿងលេខ ០០៤/០៧-០៩-២០០៩-អវតក/កសលស (អបជ ៦២)

ឯកសារលេខ D384/7

ទទួលស្គាល់ដោយសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ មានសិទ្ធិចូលរួមកិច្ចដំណើរការនីតិវិធីនៅ
ពេលខាងមុខប្រឆាំងនឹង យីម ទិត្យ³³⁷។

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី២៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២១



ចៅក្រម Olivier BEAUVALLET



ចៅក្រម Kang Jin BAIK

³³⁷ ដីកាសម្រេចលើដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី (ចៅក្រមអន្តរជាតិ) (ឯកសារ D384)។

សេចក្តីពិចារណាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹង ដីកាសម្រេចពីភាពអាចទទួលយកបាននៃអ្នកដាក់ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើម
បណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី

